

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION



Model: YY2998

## Brzi vodič za početak

### Pronađite svoj primjerak

[Nošenje slušalica s mikrofonom](#)

### Preuzmite aplikaciju i namjestite slušalice s mikrofonom

Mnoge korisne značajke dostupne su baš putem vašeg uređaja. Preuzmite aplikaciju "Sound Connect" i iskoristite ono što imate na najbolji mogući način.

Za glavne značajke dostupne s aplikacijom "Sound Connect" pogledajte "[Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)".



Sound Connect

## Počnimo s korištenjem

1

### Uključivanje slušalica s mikrofonom



Pritisnite i držite gumb za napajanje oko 2 sekunde ili dulje dok indikator ne zatreperi plavo. Slušalice automatski ulaze u način rada za uparivanje kada ih prvi put uključite nakon kupnje.



## Uspostavljanje BLUETOOTH® veze

Slijedite upute preuzete aplikacije "Sound Connect".



## Uporaba slušalica s mikrofonom

Upravljačku ploču s dodirnim senzorum možete koristiti za izvođenje sljedećih radnji.

Brzo dvaput dodirnite: Reproduciraj/Pauziraj

Prijedite prstom prema naprijed i otpustite: Preskočite na početak sljedeće pjesme

Prijedite prstom unatrag i otpustite: Preskočite na početak prethodne pjesme (ili trenutne pjesme tijekom reprodukcije)

Povucite prema gore i otpustite: Povećanje glasnoće

Povucite prema dolje i otpustite: Smanjivanje glasnoće

Za više detalja o postupku rada pogledajte "Upravljanje audiouređajem (Bluetooth veza)".

### Za sprječavanje opekotina ili kvarova zbog vlage

Slušalice s mikrofonom nisu vodonepropusne.

Ako se slušalice pune dok su mokre od kiše ili znoja, to može uzrokovati pregorijevanje ili kvar.

### Napomena

- Ako stavite slušalice s mikrofonom, a pritom ne prilagodite klizač, slušalice s mikrofonom možda neće biti ispravno namještene na vašoj glavi, dovodeći do nelagodnosti ili slabog efekta poništavanja buke. Funkcija detekcije nošenja slušalica također možda neće ispravno raditi. Reprodukcijska glazba može se automatski zaustaviti ili se može aktivirati funkcija automatskog isključivanja (funkcija uštede baterije) i slušalice se mogu automatski isključiti.

## Povezane informacije

[Nošenje slušalica s mikrofonom](#)

[Ručno uspostavljanje Bluetooth veze](#)

[Punjenje slušalica s mikrofonom](#)

WH-1000XX

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

Što možete učiniti sa slušalicama

[Korištenje slušalica s mikrofonom](#)

[Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)

Početak korištenja

[O glasovnom vođenju](#)

Isporučena dodatna oprema

[Priložene stavke](#)

---

[Spremanja slušalica s mikrofonom u kutiju za nošenje](#)

---

## Dijelovi i kontrole

[Položaj i funkcija dijelova](#)

---

[O lampici](#)

---

## Nošenje slušalica s mikrofonom

[Nošenje slušalica s mikrofonom](#)

---

## Uporaba slušalica s mikrofonom

[O upravljačkoj ploči dodirnog senzora](#)

---

## Napajanje/Punjenje

[Punjenje](#)

---

[Raspoloživo vrijeme rada](#)

---

[Provjera preostale napunjenosti baterije](#)

---

[Uključivanje slušalica s mikrofonom](#)

---

[Isključivanje slušalica s mikrofonom](#)

---

## Povezivanje

### [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)

---

#### Jednostavno namještanje pomoću aplikacije

[Povezivanje s aplikacijom "Sound Connect"](#)

---

#### Android pametni telefon

[Uparivanje i povezivanje s Android pametnim telefonom](#)

---

[Povezivanje s uparenim Android pametnim telefonom](#)

---

[Prebacivanje između Classic Audio i LE Audio veza s Android pametnim telefonom](#)

---

#### iPhone (iOS uređaji)

[Uparivanje i povezivanje s iPhoneom](#)

---

[Povezivanje s uparenim iPhoneom](#)

---

#### Računala

[Uparivanje i povezivanje s računalom \(Windows® 11\)](#)

---

[Uparivanje i povezivanje s računalom \(Mac\)](#)

---

[Povezivanje s uparenim računalom \(Windows 11\)](#)

---

[Povezivanje s uparenim računalom \(Mac\)](#)

---

## Ostali Bluetooth uređaji

[Uparivanje i povezivanje s Bluetooth uređajem](#)

---

[Povezivanje s uparenim Bluetooth uređajem](#)

---

## Višestruko povezivanje

[Povezivanje slušalice s mikrofonom istodobno s dva uređaja \(višestruko povezivanje\)](#)

---

[Prebacivanje zvuka između više uređaja pomoću funkcije »izmjenjivač izvora zvuka«](#)

---

[Dijeljenje glazbe s „Auracast™ broadcast audio“](#)

---

[Prekid Bluetooth veze \(nakon upotrebe\)](#)

---

[Korištenje isporučenog kabela za slušalice](#)

---

## Slušanje glazbe

### Slušanje glazbe putem Bluetooth veze

[Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze](#)

---

[Upravljanje audiouređajem \(Bluetooth veza\)](#)

---

[Promjena postavki zvuka prema sadržaju ili scenariju korištenja \(način slušanja\)](#)

---

[O 360 Reality Audio](#)

---

[Uživajte u besprijeornoj reprodukciji sa zvučnicima \(Auto Switch\)](#)

---

### Funkcija poništavanja buke

[Što je poništavanje buke?](#)

---

[Uporaba funkcije poništavanja buke](#)

---

[Uvijek automatski optimizira učinak poništavanja buke radi prilagođavanja osobi i okolini u kojoj se upotrebljava](#)

---

### Slušanje ambijentalnog zvuka

[Slušanje ambijentalnog zvuka za vrijeme reprodukcije glazbe \(Način ambijentalnog zvuka\)](#)

---

[Brzo slušanje ambijentalnog zvuka \(Način brze pažnje\)](#)

---

[Razgovor s nekim dok nosite slušalice s mikrofonom \(Speak-to-Chat\)](#)

---

## Uspostava poziva

[Primanje poziva](#)

---

[Uspostava poziva](#)

---

[Funkcije za telefonski poziv](#)

[Uspostava videopoziva računalom](#)

Korištenje funkcije glasovne pomoći

[Uporaba opcije Google™ Gemini](#)

[Uporaba opcije Tencent Xiaowei](#)

[Korištenje funkcije glasovne pomoći \(Google app\)](#)

[Korištenje funkcije glasovne pomoći \(Siri\)](#)

Važne informacije

[Mjere opreza](#)

[Podržani kodeci](#)

[Kako održavati ažuriran softver \(za udobno korištenje slušalica\)](#)

[Za sprječavanje opekotina ili kvarova zbog vlage](#)

[Licenci](#)

[Zaštitni znaci](#)

Rješavanje problema

[Rješavanje problema](#)

[Resetiranje slušalica s mikrofonom](#)

[Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)

Specifikacije

[Specifikacije](#)

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Korištenje slušalica s mikrofonom

Sljedeće funkcije mogu se upravljati pomoću upravljačke ploče osjetljive na dodir na slušalicama. Za funkcije s detaljnim postupcima rada opisanim u Vodiču za pomoć, pogledajte Povezanu temu pri dnu stranice.

### Bluetooth povezivanje

Možete se povezati s uređajima poput pametnog telefona ili računala putem Bluetootha.

### Reprodukcija glazbe s uređaja putem Bluetooth veze

Možete bežično uživati u glazbi s uređaja povezanih putem Bluetootha, kao što su pametni telefon ili računalo.



### Upućivanje poziva putem uređaja povezanog Bluetoothom

Bežične pozive možete obavljati pomoću Bluetooth povezanih uređaja, kao što su pametni telefon ili računalo.



### Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Povezivanje slušalica s mikrofonom istodobno s dva uređaja \(višestruko povezivanje\)](#)
- [Korištenje isporučeneog kabela za slušalice](#)
- [Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze](#)
- [Upravljanje audiouređajem \(Bluetooth veza\)](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002308097

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Korištenje aplikacije “Sound Connect”

Instalirajte aplikaciju “Sound Connect” na svoj pametni telefon iz trgovine Google Play ili App Store.



### Informacije o usluzi povezane sa značajkama aplikacije “Sound Connect”

<https://www.sony.net/supported-servicelink>  
[sony.net/servicelink](https://www.sony.net/servicelink)

- Usluge koje se mogu povezati razlikovat će se ovisno o državama ili regijama.
- Specifikacije usluga koje se mogu povezati podložne su promjeni, ukidanju ili prekidu bez prethodne najave.

Sljedeće funkcije mogu se upravljati i postavljati pomoću aplikacije “Sound Connect”.

Za funkcije s detaljnim postupcima rada opisanim u Vodiču za pomoć, pogledajte Povezanu temu pri dnu stranice.

Sljedećem se može pristupiti s kartice [My Device].

### Kontrole slušalica i prikaz statusa

- Prikaz preostalog napunjenosti baterije (slušalice)

### Adaptivna kontrola zvuka

Slušalice automatski prilagođavaju funkciju poništavanja buke na temelju detektiranih radnji.

### Ambient Sound Control

Načini rada funkcije poništavanja buke i funkcije ambijentalnog zvuka mogu se prilagoditi.

### Speak-to-Chat

Automatsko otkrivanje zvuka za Speak-to-Chat može se omogućiti ili onemogućiti, a postavke se mogu konfigurirati.

### Način slušanja

Postavke zvuka mogu se mijenjati ovisno o sadržaju ili scenariju korištenja. Jedinstvena 360 Reality Audio Upmix tehnologija tvrtke Sony pretvara stereo zvuk u prostorni zvuk. Omogućuje vam uživanje u impresivnom zvuku.

### Ekvalizator

Postavite kvalitetu zvuka iz unaprijed postavljenih postavki. Također možete prilagoditi kvalitetu zvuka svojim željama.

### DSEE Ultimate

Korištenjem AI (Artificial Intelligence) tehnologije, slušalice poboljšavaju reprodukciju zvuka visokog raspona i reprodukciju suptilnih zvukova. Poboljšava CD i komprimirane audio datoteke na visoku rezoluciju, reproducirajući dinamičan i čist zvuk.

## 360 Reality Audio

Postavite 360 Reality Audio.

## Prostorni zvuk i praćenje glave

Aplikacija optimizira prostorni zvuk mjerenjem kuta pod kojim se nose vaše slušalice. Kada koristite Android praćenje glave i usluge kompatibilne sa prostornim zvukom, možete uživati u preciznom audio iskustvu.

## Kvaliteta Bluetooth veze

Možete postaviti hoće li se prilikom korištenja Classic Audio putem Bluetootha dati prioritet kvaliteti zvuka ili stabilnosti veze.

- [Prioritize Sound Quality]: Daje prioritet kvaliteti zvuka.
- [Prioritize Stable Connection]: Odaberite ovu opciju kada je veza nestabilna, na primjer kada dolazi do čestih prekida zvuka.

Kada koristite Bluetooth vezu s LE Audio, odaberite [Low latency]. Ako se [Low latency] ne prikazuje, postavite [LE Audio connection setting for headphones].

### Napomena

- Vrijeme reprodukcije može se skratiti ovisno o kvaliteti zvuka i uvjetima u kojima koristite slušalice s mikrofonom.
- Ovisno o uvjetima okoline u području u kojem koristite slušalice, isprekidan zvuk može se i dalje javljati čak i ako je odabrano [Prioritize Stable Connection].

## Postavka LE Audio veze za slušalice

Postavite ovu opciju kada koristite Bluetooth vezu s LE Audio. Ako se [LE Audio connection setting for headphones] ne prikazuje, postavite [Bluetooth Connection Quality].

## Auto Switch

Možete uživati u bežičnoj reprodukciji dok se izvor audio izlaza automatski prebacuje između slušalica i zvučnika.

## Glasovno upravljanje/Glasovni asistent

Možete postaviti glasovno upravljanje, što vam omogućuje upravljanje slušalicama glasovnim naredbama nakon izgovaranja riječi za buđenje. Također možete provjeriti dostupne jezike i glasovne naredbe u aplikaciji.

## Upravljačka ploča dodirnog senzora

Omogućuje ili onemogućuje rad na upravljačkoj ploči s dodirnim sensorom.

## Postavka rada gumba [NC/AMB]

Postavite uzorak prebacivanja za poništavanje buke i način ambijentalnog zvuka na slušalicama.

## Promjena usluga Quick Access (\*)

Postavite uslugu koja će se dodijeliti Quick Access.

## Gesta glavom

Omogućite ili onemogućite kontrole slušalica pomoću gesti kimanja i trešenja.

## Postavka rada [Način slušanja]

Postavite uzorak prebacivanja za način slušanja na slušalicama.

## **Pauza kada se skinu slušalice**

Postavite funkciju za automatsko pauziranje i nastavak reprodukcije glazbe na temelju detekcije nošenja.

## **Briga o bateriji**

Kada je omogućeno, pomaže produžiti vijek trajanja baterije kako bi se poboljšala izdržljivost.

## **Automatsko isključivanje**

Postavite funkciju da se automatski isključi na temelju detekcije nošenja. Kada je omogućeno, potrošnja energije se povećava.

## **Snimanje glasa tijekom telefonskog poziva**

Mikrofon se aktivira za snimanje vanjskog zvuka, omogućujući vam da jasnije čujete vlastiti glas tijekom poziva (funkcija Sidetone).

## **Obavijest & Glasovni vodič**

Uključite ili isključite zvukove obavijesti i glasovno navođenje. Također postavite jezik i glasnoću za glasovno navođenje.

## **Ažuriranje softvera**

Postavite način ažuriranja softvera slušalica.

## **Verzija softvera**

Prikažite verziju softvera slušalica.

Sljedećem se može pristupiti s kartice [Scene].

## **Scene-based Listening (\*)**

Detektira prijelaze u radnjama, poput upućivanja poziva ili hodanja, i automatski reproducira glazbu s povezane glazbene usluge.

Sljedećem se može pristupiti s kartice [Discover].

## **Povijest slušanja**

Bilježi i prikazuje povijest korištenja, kao što su aktivnost slušalica i pjesme koje ste slušali, što vam omogućuje pregled vašeg iskustva slušanja.

Sljedećem se može pristupiti s kartice [Menu].

## **Pomoć**

Prikažite informacije o podršci za slušalice.

(\*) Ne može se koristiti tijekom LE Audio veze.

## **Napomena**

- Upute za uporabu i prikazi na zaslonu aplikacije "Sound Connect" podložni su promjenama bez prethodne najave zbog budućih ažuriranja.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002308098

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## O glasovnom vođenju

Ovisno o izvršenom postupku i statusu slušalica, čut ćete sljedeće glasovne upute.

U tvorničkim postavkama, kada stavite slušalice na uši, čut ćete glasovno navođenje na engleskom, kineskom ili japanskom jeziku.

Pomoću aplikacije "Sound Connect" možete promijeniti sljedeće postavke glasovnog navođenja.

- Postavka jezika
- Postavka glasnoće

### »Pairing« (Uparivanje)

- Kada stavite slušalice na uši i one automatski uđu u način rada za uparivanje: Slušalice automatski ulaze u način rada za uparivanje u sljedećim slučajevima.
  - Kada prvi put uparite slušalice s uređajem nakon kupnje
  - Kada nema informacija o uparivanju, kao što je nakon inicijalizacije, a stavite slušalice na uši
- Kada ručno postavite slušalice u način rada za uparivanje i stavite ih na uši

### »Low battery« (Slaba baterija)

- Kad je preostala napunjenost baterije slušalica s mikrofonom mala

### »Battery is empty« (Baterija je prazna)

- Kad se automatski isključuju zbog slabe baterije slušalica s mikrofonom

### »Battery about XX %« (Baterija na oko XX %) / »Battery fully charged« (Baterija posve napunjena)

- Kad javlja preostalu napunjenost baterije: Vrijednost „XX“ označava približnu preostalu napunjenost. Ovo je gruba procjena.

### »Voice guidance test« (Test za glasovno vođenje)

- Pri postavljanju glasnoće glasovnog vođenja

### »The Digital assistant is not connected« (Digitalni asistent nije povezan) (\*)

- Kada Digital assistant nije dostupan na pametnom telefonu spojenom na slušalice čak i ako koristite slušalice

### »The Xiaowei is not connected« (Xiaowei nije povezan) (\*)

- Kada Tencent Xiaowei nije dostupan na pametnom telefonu spojenom na slušalice čak i ako koristite slušalice

### »The Voice Assistant is not available. Please open the Sound Connect and check the Voice Assistant settings.« (Glasovni pomoćnik nije dostupan. Otvorite Sound Connect i provjerite postavke glasovnog pomoćnika.)

- Prilikom korištenja Glasovnog asistenta dok ste povezani u LE Audio

**»Launch the Sound Connect to activate the Service Link.« (Pokrenite Sound Connect kako biste aktivirali Service Link.)**

- Kada je Service Link neaktivan i pokušate koristiti Quick Access

**»App assigned to the Quick Access is not launched on the mobile device« (Aplikacija dodijeljena za Quick Access ne pokreće se na mobilnom uređaju)**

- Kada se odgovarajuća aplikacija ne pokrene čak i ako se pritisne tipka za poništavanje buke/ambijentalni zvuk kada je Quick Access postavljen na tipku za poništavanje buke/ambijentalni zvuk

**»The Quick Access is not available. Please open the Sound Connect and check the Quick Access settings.« (Mogućnost Quick Access nije dostupna. Otvorite Sound Connect i provjerite postavke mogućnosti Quick Access.)**

- Prilikom rada s Quick Access dok je uređaj spojen na LE Audio

**»The Quick Access is not available. Please open the Sound Connect and check the Service settings.« (Quick Access nije dostupan. Otvorite Sound Connect i provjerite postavke usluge.)**

- Kada uvjeti korištenja nisu ispunjeni tijekom korištenja Quick Access

**»The [Safe volume control] limits the volume.« (Opcija [Safe volume control] ograničava glasnoću.)**

- Kad se pokreće sigurna kontrola glasnoće

**»Apologies, the command could not be recognized« (Žao nam je, ali nije moguće prepoznati naredbu)**

- Kad mogućnost glasovnog vođenja ne prepoznaje naredbu nakon prepoznavanja aktivacijske riječi

**»The voice assistant on your mobile device is not responding. Please check your settings.« (Glasovni pomoćnik na vašem mobilnom uređaju ne reagira. Provjerite postavke.)**

- Kad mogućnost glasovnog vođenja prepoznaje »Assistant«, no funkcija glasovnog pomoćnika se ne aktivira

**»Mic Off« (Mikrofon isključen)**

- Kad se slušalicama s mikrofonom upravlja kako bi se isključio mikrofon tijekom poziva

**»Mic On« (Mikrofon uključen)**

- Kad se slušalicama s mikrofonom upravlja kako bi se uključio mikrofon tijekom poziva

**»Liquid detected in the USB port. Do not charge the headset.« (U USB priključku detektirana je tekućina. Nemojte puniti slušalice s mikrofonom.)**

- Prilikom korištenja slušalica dok je USB Type-C priključak prepunjen/Kada je USB Type-C priključak prepunjen tijekom korištenja slušalica

**»Liquid detected in the USB port. Battery level is low, but do not charge the headset.« (U USB priključku detektirana je tekućina. Razina napunjenosti baterije je niska, no nemojte puniti slušalice s mikrofonom.)**

- Kada je preostala napunjenost baterije slušalica niska dok je USB Type-C priključak preopterećen

**»Liquid no longer detected in the USB port. You can start charging the headset.« (U USB priključku više nije detektirana tekućina. Možete početi puniti slušalice s mikrofonom.)**

- Kada je USB Type-C priključak preopterećen i preostali napunjenost baterije je ispod 10%, a stanje preopterećenja se više ne detektira tijekom korištenja slušalica

**»Charging stopped. To resume charging, disconnect the USB cable and wait before trying again.« (Punjenje je zaustavljeno. Kako biste nastavili s punjenjem, iskopčajte USB kabel i pričekajte prije ponovnog pokušaja.)**

- Kad tijekom upotrebe slušalica s mikrofonom tijekom punjenja dođe do abnormalnog punjenja ili abnormalne temperature punjenja

**»Standard« (Standardno) (\*\*)**

- Kada je u postavkama načina slušanja odabrano Standard

**»Background Music« (Glazba u pozadini) (\*\*)**

- Kada je u postavkama načina slušanja odabrano Background Music

**»Cinema Upmix« (Upmix za kino) (\*\*)**

- Kada je u postavkama načina slušanja odabrano Cinema

**»Game Upmix« (Upmix za igrice) (\*\*)**

- Kada je u postavkama načina slušanja odabrano Game

**»Music Upmix« (Upmix za glazbu) (\*\*)**

- Kada je u postavkama načina slušanja odabrano Music

(\*) Možda nije podržano u nekim zemljama i regijama.

(\*\*) Ako promijenite postavku u aplikaciji "Sound Connect", glasovno navođenje se neće čuti.

**Napomena**

- Promjena jezika glasovnog navođenja traje do 10 minuta.
- Ako slušalice s mikrofonom inicijalizirate kako biste ih vratili na tvorničke postavke nakon što ste promijenili jezik glasovnog vođenja, jezik će se također vratiti na tvorničke postavke.
- Ako se ne čuje glasovno navođenje, isključite slušalice. Zatim ga ponovno uključite.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002308099

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Priložene stavke

---

Nakon otvaranja pakiranja provjerite jesu li sadržane sve stavke s popisa. Ako bilo koja stavka nedostaje, posavjetujte se s kontaktom iz Sonyjeve podrške ili s najbližim zastupnikom za Sony.

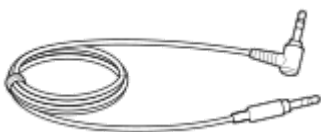
Brojevi u zagradama označavaju broj artikala.

### Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke (1)

### USB Type-C® kabel (USB-A na USB-C®) (1) (Modeli samo za kopnenu Kinu)



### Kabel za slušalice (1)



### Kutija za nošenje (1)



### Dokumenti (1 komplet)

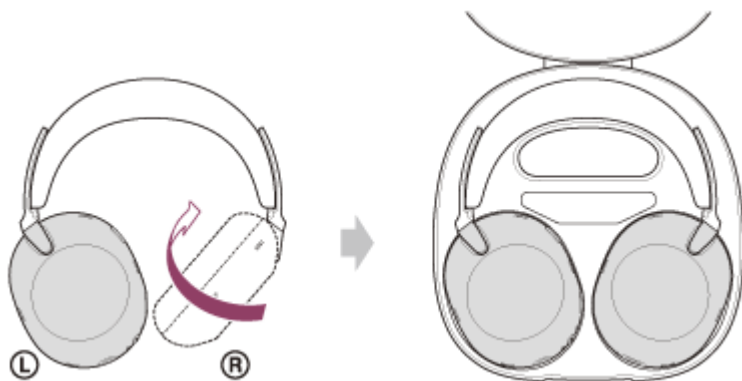
Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090061

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

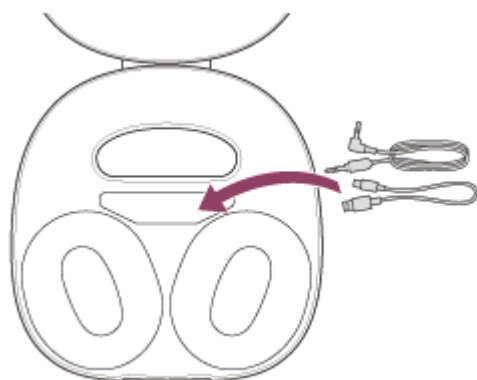
## Spremanja slušalica s mikrofonom u kutiju za nošenje

Kada završite s korištenjem slušalica, okrenite lijevu i desnu slušalicu kako biste ih izravnali i stavite ih u isporučenu torbicu za nošenje.



### Za spremanje kabela

Stavite kabele u držač u odvojenom odjeljku kutije za nošenje.



### Napomena

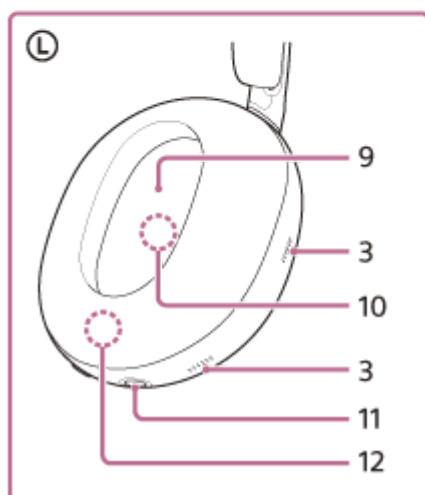
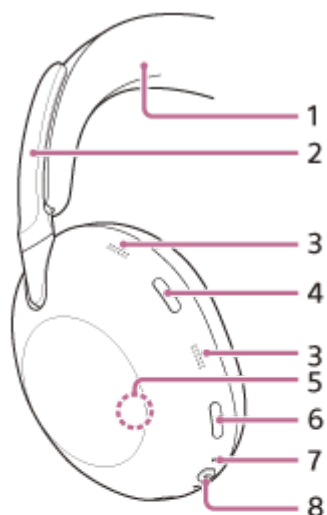
- Ako se primijeni vanjska sila koja nadilazi raspon uobičajene upotrebe, npr. okretanje okretne osi jedinice ili drugih pokretnih dijelova na suprotnu stranu od normalnog smjera ili ispuštanje slušalica s mikrofonom, može nastati oštećenje. Jamstvo ne pokriva kvarove nastale zbog nepravilnog rukovanja.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090039

## Položaj i funkcija dijelova

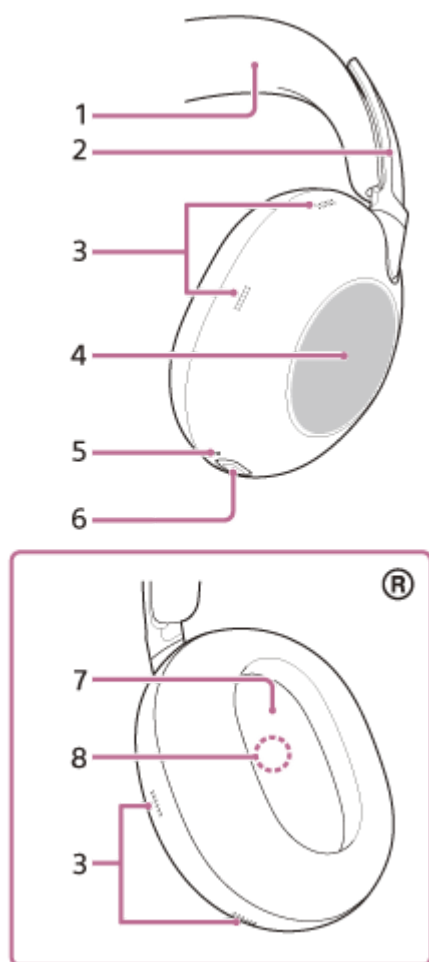
### Lijeva jedinica



1. Vrpca za glavu
2. Klizači za traku za glavu  
Klizno pomaknite kako biste namjestili dužinu vrpce za glavu.
3. Mikrofoni s funkcijom poništavanja buke (vanjski) i mikrofoni za snimanje glasa  
Detektirajte zvuk šuma kada je u upotrebi funkcija poništavanja buke i glas korisnika tijekom telefonskog poziva ili kada je u upotrebi način rada Speak-to-Chat.
4. Gumb za način slušanja
5. Ugrađena antena  
Antena Bluetooth ugrađena je u slušalice s mikrofonom.
6. Gumb za poništavanje buke/ambijentalni zvuk
7. Indikator (narančasti/plavi)  
Svjetli narančasto ili plavo za označavanje stanja baterije ili komunikacije slušalica s mikrofonom.

8. Gumb za uključivanje/Bluetooth gumb  
 ☎ : Oznaka napajanja  
 📶 : Oznaka Bluetootha
9. Oznaka Ⓛ (lijevo)
10. Mikrofoni s funkcijom poništavanja buke (unutarnji)  
 Hvata zvuk buke kad se upotrebljava funkcija poništavanja buke.
11. Ulazni priključak kabela za slušalice  
 Spojite glazbeni player ili neki drugi uređaj pomoću priloženog kabela za slušalice. Obavezno umetnite kabel dok ne klikne. Ako utikač nije ispravno umetnut, možda nećete pravilno čuti zvuk.
12. Serijski broj  
 Smješten unutar jedinice.  
 Pogledajte odjeljak „Za provjeru serijskog broja“ u nastavku.

## Desna jedinica



1. Vrpca za glavu
2. Klizači za traku za glavu  
 Klizno pomaknite kako biste namjestili dužinu vrpce za glavu.
3. Mikrofoni s funkcijom poništavanja buke (vanjski) i mikrofoni za snimanje glasa  
 Detektirajte zvuk šuma kada je u upotrebi funkcija poništavanja buke i glas korisnika tijekom telefonskog poziva ili kada je u upotrebi način rada Speak-to-Chat.
4. Upravljačka ploča dodirnog senzora

Pomoću upravljačke ploče s dodirnim senzorom daljinski upravljajte reprodukcijom glazbe na povezanom Bluetooth uređaju i izvršavajte druge radnje.

**5. Indikator punjenja (narančasto)**

Svijetli narančasto tijekom punjenja.

**6. USB Type-C ulaz**

Spojite slušalice na AC utičnicu pomoću USB AC adaptera ili na računalo pomoću USB Type-C kabela za punjenje slušalica.

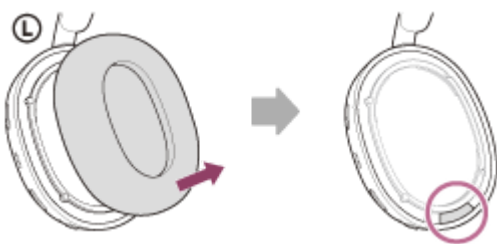
**7. Oznaka ® (desno)**

**8. Mikrofoni s funkcijom poništavanja buke (unutarnji)**

Hvata zvuk buke kad se upotrebljava funkcija poništavanja buke.

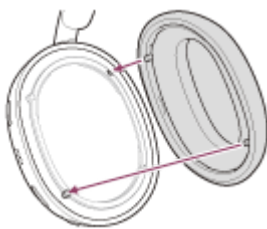
**Za provjeru serijskog broja**

- Provjerite jesu li slušalice isključene i nije li USB Type-C kabel spojen.
- Uklonite jastučić za uši s lijeve slušalice tako da ga povučete ravno iz kućišta. Izbjegavajte povlačenje pod kutom. Serijski broj se nalazi na donjem središnjem dijelu lijeve jedinice.



- Pričvrstite uklonjeni jastučić za uši na lijevu slušalicu.

Provjerite jesu li smjer dviju izbočina na uređaju i rupa na jastučiću za uši poravnati i čvrsto umetnite šest jezičaka u uređaj dok ne čujete klik.



**Napomena**

- Nemojte vaditi jastučić za uši osim ako je to potrebno.
- Prije skidanja jastučića za uši, provjerite jesu li slušalice isključene i je li USB Type-C kabel isključen.
- Ne skidajte jastučice za uši u prisutnosti željeznog pijeska ili drugih metalnih predmeta. Željezni pijesak ili drugi metalni predmeti mogu se prijanjati za magnet unutar slušalica s mikrofonom, a to može prouzročiti kvar slušalica s mikrofonom.
- Obavezno pričvrstite jastučić za uši u ispravnom smjeru. Ako jastučić za uši nije pričvršćen u ispravnom smjeru, možda nećete postići željene akustične performanse.
- Sve neispravnosti do kojih je došlo zbog kvara nastalog nepridržavanjem mjera opreza poviše nisu pokrivena jamstvom za proizvod.

**Povezana tema**

- [O lampici](#)
- [Provjera preostale napunjenosti baterije](#)
- [O upravljačkoj ploči dodirnog senzora](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku



Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## O lampici

Pomoću lampice možete vidjeti različita stanja slušalica s mikrofonom.

● : Svijetli plavom bojom

● : Svijetli narančasto

-: Isključuje se

### Indikator tipke za uključivanje/isključivanje (plavo/narančasto)

#### Stanje napajanja

Indikator bljesne 2 puta plavo.



- Kada su slušalice uključene

Indikator svijetli plavo oko 2 sekunde.



- Prilikom isključivanja slušalica

#### Oznaka preostale napunjenosti baterije

Indikator bljesne 2 puta plavo.



- Kada se prikazuje preostala napunjenost baterije, a preostala napunjenost je 10% ili više

Indikator opetovano polako treperi narančasto oko 15 sekundi.



- Kada se prikazuje preostala napunjenost baterije, a preostala napunjenost je manja od 10%
- Kad je preostala napunjenost baterije mala

#### Status Bluetooth veze

Indikator više puta bljesne plavo.



- U načinu rada za uparivanje

Indikator više puta treperi plavo u intervalima od otprilike 1 sekunde.



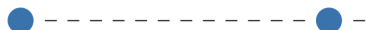
- Kada veza nije uspostavljena

Indikator opetovano brzo treperi plavom bojom oko 5 sekundi.



- Kada je proces povezivanja završen

**Indikator više puta treperi plavo u intervalima od oko 5 sekundi.**



- Kada se veza uspostavi

**Indikator opetovano brzo treperi plavom bojom.**



- Kada je dolazni poziv

Prikaz povezanog i nepovezanog stanja automatski se isključuje nakon proteka određenog vremena. Ponovno počinju bljeskati neko vrijeme kada se izvrši radnja. Kad je preostala napunjenost baterije mala, lampica počinje treptati narančasto.

## Ostalo

**Indikator više puta treperi plavo u intervalima od oko 5 sekundi.**



- Kada su slušalice uključene dok je kabel slušalica spojen:  
Lampica se automatski isključuje kad prođe određeno vrijeme. Kad je preostala napunjenost baterije mala, lampica počinje treptati narančasto.

**Indikator više puta bljeska narančasto i plavo u intervalu od otprilike 0,6 sekundi.**



- Ažuriranje softvera

**Indikator bljesne 4 puta plavo.**



- Kada je proces inicijalizacije završen

## Lampica punjenja preko USB Type-C ulaza (narančasta)

### Stanje punjenja

**Indikator svijetli narančasto otprilike 1 minutu, a zatim se isključuje.**



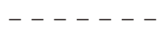
- Kada je baterija potpuno napunjena kada punjenje započne na slušalicama
- Kada je omogućena njega baterije i preostala napunjenost baterije slušalica je iznad 80% na početku punjenja

**Indikator svijetli narančasto.**



- Kada se slušalice pune

**Indikator se isključuje.**



- Kada se baterija potpuno napuni i punjenje se završi
- Kada je omogućena njega baterije i preostala napunjenost baterije slušalica dosegne 80% ili više

**Indikator više puta bljesne narančasto.**



- Kada je temperatura baterije slušalica abnormalna

**Indikator opetovano polako treperi narančasto.**

- 
- Kada se dogodi greška tijekom punjenja slušalica, a slušalice se ne pune

---

### Povezana tema

- [Provjera preostale napunjenosti baterije](#)
- [Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002089954

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

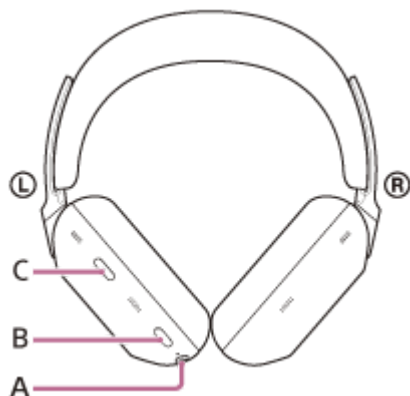
Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Nošenje slušalica s mikrofonom

### 1 Provjerite lijevu i desnu jedinicu slušalica s mikrofonom.

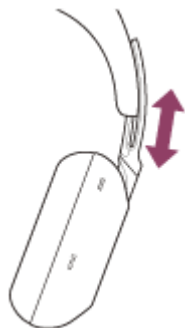
Na lijevoj jedinici nalaze se tipka za uključivanje/isključivanje (A), tipka za poništavanje buke/ambijentalni zvuk (B) i tipka za način slušanja (C).

Na desnoj jedinici nema tipki.



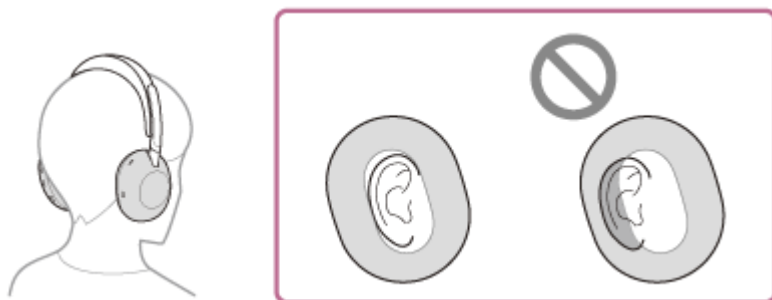
### 2 Raširite klizač.

Raširite klizač na njegovu punu duljinu prije nego što stavite slušalice s mikrofonom.



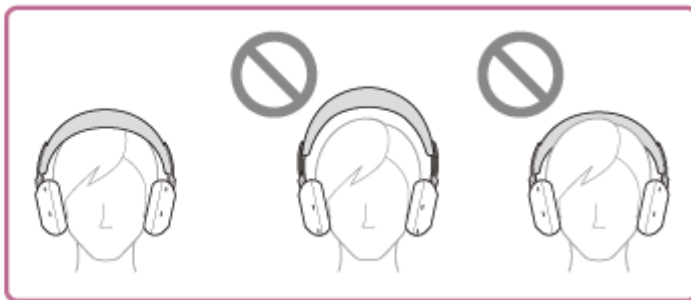
### 3 Stavite slušalice s mikrofonom.

Stavite slušalice s mikrofonom tako da slušalice usko prijanjaju preko vaših ušiju.



### 4 Namjestite duljinu klizača.

Namjestite klizač na duljinu pri kojoj traka dodiruje vrh vaše glave.



## 5 Namjestite orijentaciju jedinica.

Namjestite orijentaciju lijeve i desne jedinice tako da slušalice usko prianjaju oko vaših ušiju.



Ako stavite slušalice s mikrofonom, a pritom ne prilagodite klizač, slušalice s mikrofonom možda neće biti ispravno namještene na vašoj glavi, dovodeći do nelagode ili slabog efekta poništavanja buke.

Funkcija detekcije nošenja slušalica također možda neće ispravno raditi. Reprodukcijska glazba može se automatski zaustaviti ili se može aktivirati funkcija automatskog isključivanja (funkcija uštede baterije) i slušalice se mogu automatski isključiti.

Ako smatrate da traka za glavu ne pristaje i lako se pomiče nakon podešavanja klizača, smanjite ga. Ovo bi moglo poboljšati situaciju.

## Kad stavljate i skidate slušalice s mikrofonom

U tvorničkim postavkama, ugrađeni senzor blizine u lijevoj slušalici detektira kada se slušalice nose na ušima ili se skidaju s njih. Kada se to otkrije, slušalice automatski kontroliraju radnju upravljačke ploče senzora dodira, isključujući slušalice, pauzirajući reprodukciju glazbe i druge funkcije.

### Kad nosite slušalice s mikrofonom

- Upravljačku ploču slušalica s dodirnim senzorom možete koristiti za reprodukciju glazbe, upućivanje i primanje poziva te druge radnje.

### Kad skinete slušalice s mikrofonom

- Kad slušate glazbu dok slušalice s mikrofonom nosite na ušima, slušalice s mikrofonom će automatski pauzirati reprodukciju glazbe ako skinete slušalice s mikrofonom. Kad ih ponovno stavite, slušalice s mikrofonom nastavit će se reprodukcijom glazbe.
- Radi uštede baterije, slušalice s mikrofonom automatski će se isključiti nakon 15 minuta nenošenja.
- Kada se slušalice uklone, reprodukcija glazbe, upućivanje i primanje poziva te druge radnje ne mogu se izvršiti čak ni ako dodirnete upravljačku ploču s dodirnim senzorom. To je kako bi se spriječilo da slušalice reagiraju nepravilno. Funkcija poništavanja buke ne može se koristiti čak ni ako pritisnete gumb za poništavanje buke/ambijentalni zvuk. Gumb za način slušanja je također onemogućen.

## O videouputama za uporabu

Pogledajte video kako biste saznali kako staviti slušalice na uši. Nema dostupnog objašnjenja zvuka.

Modeli za zemlje i regije osim kontinentalne Kine i Japana:

[https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0109/h\\_zz/](https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0109/h_zz/)

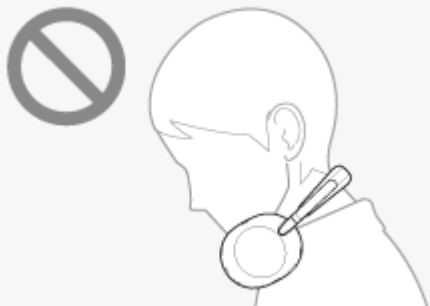
Modeli za kineski kopneni dio zemlje:

## Savjet

- Pomoću aplikacije "Sound Connect" možete promijeniti sljedeće postavke.
  - Funkcija automatskog pauziranja i nastavka reprodukcije glazbe s detekcijom nošenja
  - Funkcija automatskog isključivanja pri detekciji nošenja (funkcija uštede baterije)

## Napomena

- U sljedećim slučajevima prepoznavanje nošenja može reagirati nepravilno. Kad ne upotrebljavate slušalice s mikrofonom, isključite slušalice s mikrofonom.
  - Sa slušalicama s mikrofonom oko vrata, vaša brada ide u kućište



- Vaša ruka smještena je u jastučić za uši lijeve jedinice.



- Slušalice s mikrofonom nalaze se unutar spremnika poput vrećice.



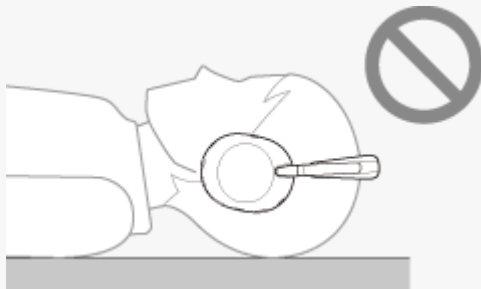
- Slušalice s mikrofonom vise na rubu nečega poput vrećice.



— Slušalice s mikrofonom nalaze se na površini poput stola.



- Kada nosite slušalice kao što je prikazano dolje, možda nećete moći koristiti upravljačku ploču s dodirnim senzorom ili gumb za poništavanje buke/ambijentalni zvuk. To je zato što detekcija nošenja ne radi ispravno. Nosite slušalice ispravno dok su okrenute prema naprijed ili kratko pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje.
  - Nošenje slušalica s mikrofonom dok ležite ili s licem prema gore



— Nošenje slušalica s mikrofonom s licem prema dolje



- Kada slušalice nosite preko kape, tkanine, šala ili kose, detekcija nošenja možda neće ispravno raditi i možda nećete moći koristiti upravljačku ploču s dodirnim senzorom. Nosite slušalice s mikrofonom tako da vaše uši budu u jastučićima za uši.
- Ako je isporučeni kabel za slušalice povezan sa slušalicama s mikrofonom, prepoznavanje nošenja ne radi.
- Funkcija automatskog pauziranja i nastavka reprodukcije glazbe s detekcijom nošenja dostupna je samo kada je spojena putem Bluetooth veze.
- Povezani uređaj ili aplikacija za reprodukciju glazbe koju koristite možda ne podržava funkciju automatskog pauziranja i nastavka reprodukcije glazbe prepoznavanjem nošenja.
- Ako se primijeni vanjska sila koja nadilazi raspon uobičajene upotrebe, npr. okretanje okretne osi jedinice ili drugih pokretnih dijelova na suprotnu stranu od normalnog smjera ili ispuštanje slušalica s mikrofonom, može nastati oštećenje. Jamstvo ne pokriva kvarove nastale zbog nepravilnog rukovanja.

## Povezana tema

- [Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002089724

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

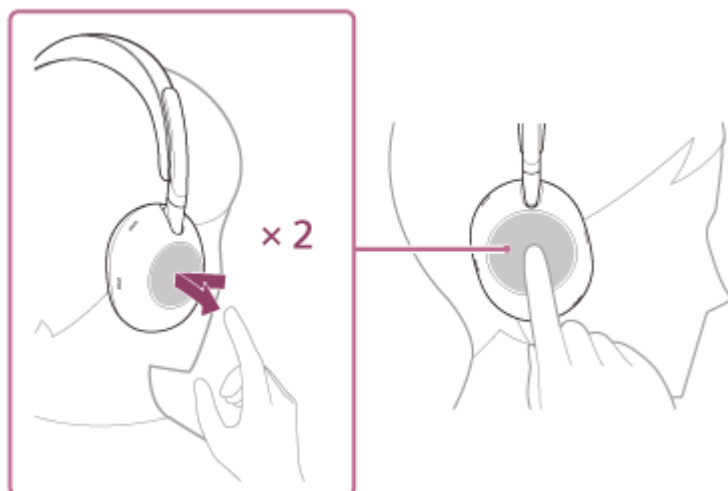
## O upravljačkoj ploči dodirnog senzora

Koristite upravljačku ploču s dodirnim senzorom (A) na slušalicama za razne radnje, kao što su reprodukcija glazbe, telefonski pozivi ili prebacivanje u način rada brze pažnje.



### Glavne radnje

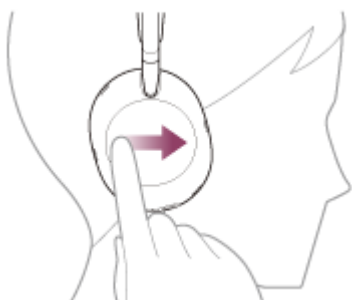
- Dvaput brzo dodirnite s razmakom od oko 0,4 sekunde između dodira.



Tijekom reprodukcije glazbe: reproducira ili pauzira glazbu.

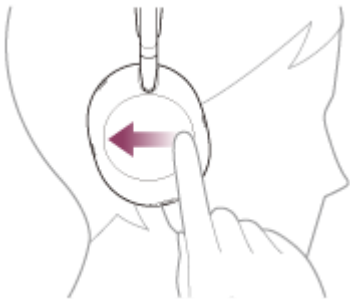
Za telefonski poziv: prima poziv u slučaju dolaznog poziva. Završava poziv tijekom poziva.

- Kliznite prstom prema naprijed i pustite.



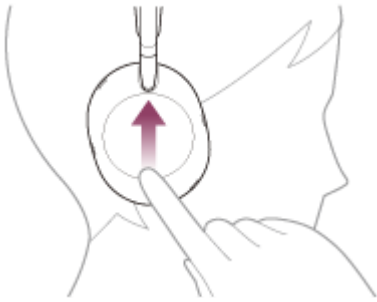
Tijekom reprodukcije glazbe: skače na početak iduće pjesme. Za premotavanje naprijed kliznite prstom prema naprijed i držite. Pustite na željenoj točki za reprodukciju.

- Kliznite prstom prema natrag i pustite.



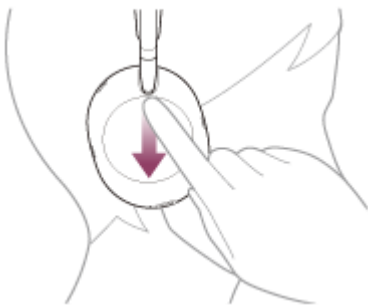
Tijekom reprodukcije glazbe: Preskače na početak prethodne pjesme ili trenutne pjesme tijekom reprodukcije. Za premotavanje unatrag kliznite prstom prema natrag i držite. Pustite na željenoj točki za reprodukciju.

- Kliznite prstom prema gore i pustite.



Tijekom reprodukcije glazbe / telefonskog poziva: povećava glasnoću. Ponavljajte dok glasnoća ne bude na željenoj razini. Za nastavak promjene glasnoće kliznite prstom prema gore i držite. Pustite na željenoj razini.

- Kliznite prstom prema dolje i pustite.



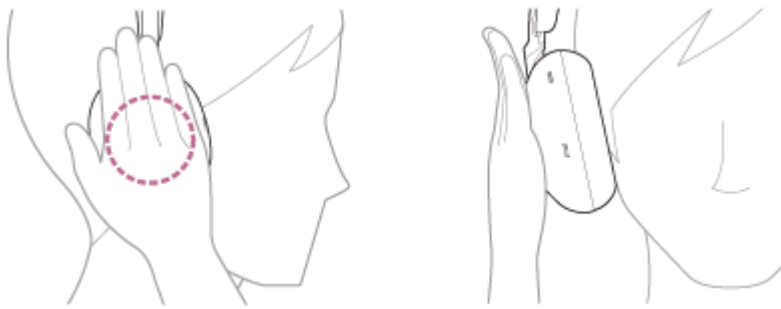
Tijekom reprodukcije glazbe / telefonskog poziva: smanjuje glasnoću. Ponavljajte dok glasnoća ne bude na željenoj razini. Za nastavak promjene glasnoće kliznite prstom prema dolje i držite. Pustite na željenoj razini.

- Držite prst na dodirnom senzoru



Kad upotrebljavate funkciju glasovne pomoći: započinje glasovni unos. Za završetak glasovnog unosa pustite prst.

- Dodirnite čitavu upravljačku ploču dodirnog senzora svojom rukom.



Aktivira način brze pažnje. Za deaktiviranje načina brze pažnje pustite svoju ruku.

### Savjet

- Upravljačku ploču s dodirnim senzorom možete uključiti/isključiti pomoću aplikacije "Sound Connect".

### Napomena

- Ako je komunikacija loša, Bluetooth uređaj može neispravno raditi kao odgovor na postupak rukovanja slušalicama.
- Dostupne funkcije mogu se razlikovati ovisno o povezanom uređaju, programu za glazbu ili korištenoj aplikaciji. U nekim slučajevima može raditi drugačije ili neće raditi čak ni kada se izvrše gore opisani postupci rada.
- Kako bi se spriječilo nepravilno reagiranje slušalica, reprodukcija glazbe, upućivanje i primanje poziva te druge radnje ne mogu se izvoditi kada ne nosite slušalice na ušima, čak ni ako dodirnete upravljačku ploču s dodirnim senzorom.

### Povezana tema

- [Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)
- [Upravljanje audiouređajem \(Bluetooth veza\)](#)
- [Funkcije za telefonski poziv](#)
- [Nošenje slušalica s mikrofonom](#)
- [Uporaba opcije Google™ Gemini](#)
- [Korištenje funkcije glasovne pomoći \(Siri\)](#)
- [Brzo slušanje ambijentalnog zvuka \(Način brze pažnje\)](#)
- [Primanje poziva](#)
- [Uspostava poziva](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002096239

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

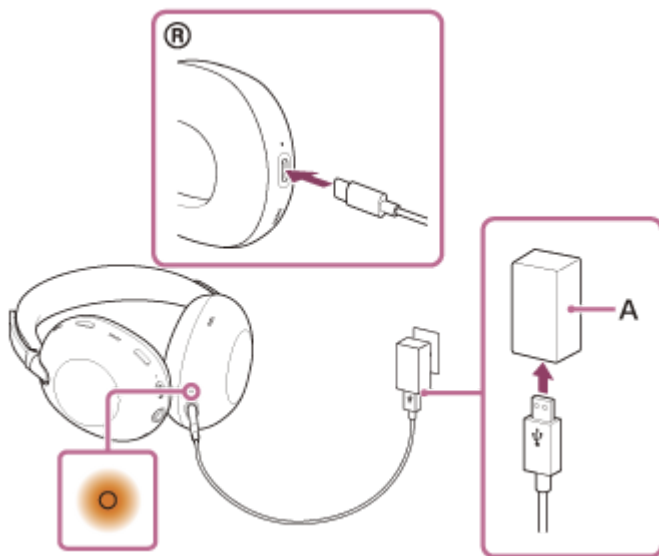
Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Punjenje

Slušalice s mikrofonom sadrže ugrađenu litij-ionsku punjivu bateriju. Prije upotrebe napunite slušalice pomoću USB Type-C kabela.

### 1 Uključite slušalice s mikrofonom na zidnu utičnicu.

Koristite USB Type-C kabel i USB AC adapter (A).



Indikator punjenja na slušalicama svijetli narančasto.  
Kada je punjenje završeno, indikator punjenja se automatski isključuje.

Nakon dovršetka punjenja iskopčajte USB Type-C kabel.

## O vremenu punjenja

Potrebno vrijeme za potpuno punjenje slušalica je oko 3,5 sata (\*).

(\* Vrijeme potrebno za punjenje prazne baterije do punog kapaciteta. Vrijeme punjenja može se razlikovati ovisno o uvjetima upotrebe.

## O punjenju tijekom upotrebe slušalica s mikrofonom

Slušalice s mikrofonom možete upotrebljavati tijekom punjenja.

Pri upotrebi slušalica s mikrofonom tijekom punjenja, punjenje će se zaustaviti na približno 80 % (ako je razina baterije viša od 80 %, punjenje se neće pokrenuti). Vrijednost služi kao gruba procjena. Ta vrijednost može se razlikovati ovisno o okolnom okruženju.

Ovisno o okruženju punjenja (kao što je izvor napajanja ili vrsta USB AC adaptera koji se koristi), možete čuti električni šum iz slušalica tijekom punjenja.

Funkcije i postupci rada slušalica možda neće ispravno raditi.

Nemojte puniti slušalice kada se na USB Type-C kabelu ili USB Type-C priključku nalazi tekućina poput vode ili znoja, ili prašina i druge strane tvari. To može uzrokovati opekline ili ozbiljne ozljede zbog požara, strujnog udara, pregrijavanja ili paljenja ili može uzrokovati kvar. Prilikom korištenja slušalica tijekom punjenja imajte na umu sljedeće.

- Ako osjetite bilo kakve abnormalnosti, odmah prestanite upotrebljavati slušalice s mikrofonom.
- Provjerite da na ulazu nema prašine ni stranih predmeta.

- Ako USB Type-C kabel ili USB Type-C ulaz postane vlažan tijekom punjenja zbog tekućine kao što je voda za piće ili znoj, odmah iskopčajte USB Type-C kabel iz spojenog uređaja i zaustavite punjenje.



Prilikom spajanja USB kabela nemojte primjenjivati pretjeranu silu na spojni dio.

Prilikom uključivanja ili isključivanja kabela, držite utikač i uključite ga izravno u ulaznu utičnicu za kabel slušalice.

Povlačenje kabela ili primjena prekomjerne sile može uzrokovati njegov prekid.

Ako je USB priključak kabela deformiran, na primjer savijen, odmah prekinite korištenje.

## Otkrivanje vode u priključku za punjenje

Kada slušalice otkriju abnormalnost, poput kapljica vode ili stranih predmeta u USB Type-C priključku, obavijestit će vas putem glasovnog navođenja i obavijesti u aplikaciji "Sound Connect".

Dok se otkrije abnormalnost, punjenje nije dostupno. Ne punitite slušalice.

Imajte na umu sljedeće.

- Provjerite je li USB Type-C priključak bez ikakvih stranih predmeta.
- Ako se na priključku za punjenje nalaze kapljice vode, prije punjenja ga potpuno osušite.
- Ako se u priključku za punjenje pronađu strani predmeti, pažljivo ih uklonite alatom poput zračne spužve, pazeći da ne oštetite priključak, a zatim pokušajte puniti.

## Zahtjevi sustava za punjenje baterije putem USB-a

### USB adapter za izmjeničnu struju

Komercijalno dostupan USB AC adapter s priključkom tipa C koji može osigurati izlaznu struju od 1,5 A (1 500 mA) ili više (modeli za zemlje i regije osim kontinentalne Kine)

Komercijalno dostupan USB AC adapter koji može osigurati izlaznu struju od 1,5 A (1 500 mA) ili više (modeli za kopnenu Kinu)

### USB kabel (Modeli za zemlje i regije osim kontinentalne Kine)

Komercijalno dostupan USB Type-C kabel (kompatibilan s USB standardima)

## Računalo

Računalo bi trebalo biti standardno opremljeno USB priključkom.

- Ne jamčimo da će postupci za upravljanje raditi na svim računalima.
- Postupci rada na računalu vlastite izrade nisu zajamčeni.

### Savjet

- Slušalice s mikrofonom mogu se puniti i ako su spojene s uključenim računalom uporabom komercijalnog dostupnoga USB Type-C kabela.

### Napomena

- Baterija se ne puni do kraja kad su slušalice s mikrofonom uključene.
- Ako je isporučen USB Type-C kabel, obavezno ga upotrijebite.
- Kada je punjenje završeno, uklonite USB Type-C kabel.

- Punjenje možda neće uspjeti ovisno o vrsti USB Type-C kabela.
- Funkcija detekcije vode može neispravno raditi ovisno o vrsti USB Type-C kabela.
- Punjenje možda neće uspjeti ovisno o vrsti USB adaptera za izmjeničnu struju.
- Slušalice s mikrofonom ne mogu se puniti ako računalo prijeđe u način pripravnosti (spavanja) ili hibernaciju. U tom slučaju promijenite postavke računala te ponovno započnite s punjenjem.
- Ako slušalice s mikrofonom ne upotrebljavate dulje vremena, sati korištenja punjive baterije mogu se smanjiti. Međutim, sati upotrebe baterije poboljšat će se nakon nekoliko ciklusa punjenja i pražnjenja. Ako pohranjujete slušalice s mikrofonom na duže vrijeme, napunite bateriju jednom svakih 6 mjeseci kako biste izbjegli njezino prekomjerno pražnjenje.
- Ako slušalice s mikrofonom ne upotrebljavate dulje vremena, punjenje baterije može trajati duže.
- Ako slušalice otkriju problem tijekom punjenja zbog sljedećih uzroka, indikator punjenja treperi narančasto. U tom slučaju puniti ponovno unutar raspona temperature punjenja. Ako se problem i dalje pojavljuje, posavjetujte se s kontaktom iz Sonyjeve podrške ili s najbližim zastupnikom za Sony.
  - Temperatura okoline prelazi raspon temperature punjenja Od 5 °C do 35 °C.
  - Postoji problem s punjivom baterijom.
- Ako se slušalice ne koriste dulje vrijeme, indikator punjenja možda neće odmah zasvijetliti narančasto tijekom punjenja. Pričekajte nekoliko trenutaka dok lampica zasvijetli.
- Ako se sati korištenja ugrađene punjive baterije značajno smanje, bateriju bi trebalo zamijeniti. Obratite se najbližem Sony distributeru.
- Izbjegavajte izlaganje ekstremnim promjenama temperature, direktnom sunčevu svjetlu, pijesku, prašini i električnom udaru. Nemojte nikada ostavljati slušalice s mikrofonom u parkiranoj vozilu.
- Kad povezujete slušalice s mikrofonom i računalo, svakako ih povežite izravno USB Type-C kabelom. Punjenje se neće pravilno dovršiti ako su slušalice s mikrofonom povezane preko USB huba.

---

## Povezana tema

- [O lampici](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090076

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Raspoloživo vrijeme rada

Raspoloživo vrijeme rada slušalice s mikrofonom s potpuno napunjenom baterijom je sljedeće:

### Bluetooth veza

#### Vrijeme reprodukcije glazbe

Kodek	Funkcija poništavanja buke / Način ambijentalnog zvuka	Raspoloživo vrijeme rada
LDAC™	Funkcija poništavanja buke: Aktivna	Maksimalno 20 sati
LDAC	Način ambijentalnog zvuka: Aktivan	Maksimalno 20 sati
LDAC	Neaktivno	Maksimalno 28 sati
AAC	Funkcija poništavanja buke: Aktivna	Maksimalno 24 sata
AAC	Način ambijentalnog zvuka: Aktivan	Maksimalno 24 sata
AAC	Neaktivno	Maksimalno 32 sata
SBC	Funkcija poništavanja buke: Aktivna	Maksimalno 24 sata
SBC	Način ambijentalnog zvuka: Aktivan	Maksimalno 24 sata
SBC	Neaktivno	Maksimalno 32 sata
LC3	Funkcija poništavanja buke: Aktivna	Maksimalno 22 sata
LC3	Način ambijentalnog zvuka: Aktivan	Maksimalno 22 sata
LC3	Neaktivno	Maksimalno 32 sata

- Nakon 5 minuta punjenja moguće je oko 90 minuta reprodukcije glazbe.

#### Vrijeme komunikacije

Funkcija poništavanja buke / Način ambijentalnog zvuka	Raspoloživo vrijeme rada
Funkcija poništavanja buke: Aktivna	Maksimalno 16 sati
Način ambijentalnog zvuka: Aktivan	Maksimalno 16 sati
Neaktivno	Maksimalno 20 sati

#### Spojen kabel za slušalice (napajanje je uključeno)

Funkcija poništavanja buke / Način ambijentalnog zvuka	Raspoloživo vrijeme rada
Funkcija poništavanja buke: Aktivna	Maksimalno 20 sati
Način ambijentalnog zvuka: Aktivan	Maksimalno 20 sati

Funkcija poništavanja buke / Način ambijentalnog zvuka	Raspoloživo vrijeme rada
Neaktivno	Maksimalno 30 sati

### Savjet

- Pomoću aplikacije "Sound Connect" možete provjeriti koji se kodek koristi za vezu ili prebaciti funkciju DSEE Ultimate™.

### Napomena

- Vrijeme uporabe može se razlikovati od gore opisanoga ovisno o postavkama različitih funkcija slušalica s mikrofonom i uvjetima korištenja.
- Ako postavite sljedeće funkcije, raspoloživo vrijeme rada baterije bit će kraće od gore navedenih.
  - Način slušanja
  - Ekvalizator
  - DSEE Ultimate
  - Speak-to-Chat
  - Service Link
  - Ostale promjene zadanih načina rada i funkcija napravljene u aplikaciji "Sound Connect"

Ako istodobno pokrenete gornje postavke, raspoloživo vrijeme trajanja baterije još se više skraćuje.

---

### Povezana tema

- [Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)
- [Podržani kodeci](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090070

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Provjera preostale napunjenosti baterije

Preostalu napunjenost punjive baterije možete provjeriti na načine u nastavku.

### Provjerite na svom pametnom telefonu

- Kada koristite iPhone (iOS 13 ili noviji)

Kada su slušalice s mikrofonom povezane s iPhoneom putem HFP (Hands-free Profile) Bluetooth veze, preostali kapacitet baterije slušalica možete provjeriti na iPhoneu. Za detalje pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s iPhoneom.

Prikazana preostala napunjenost može se u nekim slučajevima razlikovati od stvarne preostale napunjenosti. Ovo je gruba procjena.

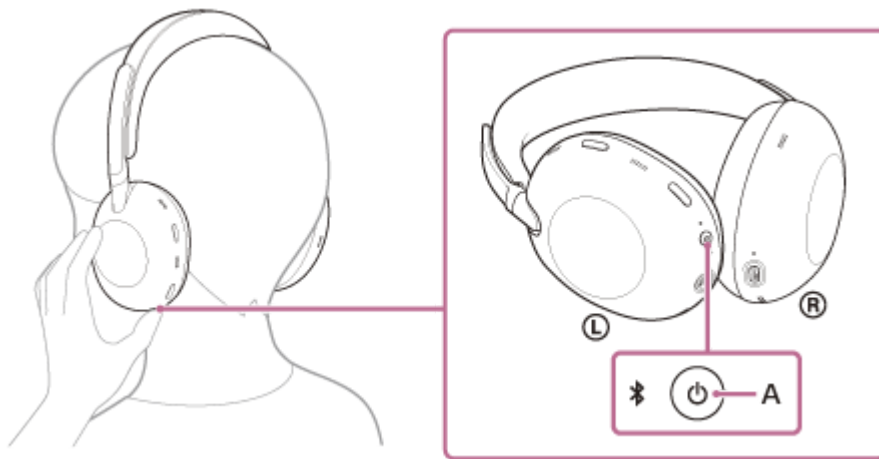
- Kada koristite pametni telefon sa sustavom Android™ (OS 8.1 ili noviji)

Kada su slušalice povezane s Android pametnim telefonom putem HFP Bluetooth veze, možete provjeriti preostali kapacitet baterije slušalica na pametnom telefonu. Za detalje pogledajte upute za uporabu isporučene s Android pametnim telefonom.

Prikazana preostala napunjenost može se u nekim slučajevima razlikovati od stvarne preostale napunjenosti. Ovo je gruba procjena.

### Provjerite s gumbom za uključivanje/isključivanje

Kada pritisnete gumb za uključivanje/isključivanje (A) dok su slušalice uključene, čut će se glasovno uputa koja označava preostalu napunjenost baterije.



»Battery about XX %« (Baterija na oko XX %) (Vrijednost »XX« označava približnu napunjenost baterije.)

»Battery fully charged« (Baterija posve napunjena)

Preostala napunjenost baterije koju navodi glasovno vođenje može se u nekim slučajevima razlikovati od stvarne preostale napunjenosti. Ovo je gruba procjena.

Indikator također treperi narančasto oko 15 sekundi ako je preostala napunjenost baterije 10% ili niža kada su slušalice uključene.

### Provjerite s obavijestima glasovnog navođenja

Kada se punjiva baterija isprazni, glasovno navođenje će se reproducirati u sljedećim slučajevima.

- Kada su slušalice uključene
- Prilikom korištenja slušalica

Kada se baterija potpuno isprazni, oglašava se alarm. Glasovno navođenje se reproducira, a zatim se slušalice automatski isključuju.

## Savjet

- Preostalu napunjenost baterije slušalica možete provjeriti i pomoću aplikacije "Sound Connect". I Android pametni telefoni i iPhone podržavaju ovu aplikaciju.

## Napomena

- Ako slušalice i pametni telefon nisu povezani s HFP, preostala napunjenost baterije neće se ispravno prikazivati.
- Ako slušalice s mikrofonom povežete s iPhoneom ili Android pametnim telefonom samo s Media audio (A2DP) putem višetočkovne veze, preostala napunjenost baterije neće se ispravno prikazivati.
- Preostali kapacitet baterije možda neće biti ispravno prikazan u sljedećim situacijama. U tom slučaju, bateriju više puta napunite i ispraznite. Preostala napunjenost baterije tada će biti ispravno prikazana.
  - Prilikom prve upotrebe slušalica nakon kupnje
  - Kada slušalice nisu korištene dulje vrijeme
  - Odmah nakon ažuriranja softvera

---

## Povezana tema

- [Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)
- [O lampici](#)

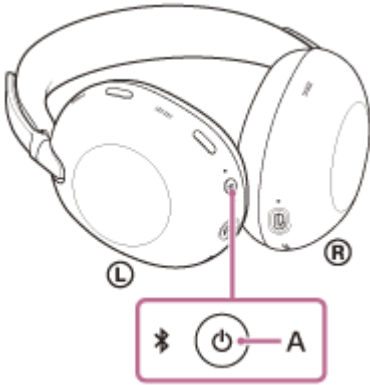
Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090072

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Uključivanje slušalica s mikrofonom

- 1 Pritisnite i držite gumb za napajanje (A) oko 2 sekunde ili dulje dok indikator ne zatreperi plavo.



### Povezana tema

- [Isključivanje slušalica s mikrofonom](#)

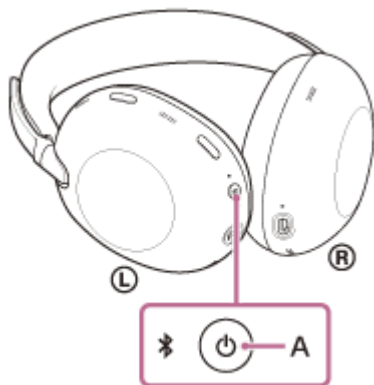
Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090040

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Isključivanje slušalica s mikrofonom

- 1 Pritisnite i držite gumb za napajanje (A) oko 2 sekunde ili dulje dok se plavi indikator ne isključi.



### Savjet

- Slušalice možete isključiti i pomoću aplikacije “Sound Connect”.
- Slušalice s mikrofonom automatski će se isključiti nakon 15 minuta nenošenja. Ovu postavku možete promijeniti pomoću aplikacije “Sound Connect”.
- Prilikom pohranjivanja slušalica u torbi ili sličnoj posudi, isključite ih. Prepoznavanje nošenja će možda reagirati nepravilno.

### Povezana tema

- [Korištenje aplikacije “Sound Connect”](#)
- [Uključivanje slušalica s mikrofonom](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090046

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima

Možete uživati u glazbi i hands-free pozivima bežično pomoću slušalica pomoću Bluetooth funkcije vašeg uređaja.

### Uparivanje

Za korištenje Bluetooth funkcije morate unaprijed registrirati oba uređaja koji će se međusobno povezati. Ovaj proces registracije naziva se "uparivanje".

Ručno uparite slušalice s mikrofonom i taj uređaj.

### Povezivanje s uparenim uređajem

Nakon što je neki uređaj uparen, nije ga potrebno ponovno uparivati. Povežite već uparene uređaje sa slušalicama s mikrofonom prema uputama za pojedini uređaj.

Za detalje o metodama uparivanja ili povezivanja pogledajte sljedeću povezanu temu.

### Povezana tema

- [Uparivanje i povezivanje s Android pametnim telefonom](#)
- [Uparivanje i povezivanje s iPhoneom](#)
- [Uparivanje i povezivanje s računalom \(Windows® 11\)](#)
- [Uparivanje i povezivanje s računalom \(Mac\)](#)
- [Uparivanje i povezivanje s Bluetooth uređajem](#)
- [Povezivanje s uparenim Android pametnim telefonom](#)
- [Povezivanje s uparenim iPhoneom](#)
- [Povezivanje s uparenim računalom \(Windows 11\)](#)
- [Povezivanje s uparenim računalom \(Mac\)](#)
- [Povezivanje s uparenim Bluetooth uređajem](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090142

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Povezivanje s aplikacijom "Sound Connect"

Pokrenite aplikaciju "Sound Connect" na svom Android pametnom telefonu/iPhoneu kako biste povezali slušalice s pametnim telefonom ili iPhoneom.



Sony Sound Connect 

### Napomena

- Veza između slušalica i nekih pametnih telefona ili iPhonea može postati nestabilna prilikom korištenja aplikacije "Sound Connect". U tom slučaju slijedite postupak naveden u odjeljku »[Povezivanje s uparenim Android pametnim telefonom](#)« ili »[Povezivanje s uparenim iPhoneom](#)« kako biste slušalice povezali s mikrofonom.

### Povezana tema

- [Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)
- [Uparivanje i povezivanje s Android pametnim telefonom](#)
- [Uparivanje i povezivanje s iPhoneom](#)
- [Uparivanje i povezivanje s računalom \(Windows® 11\)](#)
- [Uparivanje i povezivanje s računalom \(Mac\)](#)
- [Povezivanje s uparenim Android pametnim telefonom](#)
- [Povezivanje s uparenim iPhoneom](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090029

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Uparivanje i povezivanje s Android pametnim telefonom

Postupak registracije uređaja s kojim se želite povezati naziva se „uparivanje“. Prvi put treba upariti uređaj kako biste ga koristili sa slušalicama s mikrofonom.

Prije početka postupka rada, provjerite sljedeće.

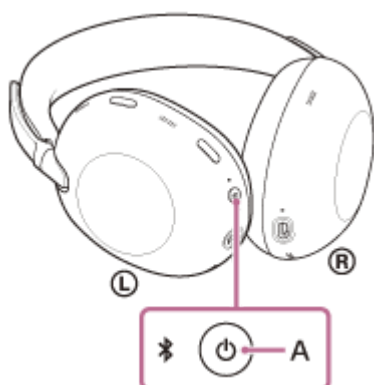
- Android pametni telefon nalazi se unutar 1 m od slušalica.
- Da su slušalice s mikrofonom dovoljno napunjene.
- Upute za uporabu Android pametnog telefona su pri ruci.

### 1 Provjerite stanje slušalica s mikrofonom.

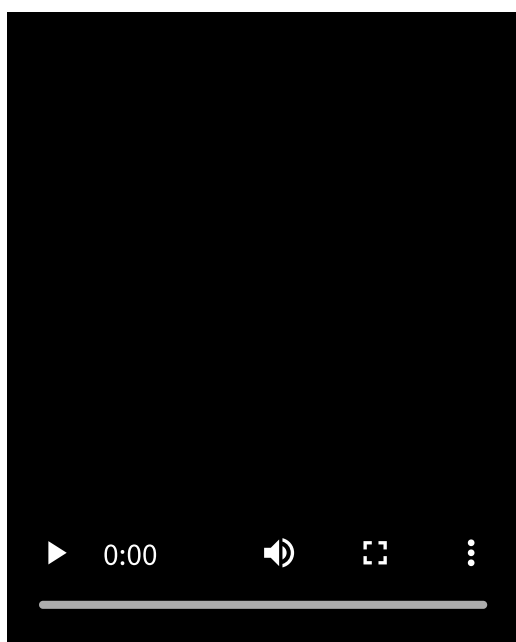
Slušalice automatski ulaze u način rada za uparivanje u sljedećim slučajevima. Nastavite na korak 2.

- Kada prvi put uparite slušalice s uređajem nakon kupnje
- Nakon inicijalizacije slušalica i brisanja svih podataka o uparivanju

Prilikom uparivanja drugog ili sljedećeg uređaja, ako slušalice već imaju podatke o uparivanju za druge uređaje, ručno uđite u način uparivanja. Pritisnite i držite Bluetooth gumb (A) oko 5 sekundi ili dulje.



Indikator više puta zaredom treperi plavo. Čut ćete kako glasovno vođenje kaže »Pairing« (Uparivanje).



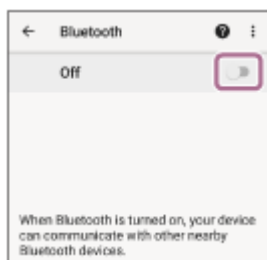
**2 Otključajte zaslon Android pametnog telefona ako je zaključan.**

**3 Na zaslonu Android pametnog telefona odaberite sljedeće stavke.**

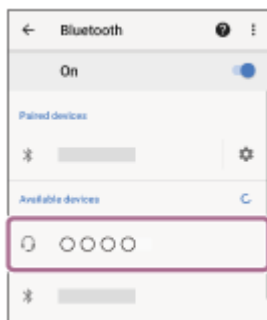
[Settings] - [Device connection] - [Bluetooth]



**4 Dodirnite prekidač za uključivanje funkcije Bluetooth.**



**5 Dodirnite [1000X THE COLLEXION].**



Ako je potreban unos lozinke (\*), unesite „0000“.

Slušalice s mikrofonom i pametni telefon upareni su i međusobno spojeni.

Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

Ako nisu spojeni, pogledajte »[Povezivanje s uparenim Android pametnim telefonom](#)«.

Ako se [1000X THE COLLEXION] ne prikaže na zaslonu vašeg Android pametnog telefona, pokušajte ponovno od koraka 3.

(\*) Lozinka se može zvati „Lozinka“, „PIN kod“, „PIN broj“ ili „Lozinka“.

### Savjet

- Gore navedeni postupak rada je primjer. Za više detalja pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s Android pametnim telefonom.
- Za brisanje svih podataka o uparivanju putem Bluetootha, pogledajte "[Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)".

### Napomena

- Ako do uparivanja ne dođe unutar 5 minuta, način uparivanja se prekida. U tom slučaju isključite napajanje i ponovno pokrenite postupak od koraka 1.
- Nakon što su Bluetooth uređaji upareni, nema potrebe za ponovnim uparivanjem, osim u sljedećim slučajevima:

- Ako se podaci o uparivanju izbrišu, na primjer nakon popravka
  - Kada se upari deveti uređaj  
Slušalice se mogu upariti s do 8 uređaja. Ako uparite deveti uređaj, informacije o uparivanju s najstarijim datumom i vremenom povezivanja bit će prebrisane informacijama za novi uređaj.
  - Kada su informacije o uparivanju slušalica izbrisane s povezanog Bluetooth uređaja
  - Kada se slušalice inicijaliziraju  
Brišu se sve informacije o uparivanju. U tom slučaju izbrišite informacije o uparivanju slušalica s mikrofonom s povezanog uređaja, a zatim ih ponovno uparite.
- Slušalice s mikrofonom mogu se upariti s više uređaja, ali mogu reproducirati glazbu samo s 1 uparenog uređaja istodobno.

---

## Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Povezivanje s uparenim Android pametnim telefonom](#)
- [Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze](#)
- [Prekid Bluetooth veze \(nakon upotrebe\)](#)
- [Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002089994

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

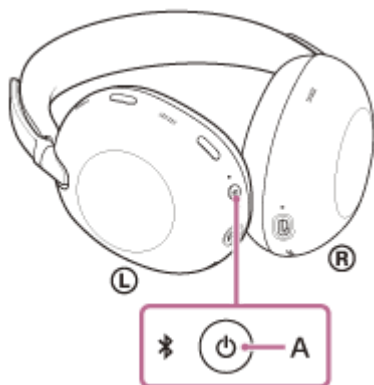
Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Povezivanje s uparenim Android pametnim telefonom

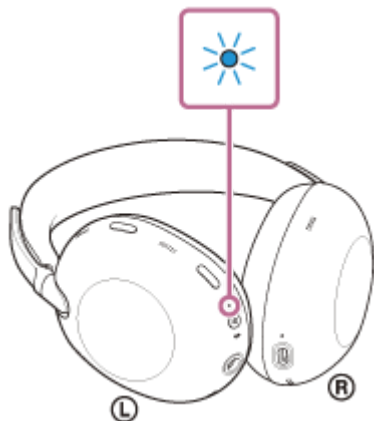
**1 Otključajte zaslon Android pametnog telefona ako je zaključan.**

**2 Uključite slušalice s mikrofonom.**

Pritisnite i držite gumb za napajanje (A) oko 2 sekunde ili dulje.



Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da su slušalice s mikrofonom uključene. Indikator nastavlja treperiti plavo čak i nakon što otpustite prst s tipke.



Ako se slušalice s mikrofonom automatski spoje s posljednjim spojenim uređajem, čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

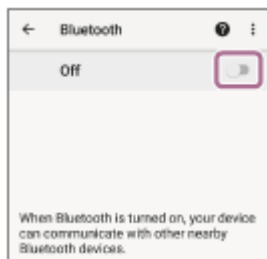
Provjerite status veze na Android pametnom telefonu. Ako nije spojeno, prijedite na korak 3.

**3 Na zaslonu Android pametnog telefona odaberite sljedeće stavke.**

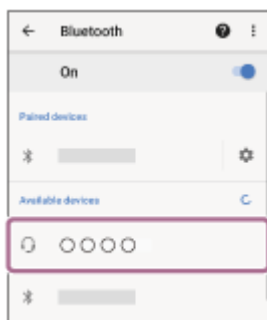
[Settings] - [Device connection] - [Bluetooth]



#### 4 Dodirnite prekidač za uključivanje funkcije Bluetooth.



#### 5 Dodirnite [1000X THE COLLEXION].



Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

#### Savjet

- Gore navedeni postupak rada je primjer. Za više detalja pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s Android pametnim telefonom.

#### Napomena

- Prilikom povezivanja, na uređaju koji se povezuje mogu se prikazati [1000X THE COLLEXION], [LE\_1000X THE COLLEXION] ili oboje. Ako se prikazuju oba, odaberite [1000X THE COLLEXION].
- Ako se zadnji povezani Bluetooth uređaj nalazi u blizini slušalica, slušalice se mogu automatski povezati s uređajem jednostavnim uključivanjem slušalica. U tom slučaju, deaktivirajte Bluetooth funkciju na posljednjem spojenom uređaju ili isključite napajanje.
- Ako ne možete povezati svoj Android pametni telefon sa slušalicama, izbrišite podatke o uparivanju slušalica na svom Android pametnom telefonu. Zatim ih ponovno uparite. Za postupke rada na vašem Android pametnom telefonu pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s Android pametnim telefonom.

#### Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Uparivanje i povezivanje s Android pametnim telefonom](#)
- [Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze](#)
- [Prekid Bluetooth veze \(nakon upotrebe\)](#)
- [Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002089995

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Prebacivanje između Classic Audio i LE Audio veza s Android pametnim telefonom

Kada se veza uspostavi pomoću LE Audio, možete uživati u glazbi s Android pametnog telefona uz manje kašnjenja zvuka.

Postavite pomoću aplikacije "Sound Connect".

### Uređaji koji podržavaju LE Audio

Android pametni telefon mora podržavati LE Audio.

Za najnovije informacije o kompatibilnim uređajima pogledajte internetsku stranicu za podršku.

### O LE Audiu

- Podržava kodek "LC3".
- Kada su spojeni putem LE Audio, određene značajke slušalica možda neće raditi. Za detalje pogledajte "[Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)".

### Prebacivanje na LE audio vezu

- 1** Spojite slušalice s Android pametnim telefonom putem Bluetooth veze.
- 2** Pokrenite aplikaciju "Sound Connect" i odaberite sljedeće stavke za promjenu načina Bluetooth povezivanja s Classic Audio na LE Audio.  
**[BLUETOOTH CONNECTION QUALITY] - [Low latency]**  
  
Ako se [BLUETOOTH CONNECTION QUALITY] ne prikazuje, odaberite sljedeće stavke.  
[LE Audio connection setting for headphones] - [LE Audio Priority]
- 3** Slijedite upute na zaslonu aplikacije "Sound Connect" za prebacivanje između Classic Audio i LE Audio veza.

### Za prelazak na Classic Audio vezu

Pokrenite aplikaciju "Sound Connect" i odaberite sljedeće stavke.

- Za Xperia 1 IV/5 IV  
[LE Audio connection setting for headphones] - [Classic Audio only (conventional connection method)]
- Za uređaje koji nisu Xperia 1 IV/5 IV  
[BLUETOOTH CONNECTION QUALITY] - [Prioritize Sound Quality] / [Prioritize Stable Connection]

#### Savjet

- Gore navedeni postupak rada je primjer. Za više detalja pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s Android pametnim telefonom.
- Ako zvuk zastajkuje ili je veza nestabilna, odaberite [Prioritize Stable Connection] iz [BLUETOOTH CONNECTION QUALITY].

#### Povezana tema

- [Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)

- Povezivanje s aplikacijom “Sound Connect”
- Uparivanje i povezivanje s Android pametnim telefonom
- Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002308100

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Uparivanje i povezivanje s iPhoneom

Postupak registracije uređaja s kojim se želite povezati naziva se „uparivanje“. Prvi put treba upariti uređaj kako biste ga koristili sa slušalicama s mikrofonom.

Prije početka postupka rada, provjerite sljedeće.

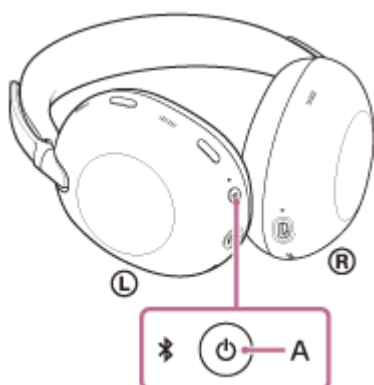
- iPhone se nalazi unutar 1 m od slušalica.
- Da su slušalice s mikrofonom dovoljno napunjene.
- Upute za uporabu iPhonea su pri ruci.

### 1 Provjerite stanje slušalica s mikrofonom.

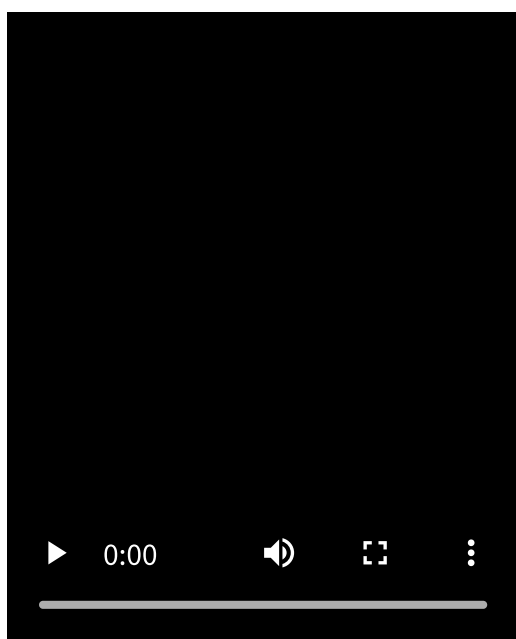
Slušalice automatski ulaze u način rada za uparivanje u sljedećim slučajevima. Nastavite na korak 2.

- Kada prvi put uparite slušalice s uređajem nakon kupnje
- Nakon inicijalizacije slušalica i brisanja svih podataka o uparivanju

Prilikom uparivanja drugog ili sljedećeg uređaja, ako slušalice već imaju podatke o uparivanju za druge uređaje, ručno uđite u način uparivanja. Pritisnite i držite Bluetooth gumb (A) oko 5 sekundi ili dulje.

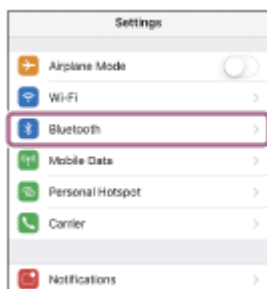


Indikator više puta zaredom treperi plavo. Čut ćete kako glasovno vođenje kaže »Pairing« (Uparivanje).



2 Otključajte zaslon iPhonea ako je zaključan.

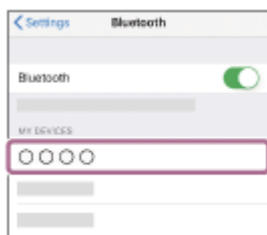
3 Na zaslonu iPhonea idite na [Settings] i dodirnite [Bluetooth].



4 Dodirnite prekidač za uključivanje funkcije Bluetooth.



5 Dodirnite [1000X THE COLLEXION].



Ako je potreban unos lozinke (\*), unesite „0000“.

Slušalice i iPhone su upareni i povezani jedno s drugim.

Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

Ako nisu spojeni, pogledajte »[Povezivanje s uparenim iPhoneom](#)«.

Ako se [1000X THE COLLEXION] ne prikaže na zaslonu vašeg iPhonea, pokušajte ponovno od koraka 3.

(\* Lozinka se može zvati „Lozinka“, „PIN kod“, „PIN broj“ ili „Lozinka“.

### Savjet

- Gore navedeni postupak rada je primjer. Za više detalja pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s iPhoneom.
- Za brisanje svih podataka o uparivanju putem Bluetootha, pogledajte "[Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)".

### Napomena

- Ako do uparivanja ne dođe unutar 5 minuta, način uparivanja se prekida. U tom slučaju isključite napajanje i ponovno pokrenite postupak od koraka 1.
- Nakon što su Bluetooth uređaji upareni, nema potrebe za ponovnim uparivanjem, osim u sljedećim slučajevima:
  - Ako se podaci o uparivanju izbrišu, na primjer nakon popravka
  - Kada se upari deveti uređaj  
Slušalice se mogu upariti s do 8 uređaja. Ako uparite deveti uređaj, informacije o uparivanju s najstarijim datumom i vremenom povezivanja bit će prebrisane informacijama za novi uređaj.

- Kada su informacije o uparivanju slušalica izbrisane s povezanog Bluetooth uređaja
- Kada se slušalice inicijaliziraju  
Brišu se sve informacije o uparivanju. U tom slučaju izbrišite informacije o uparivanju slušalica s mikrofonom s povezanog uređaja, a zatim ih ponovno uparite.
- Slušalice s mikrofonom mogu se upariti s više uređaja, ali mogu reproducirati glazbu samo s 1 uparenog uređaja istodobno.

---

### Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Povezivanje s uparenim iPhoneom](#)
- [Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze](#)
- [Prekid Bluetooth veze \(nakon upotrebe\)](#)
- [Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090013

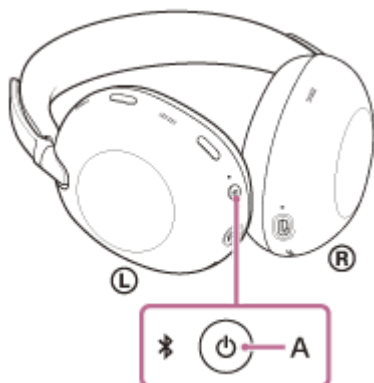
Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Povezivanje s uparenim iPhoneom

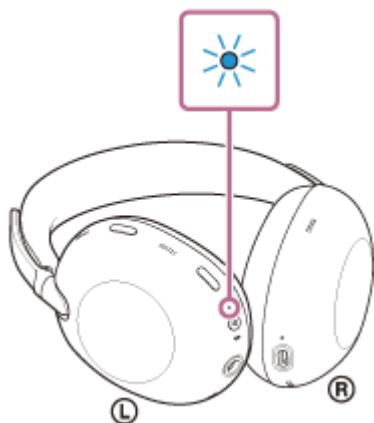
**1 Otključajte zaslon iPhonea ako je zaključan.**

**2 Uključite slušalice s mikrofonom.**

Pritisnite i držite gumb za napajanje (A) oko 2 sekunde ili dulje.



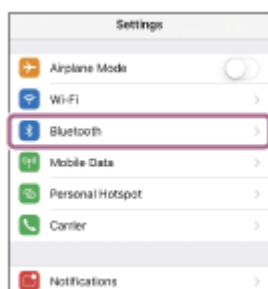
Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da su slušalice s mikrofonom uključene. Indikator nastavlja treperiti plavo čak i nakon što otpustite prst s tipke.



Ako se slušalice s mikrofonom automatski spoje s posljednjim spojenim uređajem, čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

Provjerite status veze na iPhoneu. Ako nije spojeno, prijedite na korak 3.

**3 Na zaslonu iPhonea idite na [Settings] i dodirnite [Bluetooth].**



#### 4 Dodirnite prekidač za uključivanje funkcije Bluetooth.



#### 5 Dodirnite [1000X THE COLLEXION].



Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

### Savjet

- Gore navedeni postupak rada je primjer. Za više detalja pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s iPhoneom.

### Napomena

- Prilikom povezivanja, na uređaju koji se povezuje mogu se prikazati [1000X THE COLLEXION], [LE\_1000X THE COLLEXION] ili oboje. Ako se prikazuju oba, odaberite [1000X THE COLLEXION].
- Ako se zadnji povezani Bluetooth uređaj nalazi u blizini slušalica, slušalice se mogu automatski povezati s uređajem jednostavnim uključivanjem slušalica. U tom slučaju, deaktivirajte Bluetooth funkciju na posljednjem spojenom uređaju ili isključite napajanje.
- Ako ne možete spojiti iPhone sa slušalicama, izbrišite podatke o uparivanju slušalica na iPhoneu. Zatim ih ponovno uparite. Za postupke rukovanja na vašem iPhoneu pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s iPhoneom.

### Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Uparivanje i povezivanje s iPhoneom](#)
- [Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze](#)
- [Prekid Bluetooth veze \(nakon upotrebe\)](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002089985

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

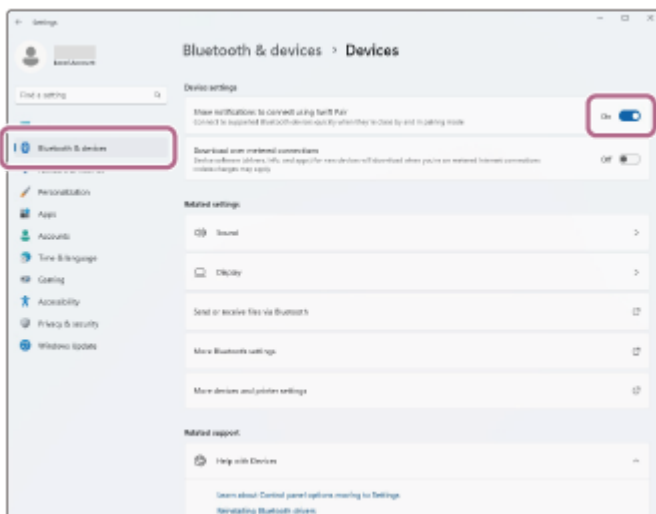
## Uparivanje i povezivanje s računalom (Windows® 11)

Postupak registracije uređaja s kojim se želite povezati naziva se „uparivanje“. Prvi put treba upariti uređaj kako biste ga koristili sa slušalicama s mikrofonom.

Prije početka postupka rada, provjerite sljedeće.

- Vaše računalo ima Bluetooth funkciju koja podržava veze za reprodukciju glazbe (A2DP).
- Kada koristite aplikaciju za videopozive na računalu, vaše računalo ima funkciju Bluetooth koja podržava veze za pozivanje (HFP/HSP).
- Računalo je udaljeno najviše 1 m od slušalice s mikrofonom.
- Da su slušalice s mikrofonom dovoljno napunjene.
- Upute za uporabu računala su pri ruci.
- Ovisno o računalu koje koristite, možda će biti potrebno uključiti ugrađeni Bluetooth adapter. U sljedećim slučajevima pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s računalom.
  - Ne znate kako uključiti Bluetooth adapter.
  - Želite znati ima li vaše računalo ugrađeni Bluetooth adapter.
- Za korištenje funkcije Brzo uparivanje kliknite sljedeći gumb, stavke i prekidač kako biste uključili funkciju Brzo uparivanje.

Gumb [Start] - [Settings] - [Bluetooth & devices] - [Show notifications to connect using Swift Pair]

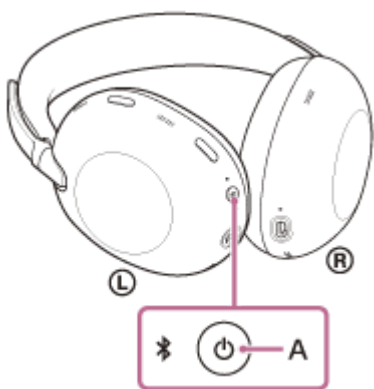


### 1 Provjerite stanje slušalice s mikrofonom.

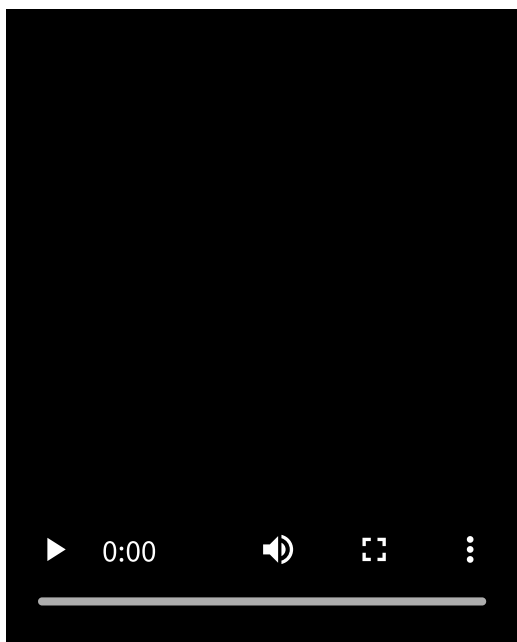
Slušalice automatski ulaze u način rada za uparivanje u sljedećim slučajevima. Nastavite na korak 2.

- Kada prvi put uparite slušalice s uređajem nakon kupnje
- Nakon inicijalizacije slušalice i brisanja svih podataka o uparivanju

Prilikom uparivanja drugog ili sljedećeg uređaja, ako slušalice već imaju podatke o uparivanju za druge uređaje, ručno uđite u način uparivanja. Pritisnite i držite Bluetooth gumb (A) oko 5 sekundi ili duže.



Indikator više puta zaredom treperi plavo. Čut ćete kako glasovno vođenje kaže »Pairing« (Uparivanje).

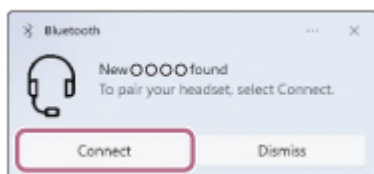


**2 Probudite računalo ako je u stanju pripravnosti (spavanja) ili hibernacije.**

Kako biste upotrijebili funkciju Brzo uparivanje, nastavite s korakom 3.

Za povezivanje bez korištenja funkcije Brzo uparivanje, prijedite na korak 4 i nastavite na korak 8.

**3 Odaberite [Connect] iz skočnog izbornika koji se pojavi na vašem računalu.**

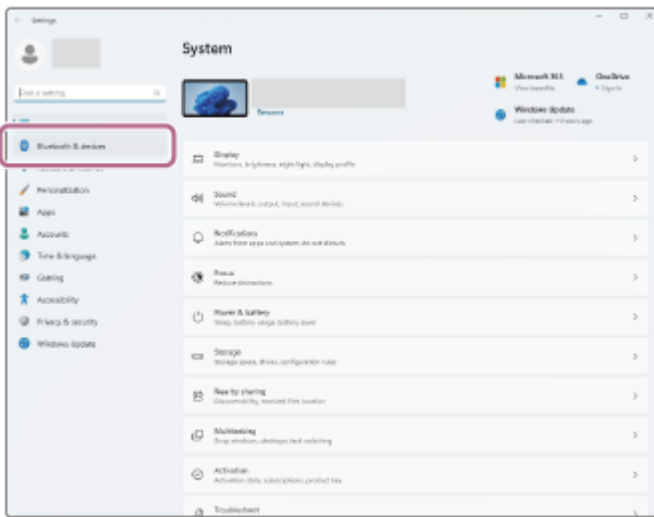


Slušalice s mikrofonom i računalo upareni su i međusobno spojeni.

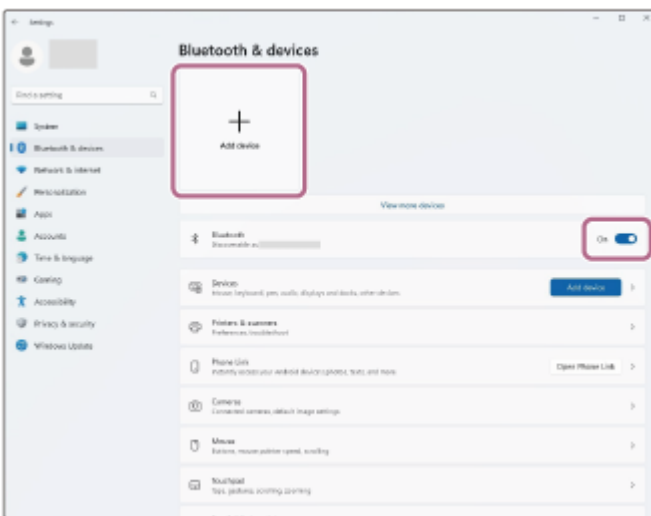
Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

**4 Na zaslону računala kliknite tipku [Start], a zatim kliknite [Settings].**

**5 Kliknite na [Bluetooth & devices].**



6 Kliknite prekidač [Bluetooth] za uključivanje funkcije Bluetooth. Kliknite na [Add device].



7 Kliknite na [Bluetooth].



8 Kliknite [1000X THE COLLEXION].



Ako je potreban unos lozinke (\*), unesite „0000“.

Slušalice s mikrofonom i računalo upareni su i međusobno spojeni.

Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

Ako nisu spojeni, pogledajte »[Povezivanje s uparenim računalom \(Windows 11\)](#)«.

Ako se [1000X THE COLLEXION] ne prikaže na zaslonu računala, pokušajte ponovno od koraka 4.

(\* ) Lozinka se može zvati „Lozinka“, „PIN kod“, „PIN broj“ ili „Lozinka“.

### Savjet

- Gore navedeni postupak rada je primjer. Više pojedinosti potražite u uputama za uporabu isporučenima uz računalo.
- Za brisanje svih podataka o uparivanju putem Bluetootha, pogledajte "[Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)".

### Napomena

- Ako do uparivanja ne dođe unutar 5 minuta, način uparivanja se prekida. U tom slučaju isključite napajanje i ponovno pokrenite postupak od koraka 1.
- Nakon što su Bluetooth uređaji upareni, nema potrebe za ponovnim uparivanjem, osim u sljedećim slučajevima:
  - Ako se podaci o uparivanju izbrišu, na primjer nakon popravka
  - Kada se upari deveti uređaj  
Slušalice se mogu upariti s do 8 uređaja. Ako uparite deveti uređaj, informacije o uparivanju s najstarijim datumom i vremenom povezivanja bit će prebrisane informacijama za novi uređaj.
  - Kada su informacije o uparivanju slušalica izbrisane s povezanog Bluetooth uređaja
  - Kada se slušalice inicijaliziraju  
Brišu se sve informacije o uparivanju. U tom slučaju izbrišite informacije o uparivanju slušalica s mikrofonom s povezanog uređaja, a zatim ih ponovno uparite.
- Slušalice s mikrofonom mogu se upariti s više uređaja, ali mogu reproducirati glazbu samo s 1 uparenog uređaja istodobno.

### Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Povezivanje s uparenim računalom \(Windows 11\)](#)
- [Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze](#)
- [Uspostava videopoziva računalom](#)
- [Prekid Bluetooth veze \(nakon upotrebe\)](#)
- [Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002095139

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Uparivanje i povezivanje s računalom (Mac)

Postupak registracije uređaja s kojim se želite povezati naziva se „uparivanje“. Prvi put treba upariti uređaj kako biste ga koristili sa slušalicama s mikrofonom.

### Kompatibilni operacijski sustavi

macOS (verzija 12 ili novija)

Prije početka postupka rada, provjerite sljedeće.

- Vaše računalo ima Bluetooth funkciju koja podržava veze za reprodukciju glazbe (A2DP).
- Kada koristite aplikaciju za videopozive na računalu, vaše računalo ima funkciju Bluetooth koja podržava veze za pozivanje (HFP/HSP).
- Računalo je udaljeno najviše 1 m od slušalica s mikrofonom.
- Da su slušalice s mikrofonom dovoljno napunjene.
- Upute za uporabu računala su pri ruci.
- Ovisno o računalu koje koristite, možda će biti potrebno uključiti ugrađeni Bluetooth adapter. U sljedećim slučajevima pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s računalom.
  - Ne znate kako uključiti Bluetooth adapter.
  - Želite znati ima li vaše računalo ugrađeni Bluetooth adapter.
- Namjestite zvučnik računala na način ON (uključeno).  
Ako je zvučnik računala isključen, iz slušalica se ne čuje zvuk.
  - 🔊 : ikona koja prikazuje da je zvučnik isključen
  - 🔊 : ikona ispod pokazuje da je zvučnik računala uključen.

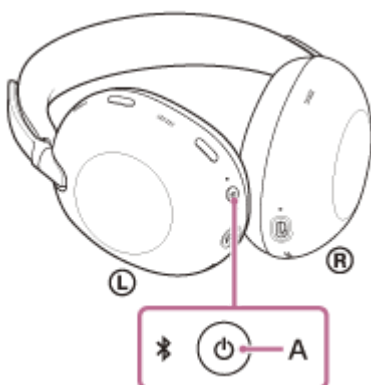


### 1 Provjerite stanje slušalica s mikrofonom.

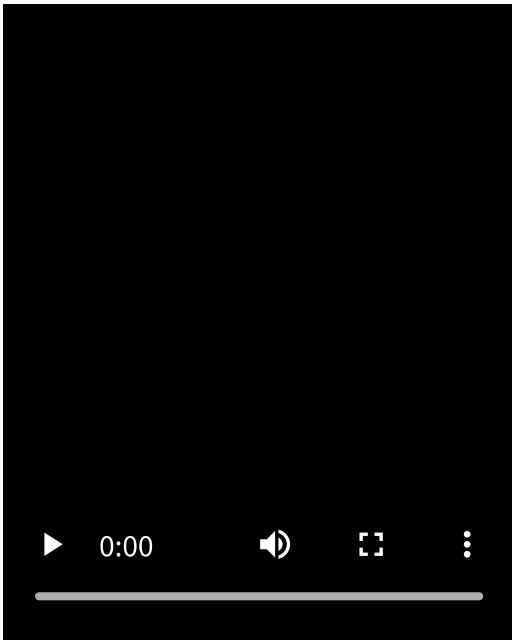
Slušalice automatski ulaze u način rada za uparivanje u sljedećim slučajevima. Nastavite na korak 2.

- Kada prvi put uparite slušalice s uređajem nakon kupnje
- Nakon inicijalizacije slušalica i brisanja svih podataka o uparivanju

Prilikom uparivanja drugog ili sljedećeg uređaja, ako slušalice već imaju podatke o uparivanju za druge uređaje, ručno uđite u način uparivanja. Pritisnite i držite gumb Bluetooth (A) oko 5 sekundi ili dulje.




Indikator više puta zaredom treperi plavo. Čut ćete kako glasovno vođenje kaže »Pairing« (Uparivanje).



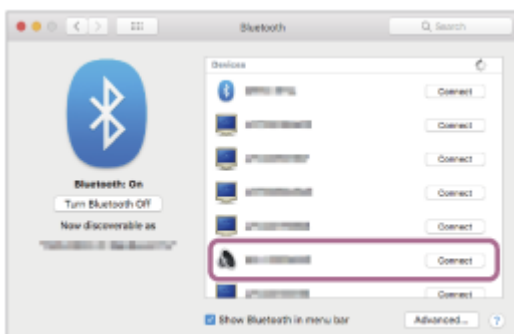
2 Probudite računalo ako je u stanju pripravnosti (spavanja) ili hibernacije.

3 Odaberite sljedeće stavke s Docka pri dnu zaslona računala.  
[System Preferences] - [Bluetooth]

 : ikona postavki sustava



4 Odaberite [1000X THE COLLEXION] na zaslonu [Bluetooth] i kliknite [Connect].



Ako je potreban unos lozinke (\*), unesite „0000“.

Slušalice s mikrofonom i računalo upareni su i međusobno spojeni.

Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

Ako nisu spojeni, pogledajte »[Povezivanje s uparenim računalom \(Mac\)](#)«.

Ako se [1000X THE COLLEXION] ne prikaže na zaslonu računala, pokušajte ponovno od 3. koraka.

(\*) Lozinka se može zvati „Lozinka“, „PIN kod“, „PIN broj“ ili „Lozinka“.

## Savjet

- Gore navedeni postupak rada je primjer. Više pojedinosti potražite u uputama za uporabu isporučenima uz računalo.
- Za brisanje svih podataka o uparivanju putem Bluetootha, pogledajte "[Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)".

## Napomena

- Ako do uparivanja ne dođe unutar 5 minuta, način uparivanja se prekida. U tom slučaju isključite napajanje i ponovno pokrenite postupak od koraka 1.
- Nakon što su Bluetooth uređaji upareni, nema potrebe za ponovnim uparivanjem, osim u sljedećim slučajevima:
  - Ako se podaci o uparivanju izbrišu, na primjer nakon popravka
  - Kada se upari deveti uređaj  
Slušalice se mogu upariti s do 8 uređaja. Ako uparite deveti uređaj, informacije o uparivanju s najstarijim datumom i vremenom povezivanja bit će prebrisane informacijama za novi uređaj.
  - Kada su informacije o uparivanju slušalica izbrisane s povezanog Bluetooth uređaja
  - Kada se slušalice inicijaliziraju  
Brišu se sve informacije o uparivanju. U tom slučaju izbrišite informacije o uparivanju slušalica s mikrofonom s povezanog uređaja, a zatim ih ponovno uparite.
- Slušalice s mikrofonom mogu se upariti s više uređaja, ali mogu reproducirati glazbu samo s 1 uparenog uređaja istodobno.

## Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Povezivanje s uparenim računalom \(Mac\)](#)
- [Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze](#)
- [Uspostava videopoziva računalom](#)
- [Prekid Bluetooth veze \(nakon upotrebe\)](#)
- [Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090027

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Povezivanje s uparenim računalom (Windows 11)

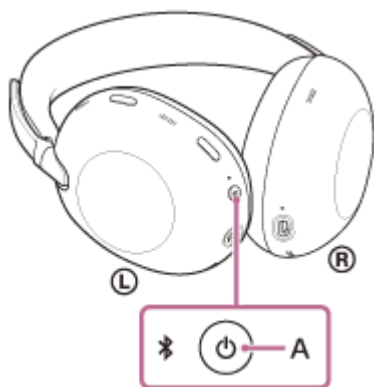
Prije početka postupka rada, provjerite sljedeće.

- Ovisno o računalu koje koristite, možda će biti potrebno uključiti ugrađeni Bluetooth adapter. U sljedećim slučajevima pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s računalom.
  - Ne znate kako uključiti Bluetooth adapter.
  - Želite znati ima li vaše računalo ugrađeni Bluetooth adapter.

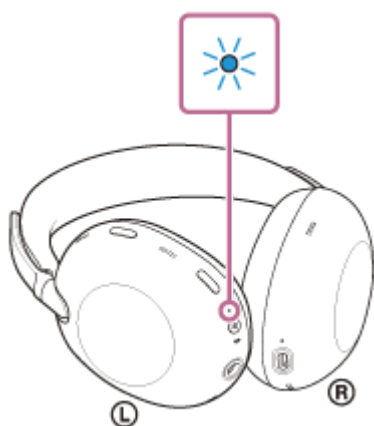
**1** Probudite računalo ako je u stanju pripravnosti (spavanja) ili hibernacije.

**2** Uključite slušalice s mikrofonom.

Pritisnite i držite gumb za napajanje (A) oko 2 sekunde ili dulje.



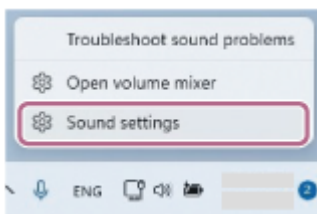
Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da su slušalice s mikrofonom uključene. Indikator nastavlja treperiti plavo čak i nakon što otpustite prst s tipke.



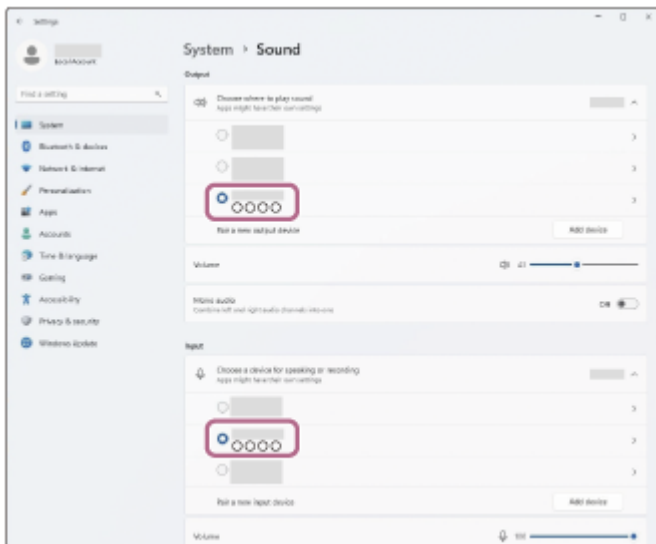
Ako se slušalice s mikrofonom automatski spoje s posljednjim spojenim uređajem, čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

Provjerite stanje spajanja na računalu. Ako nije spojeno, prijedite na korak 3.

**3** Na zaslonu računala desnom tipkom miša kliknite ikonu zvučnika na alatnoj traci, zatim odaberite [Sound settings].

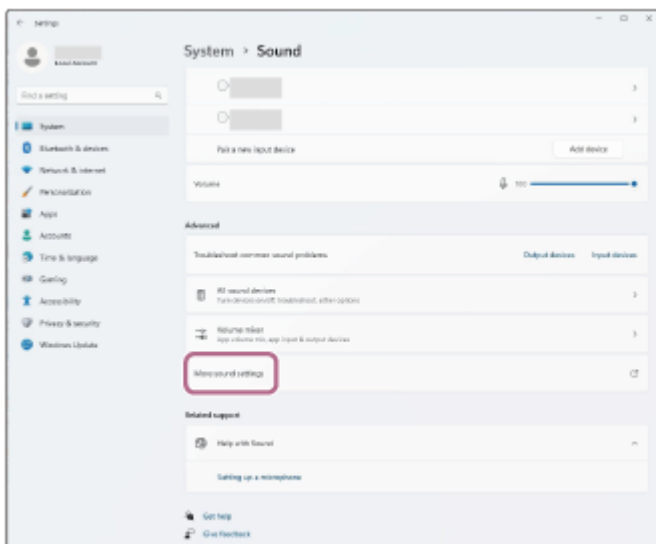


4 Na zaslону [Sound] odaberite [1000X THE COLLEXION] za [Output] i [Input].

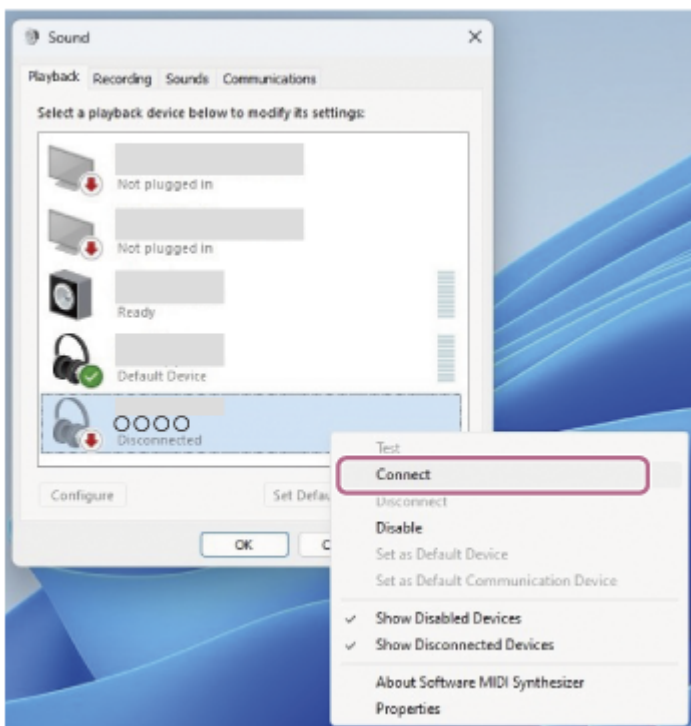


Slušalice s mikrofonom i računalo upareni su i međusobno spojeni. Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena. Ako se [1000X THE COLLEXION] ne prikazuje za [Output] i [Input], prijedite na korak 5.

5 Kliknite na [More sound settings].



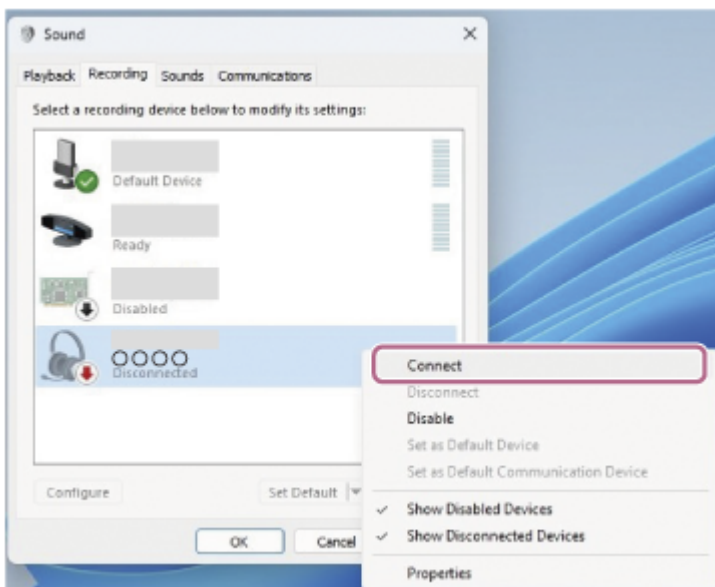
6 Na kartici [Playback] na zaslону [Sound] odaberite [1000X THE COLLEXION], kliknite desnom tipkom miša i odaberite [Connect] iz prikazanog izbornika.



Veza je uspostavljena.

Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

- 7** Na kartici [Recording] odaberite [1000X THE COLLEXION], kliknite desnom tipkom miša i odaberite [Connect] iz prikazanog izbornika.



### Savjet

- Gore navedeni postupak rada je primjer. Više pojedinosti potražite u uputama za uporabu isporučenima uz računalo.

### Napomena

- Ako je kvaliteta zvuka reprodukcije glazbe loša, provjerite je li u postavkama računala omogućena funkcija A2DP koja podržava veze za reprodukciju glazbe. Više pojedinosti potražite u uputama za uporabu isporučenima uz računalo.
- Ako se zadnji povezani Bluetooth uređaj nalazi u blizini slušalica, slušalice se mogu automatski povezati s uređajem jednostavnim uključivanjem slušalica. U tom slučaju, deaktivirajte Bluetooth funkciju na posljednjem spojenom uređaju ili isključite napajanje.

- Ako ne možete spojiti računalo sa slušalicama, izbrišite podatke o uparivanju slušalica na računalo. Zatim ih ponovno uparite. Za postupak upravljanja putem računala pogledajte upute za uporabu isporučene s računalom.

---

## Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Uparivanje i povezivanje s računalom \(Windows® 11\)](#)
- [Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze](#)
- [Prekid Bluetooth veze \(nakon upotrebe\)](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002095138

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Povezivanje s uparenim računalom (Mac)

### Kompatibilni operacijski sustavi

macOS (verzija 12 ili novija)

Prije početka postupka rada, provjerite sljedeće.

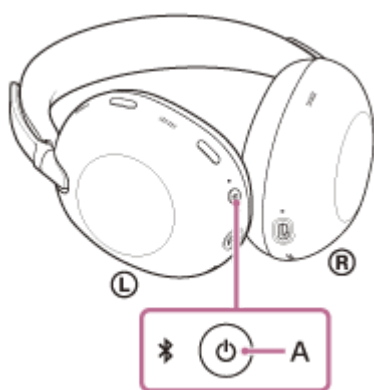
- Ovisno o računalu koje koristite, možda će biti potrebno uključiti ugrađeni Bluetooth adapter. U sljedećim slučajevima pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s računalom.
  - Ne znate kako uključiti Bluetooth adapter.
  - Želite znati ima li vaše računalo ugrađeni Bluetooth adapter.
- Namjestite zvučnik računala na način ON (uključeno).  
Ako je zvučnik računala isključen, iz slušalice se ne čuje zvuk.
  - 🔊 : ikona koja prikazuje da je zvučnik isključen
  - 🔊 : ikona ispod pokazuje da je zvučnik računala uključen.



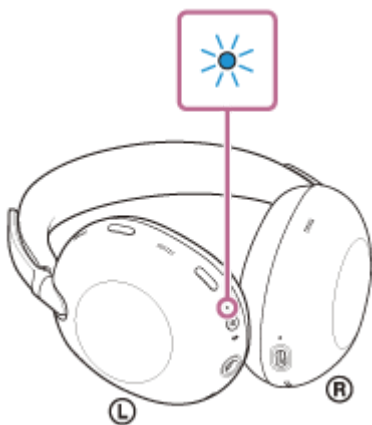
**1** Probudite računalo ako je u stanju pripravnosti (spavanja) ili hibernacije.

**2** Uključite slušalice s mikrofonom.

Pritisnite i držite gumb za napajanje (A) oko 2 sekunde ili dulje.



Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da su slušalice s mikrofonom uključene.  
Indikator nastavlja treperiti plavo čak i nakon što otpustite prst s tipke.



Ako se slušalice s mikrofonom automatski spoje s posljednjim spojenim uređajem, čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

Provjerite stanje spajanja na računalu. Ako nije spojeno, prijedite na korak 3.

**3 Odaberite sljedeće stavke s Docka pri dnu zaslona računala.  
[System Preferences] - [Bluetooth]**

 : ikona postavki sustava



**4 Kliknite [1000X THE COLLEXION] na zaslonu [Bluetooth] dok držite pritisnut gumb Control računala i odaberite [Connect] iz skočnog izbornika.**



Veza je uspostavljena. Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

- Gore navedeni postupak rada je primjer. Više pojedinosti potražite u uputama za uporabu isporučenima uz računalo.

### Napomena

- Ako je kvaliteta zvuka reprodukcije glazbe loša, provjerite je li u postavkama računala omogućena funkcija A2DP koja podržava veze za reprodukciju glazbe. Više pojedinosti potražite u uputama za uporabu isporučenima uz računalo.
- Ako se zadnji povezani Bluetooth uređaj nalazi u blizini slušalica, slušalice se mogu automatski povezati s uređajem jednostavnim uključivanjem slušalica. U tom slučaju, deaktivirajte Bluetooth funkciju na posljednjem spojenom uređaju ili isključite napajanje.
- Ako ne možete spojiti računalo sa slušalicama, izbrišite podatke o uparivanju slušalica na računalo. Zatim ih ponovno uparite. Za postupak upravljanja putem računala pogledajte upute za uporabu isporučene s računalom.

---

### Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Uparivanje i povezivanje s računalom \(Mac\)](#)
- [Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze](#)
- [Prekid Bluetooth veze \(nakon upotrebe\)](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002089952

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Uparivanje i povezivanje s Bluetooth uređajem

Postupak registracije uređaja s kojim se želite povezati naziva se „uparivanje“. Prvi put treba upariti uređaj kako biste ga koristili sa slušalicama s mikrofonom.

Prije početka postupka rada, provjerite sljedeće.

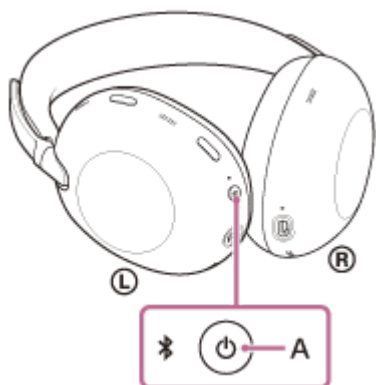
- Bluetooth uređaj se nalazi unutar 1 m od slušalica.
- Da su slušalice s mikrofonom dovoljno napunjene.
- Upute za uporabu Bluetooth uređaja su pri ruci.

### 1 Provjerite stanje slušalica s mikrofonom.

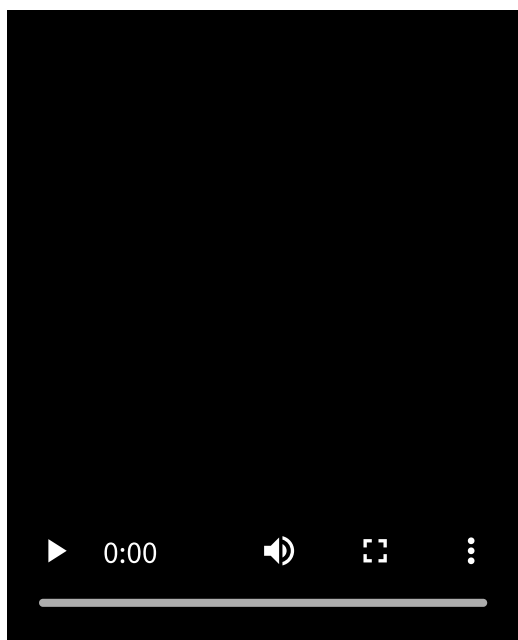
Slušalice automatski ulaze u način rada za uparivanje u sljedećim slučajevima. Nastavite na korak 2.

- Kada prvi put uparite slušalice s uređajem nakon kupnje
- Nakon inicijalizacije slušalica i brisanja svih podataka o uparivanju

Prilikom uparivanja drugog ili sljedećeg uređaja, ako slušalice već imaju podatke o uparivanju za druge uređaje, ručno uđite u način uparivanja. Pritisnite i držite Bluetooth gumb (A) oko 5 sekundi ili dulje.



Indikator više puta zaredom treperi plavo. Čut ćete kako glasovno vođenje kaže »Pairing« (Uparivanje).



## 2 Izvršite postupak uparivanja na Bluetooth uređaju kako biste potražili ove slušalice.

[1000X THE COLLEXION] bit će prikazan na popisu otkrivenih uređaja na zaslonu Bluetooth uređaja. Ako nije prikazano, ponovite od koraka 1.

## 3 Odaberite [1000X THE COLLEXION] prikazan na zaslonu Bluetooth uređaja za uparivanje.

Ako je potreban unos lozinke (\*), unesite „0000“.

(\*) Lozinka se može zvati „Lozinka“, „PIN kod“, „PIN broj“ ili „Lozinka“.

## 4 Uspostavite Bluetooth vezu s Bluetooth uređaja.

Neki će se uređaji automatski povezati sa slušalicama s mikrofonom kad se uparivanje dovrši.

Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

Ako nisu spojeni, pogledajte »[Povezivanje s uparenim Bluetooth uređajem](#)«.

### Savjet

- Gore navedeni postupak rada je primjer. Za više detalja pogledajte upute za uporabu isporučene s Bluetooth uređajem.
- Za brisanje svih podataka o uparivanju putem Bluetootha, pogledajte "[Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)".

### Napomena

- Ako do uparivanja ne dođe unutar 5 minuta, način uparivanja se prekida. U tom slučaju isključite napajanje i ponovno pokrenite postupak od koraka 1.
- Nakon što su Bluetooth uređaji upareni, nema potrebe za ponovnim uparivanjem, osim u sljedećim slučajevima:
  - Ako se podaci o uparivanju izbrišu, na primjer nakon popravka
  - Kada se upari deveti uređaj  
Slušalice se mogu upariti s do 8 uređaja. Ako uparite deveti uređaj, informacije o uparivanju s najstarijim datumom i vremenom povezivanja bit će prebrisane informacijama za novi uređaj.
  - Kada su informacije o uparivanju slušalica izbrisane s povezanog Bluetooth uređaja
  - Kada se slušalice inicijaliziraju  
Brišu se sve informacije o uparivanju. U tom slučaju izbrišite informacije o uparivanju slušalica s mikrofonom s povezanog uređaja, a zatim ih ponovno uparite.
- Slušalice s mikrofonom mogu se upariti s više uređaja, ali mogu reproducirati glazbu samo s 1 uparenog uređaja istodobno.

### Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Povezivanje s uparenim Bluetooth uređajem](#)
- [Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze](#)
- [Prekid Bluetooth veze \(nakon upotrebe\)](#)
- [Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

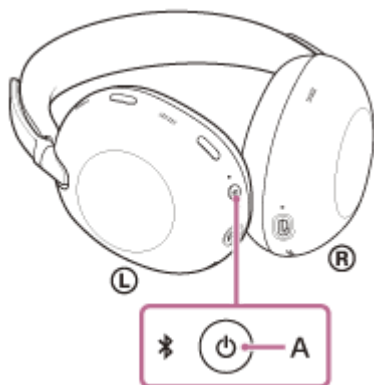
TP1002090010

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

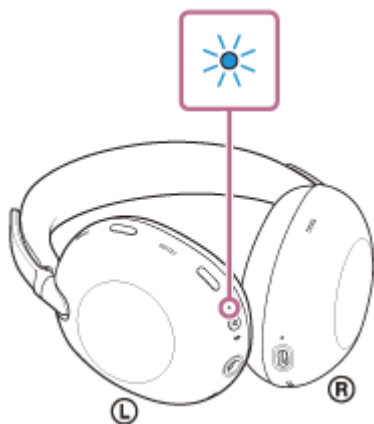
## Povezivanje s uparenim Bluetooth uređajem

### 1 Uključite slušalice s mikrofonom.

Pritisnite i držite gumb za napajanje (A) oko 2 sekunde ili dulje.



Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da su slušalice s mikrofonom uključene. Indikator nastavlja treperiti plavo čak i nakon što otpustite prst s tipke.



Ako se slušalice s mikrofonom automatski spoje s posljednjim spojenim uređajem, čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

Provjerite status veze na Bluetooth uređaju. Ako nije spojeno, prijedite na korak 2.

### 2 Uspostavite Bluetooth vezu s Bluetooth uređaja.

Za postupke rada na vašem Bluetooth uređaju pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s Bluetooth uređajem. Kad se spoji, čut ćete zvuk obavijesti koji označava da je veza uspostavljena.

#### Savjet

- Gore navedeni postupak rada je primjer. Za više detalja pogledajte upute za uporabu isporučene s Bluetooth uređajem.

#### Napomena

- Prilikom povezivanja, na uređaju koji se povezuje mogu se prikazati [1000X THE COLLEXION], [LE\_1000X THE COLLEXION] ili oboje. Ako se prikazuju oba, odaberite [1000X THE COLLEXION].

- Ako se zadnji povezani Bluetooth uređaj nalazi u blizini slušalica, slušalice se mogu automatski povezati s uređajem jednostavnim uključivanjem slušalica. U tom slučaju, deaktivirajte Bluetooth funkciju na posljednjem spojenom uređaju ili isključite napajanje.
- Ako ne možete povezati Bluetooth uređaj sa slušalicama, izbrišite podatke o uparivanju slušalica na Bluetooth uređaju. Zatim ih ponovno uparite. Za postupke rada na vašem Bluetooth uređaju pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s Bluetooth uređajem.

---

## Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Uparivanje i povezivanje s Bluetooth uređajem](#)
- [Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze](#)
- [Prekid Bluetooth veze \(nakon upotrebe\)](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002089984

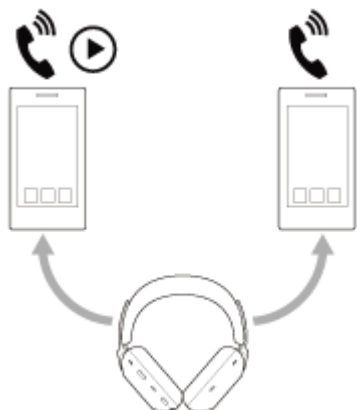
5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Povezivanje slušalica s mikrofonom istodobno s dva uređaja (višestruko povezivanje)

Slušalice se mogu istovremeno spojiti na 2 uređaja putem Bluetooth veze, što vam omogućuje sljedeće.

- Čekanje na dolazni poziv za 2 pametna telefona  
Možete slušati glazbu s jednog pametnog telefona na slušalicama s mikrofonom, čekati dolazni poziv na oba pametna telefona, te razgovarati ako dođe dolazni poziv.



- Prebacivanje reprodukcije glazbe između 2 uređaja  
Reprodukciju glazbe možete prebacivati s jednog uređaja na drugi bez ponovnog povezivanja putem Bluetootha.



## Istovremeno povezivanje slušalica s 2 uređaja putem Bluetooth veze

- 1 Uparite slušalice s mikrofonom s dva uređaja, jedan po jedan.
- 2 Upravljajte prvim uređajem kako biste uspostavili Bluetooth vezu sa slušalicama.
- 3 Upravljajte drugim uređajem kako biste uspostavili Bluetooth vezu sa slušalicama.

Sljedeće se događa prilikom pokušaja povezivanja uparenog trećeg uređaja sa slušalicama putem Bluetooth veze dok su dva uređaja već povezana putem Bluetooth veze.

Bluetooth veza s uređajem koji je zadnji reproducirao glazbu bit će održana.

Bluetooth veza s drugim uređajem bit će prekinuta.

Zatim se uspostavlja Bluetooth veza između trećeg uređaja i slušalica.

## Reprodukcija glazbe kada su slušalice povezane s 2 uređaja putem Bluetooth veze

- Kad slušate glazbu koristeći slušalice s mikrofonom, glazba se reproducira s uređaja koji je zadnji korišten.
- Ako pokrenete reprodukciju upravljanjem drugim uređajem dok reproducirate glazbu na prvom uređaju, glazba s drugog uređaja čut će se putem slušalica.

## Razgovor telefonom kada su slušalice povezane s 2 uređaja putem Bluetooth veze

- Kada su slušalice istovremeno povezane s dva pametna telefona putem Bluetooth veze, oba uređaja će biti u stanju pripravnosti.
- Ako dođe dolazni poziv na prvi uređaj, preko slušalica s mikrofonom čuje se zvuk zvonjenja. Kada dolazni poziv stigne na drugi uređaj tijekom razgovora preko slušalica, čuje se melodija zvona koja preklapa poziv na prvom uređaju. U tom slučaju, upotrijebite slušalice s mikrofonom kako biste odgovorili na drugi poziv ili ga odbili, ali ne možete završiti prvi poziv. Ako želite završiti prvi poziv, morat ćete upravljati povezanim uređajem. Ako se primi drugi poziv bez završetka prvog poziva, prvi poziv će se tiho nastaviti. Kada završi drugi poziv, poziv će se vratiti na prvi poziv.

### Napomena

- Ako se povezan uređaj prebaci u nenamjeravano vrijeme, možda ćete moći spriječiti prebacivanje uređaja tako da isključite obavijesti i zvuk rada na pametnom telefonu ili stišavanjem glasnoće.
- Pomoću aplikacije "Sound Connect" možete postaviti uređaj da nastavi reproducirati glazbu s prethodno korištenog audio izvora.

### Povezana tema

- [Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)
- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Podržani kodeci](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002091923

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Prebacivanje zvuka između više uređaja pomoću funkcije »izmjenjivač izvora zvuka«

Funkcija „izmjenjivač izvora zvuka“ je Googleova značajka koja prebacuje zvuk između Android uređaja. Slušalice s mikrofonom koje podržavaju funkciju »izmjenjivač izvora zvuka« moguće je povezati na više uređaja. Kada svoje slušalice s mikrofonom upotrebljavate na uređajima s uključenom funkcijom »izmjenjivač izvora zvuka«, zvuk koji čujete iz slušalica s mikrofonom besprijekorno se prebacuje između uređaja. Vaš uređaj obavještava vas kada je zvuk prebačen na drugi uređaj.

### Kompatibilni pametni telefoni

Android 8.0 ili noviji

Više informacija o funkciji »izmjenjivač izvora zvuka« potražite na sljedećoj internetskoj stranici.

[https://support.google.com/android/?p=switch\\_audio](https://support.google.com/android/?p=switch_audio)

Za korištenje ove funkcije morate povezati slušalice i uređaj putem Google Fast Pair.

Za detalje o Google Fast Pair pogledajte sljedeći URL.

<https://support.google.com/android/answer/9417604>

### Napomena

- Specifikacije funkcije »izmjenjivač izvora zvuka« podložne su promjeni bez prethodne najave.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002308101

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Dijeljenje glazbe s „Auracast™ broadcast audio“

„Auracast™ broadcast audio“ je značajka tvrtke LE Audio.

Slušalice koje podržavaju „Auracast™ broadcast audio“ omogućuju vam istovremeno uživanje u istoj glazbi na više slušalica s jednog pametnog telefona.

### Napomena

- Potreban je povezani uređaj koji podržava „Auracast™ broadcast audio“.  
Za detalje pogledajte upute za uporabu koje su isporučene s priključenim uređajem.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002308102

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Prekid Bluetooth veze (nakon upotrebe)

### 1 Prekinite Bluetooth vezu upravljanjem Bluetooth uređajem.

Čut ćete zvuk obavijesti.

### 2 Isključite slušalice s mikrofonom.

Čut ćete zvuk obavijesti.

#### Savjet

- Kada završite s reprodukcijom glazbe, Bluetooth veza može se automatski prekinuti ovisno o Bluetooth uređaju.

#### Povezana tema

- [Isključivanje slušalica s mikrofonom](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090064

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

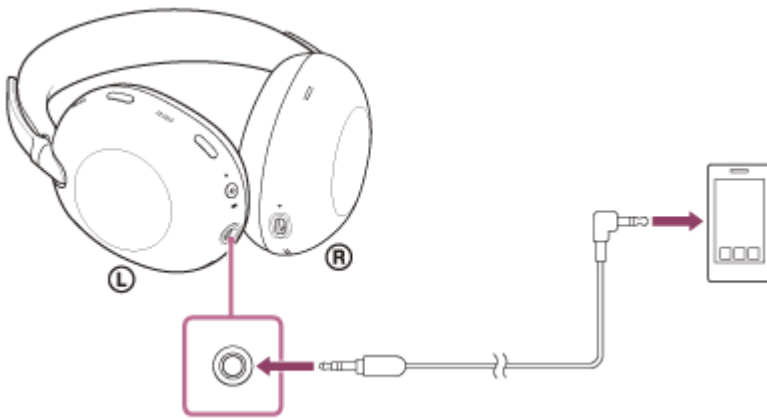
## Korištenje isporučenog kabela za slušalice

Slušalice možete koristiti kao slušalice s poništavanjem buke dok su slušalice povezane s uređajem putem isporučenog kabela za slušalice i dok su slušalice uključene.

Slušalice s mikrofonom podržavaju reprodukciju High-Resolution Audio.

### 1 Priključite uređaj za reprodukciju na ulazni priključak kabela za slušalice isporučenim kabelom za slušalice.

U uređaj s kojim povezuje obavezno umetnite utikač u obliku slova L.



### 2 Uključite slušalice s mikrofonom.

Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da su slušalice s mikrofonom uključene.

#### Savjet

- Ako odspojite kabel slušalica iz slušalica dok su slušalice uključene, možete bežično uživati u glazbi i pozivima pomoću Bluetooth funkcije.
- Ako dođe dolazni poziv, preko slušalica s mikrofonom čuje se zvuk zvonjenja. Odgovorite na poziv upotrebljavajući pametni telefon, a razgovarajte upotrebljavajući mikrofonom na mobitelu. Glas osobe koja zove čut ćete kroz slušalice s mikrofonom. Ako iskopčate kabel za slušalice iz pametnog telefona, možete razgovarati upotrebljavajući mikrofonom i zvučnik na mobitelu.

#### Napomena

- Koristite samo isporučeni kabel za slušalice.
- Slušalice se ne mogu koristiti kada su isključene.
- Prilikom uključivanja ili isključivanja kabela, držite utikač i uključite ga izravno u ulaznu utičnicu za kabel slušalica. Povlačenje kabela ili primjena prekomjerne sile može uzrokovati njegov prekid.
- Provjerite je li utikač potpuno umetnut. Ako utikač nije potpuno umetnut, zvuk se možda neće čuti.
- Kada koristite kabel za slušalice, funkcija Bluetooth ne može se koristiti.
- Način rada brze pažnje i Speak-to-Chat možete koristiti dok su slušalice s mikrofonom povezane s uređajem putem kabela slušalica i dok su slušalice uključene. Izvršite operativne postupke, kao što su podešavanje glasnoće i reprodukcija/pauza, na uređaju za reprodukciju.

- Prilikom korištenja kabela za slušalice, postavka načina slušanja je onemogućena. Osim toga, kontrole slušalica su onemogućene.
- Kad telefonirate spajanjem slušalica s mikrofonom pomoću kabela za slušalice, onemogućite Speak-to-Chat. Ako je omogućen Speak-to-Chat, iz slušalica s mikrofonom nećete čuti glas pozivatelja.

---

### Povezana tema

- [Uporaba funkcije poništavanja buke](#)
- [Slušanje ambijentalnog zvuka za vrijeme reprodukcije glazbe \(Način ambijentalnog zvuka\)](#)
- [Brzo slušanje ambijentalnog zvuka \(Način brze pažnje\)](#)
- [Razgovor s nekim dok nosite slušalice s mikrofonom \(Speak-to-Chat\)](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090067

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Slušanje glazbe s uređaja putem Bluetooth veze

Ako vaš Bluetooth uređaj podržava sljedeće profile, možete uživati u slušanju glazbe i upravljati uređajem sa slušalica putem Bluetooth veze.

- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)  
Možete bežično uživati u glazbi visoke kvalitete.
- AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)  
Možete podesiti glasnoću i ostale postavke.

Postupak rada može se razlikovati ovisno o Bluetooth uređaju. Pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s Bluetooth uređajem.

### 1 Spojite slušalice s Bluetooth uređajem.

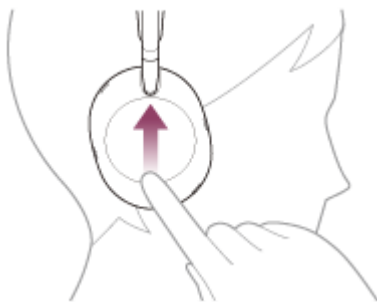
### 2 Stavite slušalice na uši.

Pogledajte "[Nošenje slušalica s mikrofonom](#)" za upute kako staviti slušalice na uši.

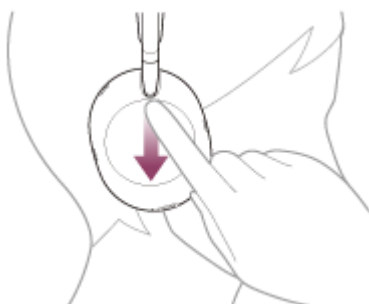
### 3 Upravljajte Bluetooth uređajem za početak reprodukcije i prilagodite glasnoću na umjerenu razinu.

### 4 Namjestite glasnoću koristeći upravljačku ploču dodirnog senzora na slušalicama s mikrofonom.

- Za povećanje glasnoće:  
Više puta kliznite prstom prema gore dok glasnoća ne bude na željenoj razini.



- Za smanjenje glasnoće:  
Više puta kliznite prstom prema dolje dok glasnoća ne bude na željenoj razini.



- Za kontinuiranu promjenu glasnoće:  
Kliznite prstom prema gore ili prema dolje i držite. Pustite na željenoj razini glasnoće.

Kad glasnoća dostigne najvišu ili najnižu razinu, čuje se alarm.

### Savjet

- Slušalice podržavaju zaštitu sadržaja SCMS-T. Možete uživati u glazbi i drugim audiozapisima na slušalicama s uređaja poput prijenosnog televizora koji podržava zaštitu sadržaja SCMS-T.
- Ovisno o Bluetooth uređaju, možda će biti potrebno prilagoditi glasnoću ili postaviti postavke audio izlaza na uređaju.
- Glasnoća slušalice s mikrofonom tijekom poziva i tijekom reprodukcije glazbe može se namjestiti neovisno. Čak i ako promijenite glasnoću tijekom reprodukcije glazbe, glasnoća se tijekom poziva ne mijenja.

### Napomena

- Ako je komunikacija loša, Bluetooth uređaj može neispravno raditi kao odgovor na postupak rukovanja slušalicama.

---

### Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Upravljanje audiouređajem \(Bluetooth veza\)](#)
- [Uporaba funkcije poništavanja buke](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090008

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

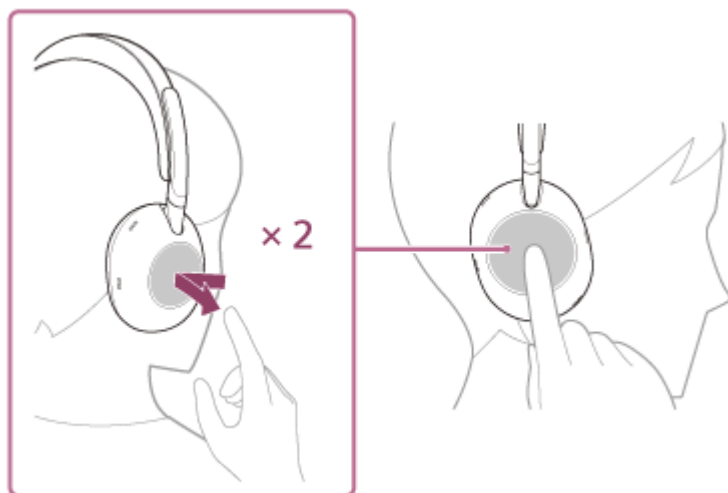
Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Upravljanje audiouređajem (Bluetooth veza)

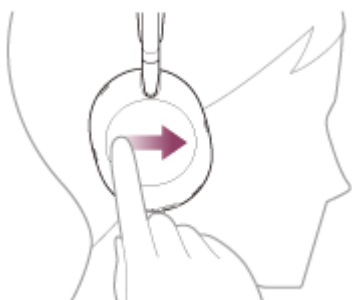
Ako vaš Bluetooth uređaj podržava funkciju rada profila AVRCP, dostupni su sljedeći postupci rada. Dostupne funkcije mogu se razlikovati ovisno o Bluetooth uređaju, stoga pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s uređajem.

Upravljačku ploču s dodirnim senzorom možete koristiti za izvođenje sljedećih radnji.

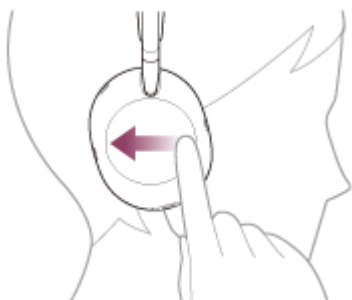
- Za reprodukciju ili pauzu:  
Dvaput brzo dodirnite s razmakom od oko 0,4 sekunde između dodira.



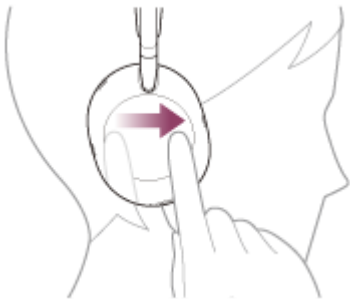
- Za prelazak na početak sljedeće pjesme:  
Kliznite prstom prema naprijed i pustite.



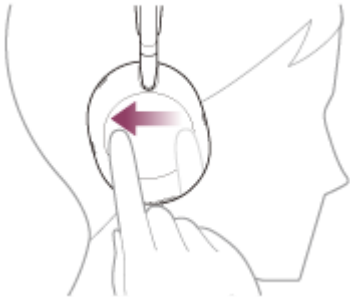
- Za prelazak na početak prethodne ili trenutne pjesme tijekom reprodukcije:  
Kliznite prstom prema natrag i pustite.



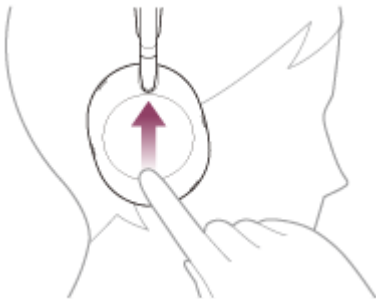
- Za premotavanje unaprijed:  
Kliznite prstom prema naprijed i držite. Potrebno je neko vrijeme dok ne počne brzo premotavanje unaprijed. Pustite na željenoj točki za reprodukciju.



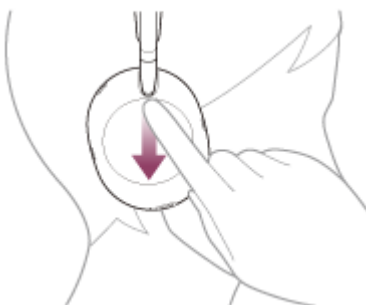
- Za brzo premotavanje unatrag:  
Kliznite prstom prema natrag i držite. Potrebno je neko vrijeme dok ne počne brzo premotavanje unatrag. Pustite na željenoj točki za reprodukciju.



- Za povećanje glasnoće:  
Više puta kliznite prstom prema gore dok glasnoća ne bude na željenoj razini.



- Za smanjenje glasnoće:  
Više puta kliznite prstom prema dolje dok glasnoća ne bude na željenoj razini.



- Za kontinuiranu promjenu glasnoće:  
Kliznite prstom prema gore ili prema dolje i držite. Pustite na željenoj razini glasnoće.

Kad glasnoća dostigne najvišu ili najnižu razinu, čuje se alarm.

### **Napomena**

- Ako je komunikacija loša, Bluetooth uređaj može neispravno raditi kao odgovor na postupak rukovanja slušalicama.
- Dostupne funkcije mogu se razlikovati ovisno o povezanom uređaju, programu za glazbu ili korištenoj aplikaciji. U nekim slučajevima, uređaj može funkcionirati drugačije ili neće raditi čak i ako se izvrše gore opisani postupci rada.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090009

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

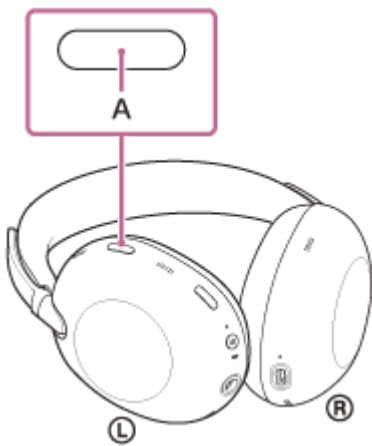
## Promjena postavki zvuka prema sadržaju ili scenariju korištenja (način slušanja)

Kada su slušalice povezane putem Bluetootha, možete uživati u glazbi u načinu slušanja koji odgovara sadržaju reprodukcije ili scenariju korištenja. Načini slušanja mogu se jednostavno mijenjati pomoću kontrola na slušalicama.

### 1 Uključite slušalice s mikrofonom.

Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da su slušalice s mikrofonom uključene.

### 2 Pritisnite gumb za način slušanja kako biste prešli na željeni način slušanja.



Svaki put kada se pritisne tipka, postavke se mijenjaju na sljedeći način.  
Svaki put kada se postavka promijeni, čut ćete glasovno navođenje i zvuk obavijesti.

- Standard
- Music
- Cinema
- Game
- Background Music

### Savjet

- U trenutku kupnje, samo se "Standard", "Music" i "Cinema" mogu prebacivati pomoću gumba za način slušanja. Za ostale načine slušanja potrebna je postavka u aplikaciji "Sound Connect".
- Načine slušanja možete mijenjati i pomoću aplikacije "Sound Connect".

### Napomena

- Postavka načina slušanja je onemogućena u sljedećim slučajevima.
  - Tijekom poziva
  - Prilikom korištenja slušalica s priključenim kabelom za slušalice
- Postavka načina slušanja zadržava se čak i nakon što su slušalice isključene. Kada su slušalice uključene, možete uživati u zvuku s istom postavkom.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002308103

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## O 360 Reality Audio

360 Reality Audio je novo glazbeno iskustvo koje koristi Sonyjevu 360-stupanjsku trodimenzionalnu audio tehnologiju. Svakom izvoru zvuka, poput pjevača, zbora i glazbenih instrumenata, pridružena je informacija o položaju i smješteni su u sferni prostor.

Slušatelji mogu doživjeti trodimenzionalni zvučni prostor kao da su uronjeni u živi nastup izvođača.

### Uvjeti korištenja

Preuzmite i koristite aplikaciju za streaming glazbe koja podržava 360 Reality Audio na svom pametnom telefonu ili tabletu s iOS-om ili Androidom. Aplikacija može zahtijevati naknadu.

Optimizacijom zvučnog polja i akustičnih značajki slušalice pomoću aplikacije "Sound Connect" možete uživati u realističnijem osjećaju stvarnosti.

Za detalje o 360 Reality Audio pogledajte sljedeći URL.

<https://www.sony.net/360RA/>

#### Napomena

- Usluga nije dostupna u određenim državama i regijama.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002089980

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Uživajte u besprekornoj reprodukciji sa zvučnicima (Auto Switch)

Možete uživati u bežičnoj reprodukciji dok se izvor audio izlaza automatski prebacuje između slušalica i zvučnika bez upravljanja slušalicama ili zvučnikom.

Funkcija Auto Switch zahtijeva da i slušalice i zvučnik budu kompatibilni s uređajima koji podržavaju Auto Switch. Postavite pomoću aplikacije "Sound Connect".

Za detalje o uređajima kompatibilnima s opcijom Auto Switch pogledajte sljedeći URL.

[https://www.sony.net/asw\\_comp\\_hp](https://www.sony.net/asw_comp_hp)

Prije upotrebe opcije Auto Switch provjerite sljedeće:

- Instalirajte aplikaciju "Sound Connect" na svoj pametni telefon.
- Ažurirajte softver zvučnika i slušalica s mikrofonom na najnoviju verziju.

### 1 Uparite zvučnik kompatibilan s Auto Switch sa svojim pametnim telefonom na kojem je instalirana aplikacija "Sound Connect".

Ako je već uparen, povežite zvučnik sa svojim pametnim telefonom.

### 2 Provjerite je li funkcija Bluetooth pripravnosti zvučnika omogućena u aplikaciji "Sound Connect".

### 3 Isključite zvučnik.

### 4 Povežite slušalice s mikrofonom sa svojim pametnim telefonom i slijedite upute na ekranu za opciju Auto Switch kako biste omogućili povezivanje sa zvučnikom.

### 5 Pokrenite reprodukciju glazbe na svom pametnom telefonu.

Počnite reproducirati glazbu na pametnom telefonu na kojem je instalirana aplikacija "Sound Connect" i na kojem su navedene postavke Auto Switch.

Kad isključite slušalice s mikrofonom tijekom reproduciranja glazbe putem slušalica s mikrofonom, izvor izlaza zvuka za reproduciranje glazbe automatski se prebacuje na zvučnik.

Ako se izvor izlaza zvuka ne prebacuje kao što je očekivano, pokušajte približiti zvučnik slušalicama s mikrofonom.

Kad na sebe stavite slušalice s mikrofonom tijekom reproduciranja glazbe putem zvučnika, izvor izlaza zvuka za reproduciranje glazbe automatski se prebacuje na slušalice s mikrofonom.

## Za namještanje glasnoće

Namjestite glasnoću na slušalicama s mikrofonom ili zvučniku tijekom reproduciranja. Čak i ako promijenite glasnoću, to neće imati utjecaja na postavku glasnoće na vašim slušalicama s mikrofonom ili zvučniku putem kojih se ne reproducira glazba.

## Za onemogućavanje Auto Switch

Otkazite vezu u aplikaciji "Sound Connect". Inicijalizacijom slušalica s mikrofonom ili povezanog zvučnika također se poništava veza.

- Ako ne želite automatski prebaciti izvor izlaza zvuka dok je veza sa zvučnikom omogućena, prije toga pauzirajte reprodukciju glazbe na pametnom telefonu.

### **Napomena**

- Auto Switch ne funkcionira za funkciju bez upotrebe ruku («hands-free») na povezanom pametnom telefonu.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002308104

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

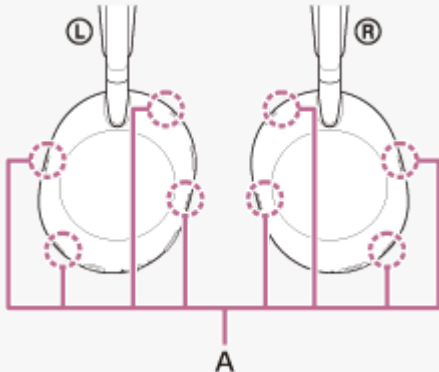
Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Što je poništavanje buke?

Funkcija poništavanja buke generira antifazni zvuk u odnosu na okolne zvukove poput zvukova vozila ili klima uređaja u zatvorenom prostoru. Smanjuje okolne zvukove tako što ih poništava.

### Napomena

- Funkcija Auto NC Optimizer automatski optimizira performanse poništavanja buke prema promjenama u uvjetima nošenja i okruženju korištenja. Stoga možete primijetiti fluktuacije u učinku poništavanja buke ovisno o situaciji.
- Ovisno o vrsti ili o tome upotrebljava li se u veoma tihom okruženju, možda nećete osjetiti efekt poništavanja buke ili ćete možda osjetiti da je određena buka povećana.
- Dok nosite slušalice s mikrofonom, ovisno o načinu nošenja slušalice s mikrofonom, efekt poništavanja buke može se smanjiti ili se može čuti zvuk pištanja (mikrofonija). U tom slučaju skinite slušalice s mikrofonom i ponovno ih stavite.
- Funkcija poništavanja buke prvenstveno djeluje na buku u niskom frekvencijskom pojasu poput vozila i klima-uređaja. Iako se buka smanjuje, ne može se u potpunosti poništiti.
- Kada koristite slušalice s mikrofonom u automobilu ili autobusu, buka može nastati ovisno o uvjetima na ulici.
- Pametni telefoni mogu stvarati smetnje i buku. Ako se to dogodi, pomaknite slušalice s mikrofonom dalje od pametnog telefona.
- Ne prekrivajte mikrofone (A) na lijevoj i desnoj strani slušalice rukama ili drugim predmetima. Učinak funkcije poništavanja buke ili načina ambijentalnog zvuka možda neće ispravno raditi ili se može javiti zvuk pištanja (mikrofonija). U bilo kojem od ovih slučajeva, uklonite ruke ili druge predmete s lijevog i desnog mikrofona.



Za pojedinosti o načinu upotrebe funkcije poništavanja buke pogledajte sljedeću povezanu temu.

### Povezana tema

- [Uporaba funkcije poništavanja buke](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090063

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Uporaba funkcije poništavanja buke

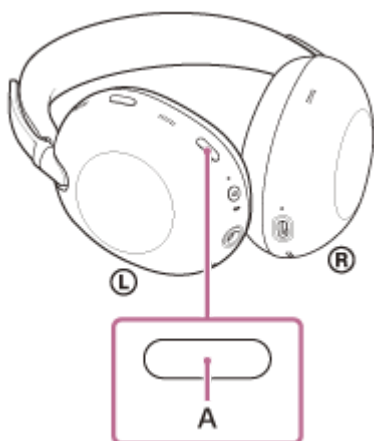
Uporabom funkcije poništavanja buke možete uživati u glazbi bez ometanja uslijed okolne buke.

### 1 Uključite slušalice s mikrofonom.

Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da su slušalice s mikrofonom uključene.

Kada slušalice koristite prvi put nakon kupnje ili odmah nakon inicijalizacije slušalica, funkcija poništavanja buke automatski se aktivira kada uključite slušalice. Sve izmjene postavki čuvaju se od toga trenutka.

### 2 Pritisnite gumb za poništavanje buke/ambijentalni zvuk (A) za promjenu postavki funkcije poništavanja buke.



Svaki put kad pritisnete tipku funkcija se mijenja kako slijedi.

Način ambijentalnog zvuka je omogućen, a funkcija poništavanja buke je onemogućena.  
Čut ćete zvuk obavijesti.

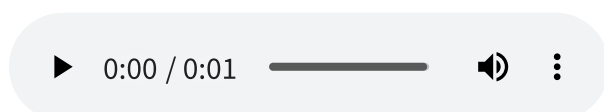


Funkcija poništavanja buke je omogućena, a način rada ambijentalnog zvuka je onemogućen.  
Čut ćete zvuk obavijesti.

## Provjerite zvuk obavijesti

Možda se neće reproducirati ni u jednom pregledniku osim u najnovijim verzijama.

- Kada je omogućen način rada ambijentalnog zvuka



- Kada je funkcija poništavanja buke omogućena

## O videoputama za uporabu

Pogledajte videozapis i otkrijte kako upotrebljavati funkciju poništavanja buke. Nema dostupnog objašnjenja zvuka.

Modeli za zemlje i regije osim kontinentalne Kine i Japana:

[https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/h\\_zz/](https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/h_zz/)

Modeli za kineski kopneni dio zemlje:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/zh-cn/>

Modeli za Japan:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/ja/>

### Savjet

- Ako spojite priloženi kabel slušalica dok koristite funkciju poništavanja buke putem Bluetooth veze, funkcija Bluetooth se isključuje. Možete nastaviti koristiti funkciju poništavanja buke.
- Postavke funkcije poništavanja buke i načina ambijentalnog zvuka možete promijeniti i pomoću aplikacije "Sound Connect".
- U aplikaciji "Sound Connect" možete odabrati jednu od sljedećih opcija kako biste postavili kako želite da se funkcije mijenjaju kada pritisnete gumb za poništavanje buke/ambijentalni zvuk.
  - Funkcija poništavanja buke omogućena
  - Omogućen je način ambijentalnog zvuka
  - Funkcija poništavanja buke i način rada ambijentalnog zvuka onemogućeni

---

### Povezana tema

- [Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)
- [O glasovnom vođenju](#)
- [Uključivanje slušalica s mikrofonom](#)
- [Što je poništavanje buke?](#)
- [Slušanje ambijentalnog zvuka za vrijeme reprodukcije glazbe \(Način ambijentalnog zvuka\)](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090069

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Uvijek automatski optimizira učinak poništavanja buke radi prilagođavanja osobi i okolini u kojoj se upotrebljava

Auto Optimizator NC automatski mjeri uvjete za nošenje i okruženje za uporabu slušalice s mikrofonom radi neprestane optimizacije značajki poništavanja buke. Automatski daje idealan učinak poništavanja buke ovisno o uvjetima za nošenje i okruženju upotrebe.

### Napomena

- Budući da se učinak poništavanja buke automatski optimizira u skladu s promjenama uvjeta nošenja i okolini upotrebe, možete uočiti fluktuacije u efektu poništavanja buke.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002308105

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Slušanje ambijentalnog zvuka za vrijeme reprodukcije glazbe (Način ambijentalnog zvuka)

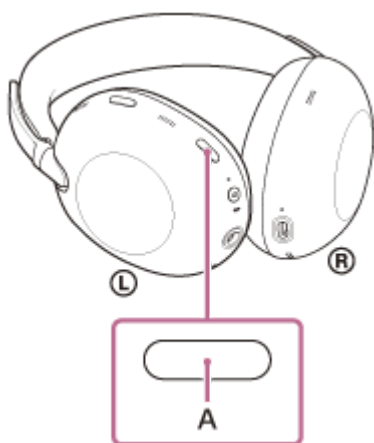
Mikrofonima ugrađenima u lijeve i desne jedinice slušalica s mikrofonom olakšava se slušanje okolnih zvukova. Tako možete čuti okolne zvukove dok uživate u glazbi.

### 1 Uključite slušalice s mikrofonom.

Čut ćete zvuk obavijesti koji označava da su slušalice s mikrofonom uključene.

Kada slušalice koristite prvi put nakon kupnje ili odmah nakon inicijalizacije slušalica, funkcija poništavanja buke automatski se aktivira kada uključite slušalice. Sve izmjene postavki čuvaju se od toga trenutka.

### 2 Pritisnite gumb za poništavanje buke/ambijentalni zvuk (A) za prelazak na ambijentalni zvuk.



Svaki put kad pritisnete tipku funkcija se mijenja kako slijedi.

Funkcija poništavanja buke je omogućena, a način rada ambijentalnog zvuka je onemogućen.

Čut ćete zvuk obavijesti.



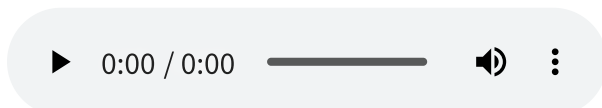
Način ambijentalnog zvuka je omogućen, a funkcija poništavanja buke je onemogućena.

Čut ćete zvuk obavijesti.

## Provjerite zvuk obavijesti

Možda se neće reproducirati ni u jednom pregledniku osim u najnovijim verzijama.

- Kada je funkcija poništavanja buke omogućena



- Kada je omogućen način rada ambijentalnog zvuka

## O videoputama za uporabu

Pogledajte videozapis i otkrijte kako upotrebljavati funkciju Način ambijentalnog zvuka. Nema dostupnog objašnjenja zvuka.

Modeli za zemlje i regije osim kontinentalne Kine i Japana:

[https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/h\\_zz/](https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/h_zz/)

Modeli za kineski kopneni dio zemlje:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/zh-cn/>

Modeli za Japan:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/ja/>

### Savjet

- Postavke ambijentalnog zvuka promijenjene aplikacijom "Sound Connect" pohranjuju se u slušalicama. Možete uživati u glazbi s pohranjenim postavkama omogućavanjem načina ambijentalnog zvuka čak i kada su slušalice povezane s drugim uređajima na kojima nije instalirana aplikacija "Sound Connect".
- U aplikaciji "Sound Connect" možete odabrati jednu od sljedećih opcija kako biste postavili kako želite da se funkcije mijenjaju kada pritisnete gumb za poništavanje buke/ambijentalni zvuk.
  - Funkcija poništavanja buke omogućena
  - Omogućen je način ambijentalnog zvuka
  - Funkcija poništavanja buke i način rada ambijentalnog zvuka onemogućeni

### Napomena

- Ovisno o uvjetima okoline te vrsti i glasnoći reprodukcije zvuka, ambijentalni zvukovi se možda neće čuti čak ni kada se koristi način rada Ambient Sound Mode. Slušalice s mikrofonom nemojte upotrebljavati na mjestima gdje može biti opasno ako ne čujete zvuk okoline, poput ceste s automobilskim i biciklističkim prometom.
- Ako slušalice s mikrofonom ne nosite pravilno na ušima, način ambijentalnog zvuka možda neće ispravno raditi. Nosite slušalice s mikrofonom pravilno.
- Ovisno o okolnom okruženju, šum vjetra može se povećati kada je aktiviran način rada Ambient Sound Mode. U tom slučaju smanjite glasnoću ambijentalnog zvuka pomoću aplikacije "Sound Connect". Ako je šum vjetra i dalje značajan, način ambijentalnog zvuka je neaktivan.
- Kada je aktiviran način rada Ambient Sound, ako prstima ili kosom dodirnete mikrofone s funkcijom poništavanja buke, možete čuti glasan zvuk.

### Povezana tema

- [Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)
- [O glasovnom vođenju](#)
- [Uporaba funkcije poništavanja buke](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002092829

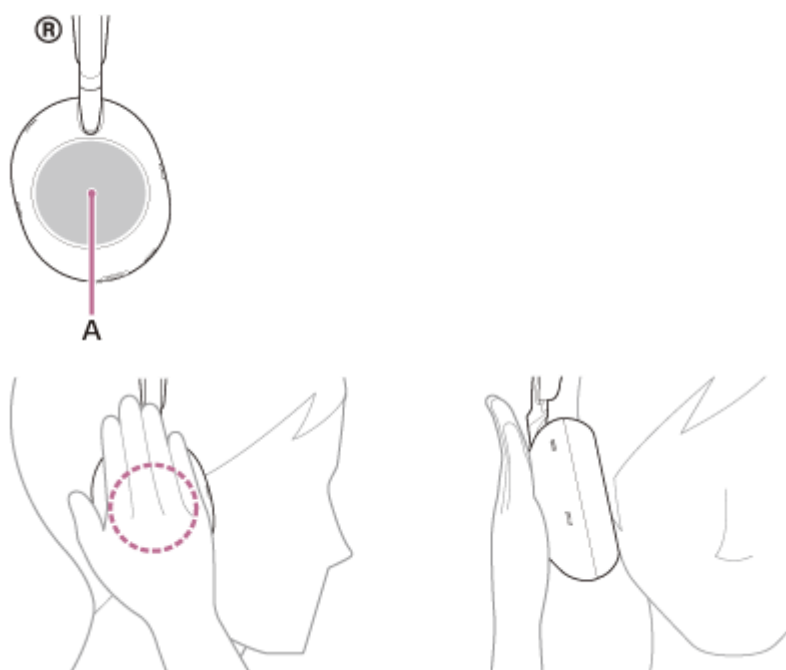
Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Brzo slušanje ambijentalnog zvuka (Način brze pažnje)

Ova funkcija stišava glazbu, zvukove poziva i zvonjavu kako bi se lakše čuo ambijentalni zvuk. Način brze pažnje korisna je funkcija ako želite na brzinu čuti obavijesti u vlaku i sl.

### Za aktiviranje načina brze pažnje

Dodirnite čitavu upravljačku ploču dodirnog senzora (A) slušalice s mikrofonom. Način brze pažnje aktivira se samo kad dodirujete upravljačku ploču dodirnog senzora.



### Za deaktiviranje načina brze pažnje

Podignite ruku s upravljačke ploče dodirnog senzora.

### O videouputama za uporabu

Pogledajte videozapis i otkrijte kako upotrebljavati funkciju Način brze pažnje. Nema dostupnog objašnjenja zvuka.

Modeli za zemlje i regije osim kontinentalne Kine i Japana:

[https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0108/h\\_zz/](https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0108/h_zz/)

Modeli za kineski kopneni dio zemlje:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0108/zh-cn/>

Modeli za Japan:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0108/ja/>

### Napomena

- Ako dodirujete na sljedeći način, funkcija neće raditi pravilno.
  - Nije pokrivena čitava upravljačka ploča dodirnog senzora.



— Nije dodirnuta upravljačka ploča dodirnog senzora.



- Ovisno o uvjetima okoline te vrsti i glasnoći reprodukcije zvuka, ambijentalni zvukovi se možda neće čuti čak ni kada se koristi način brze pažnje. Slušalice s mikrofonom nemojte upotrebljavati na mjestima gdje može biti opasno ako ne čujete zvuk okoline, poput ceste s automobilskim i biciklističkim prometom.
- Ako se slušalice s mikrofonom ne nose pravilno, Način brze pažnje možda neće ispravno raditi. Nosite slušalice s mikrofonom pravilno.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090045

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

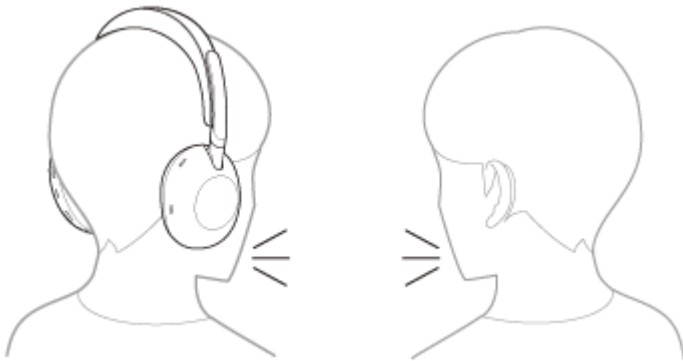
## Razgovor s nekim dok nosite slušalice s mikrofonom (Speak-to-Chat)

Speak-to-Chat je značajka koja olakšava slušanje glasa sugovornika dok nosite slušalice. Postavite pomoću aplikacije "Sound Connect".

Dok je aktiviran način rada Speak-to-Chat, slušalice smanjuju glasnoću glazbe i snimaju glas druge osobe putem mikrofona kako bi slušanje bilo lakše.

Ako slušalice s mikrofonom ne otkriju glas nositelja tijekom određenog vremena, način rada Speak-to-Chat automatski se završava.

Ako želite završiti način rada prije toga, upotrijebite tipke slušalica ili upravljačku ploču s dodirnim senzorom.



### Za omogućavanje Speak-to-Chat

Za aktivaciju načina rada Speak-to-Chat, Speak-to-Chat mora biti prethodno omogućen.

U tvorničkim postavkama funkcija Speak-to-Chat je onemogućena. Da biste omogućili, promijenite postavku pomoću aplikacije "Sound Connect".

### Za onemogućavanje Speak-to-Chat

Za onemogućavanje promijenite postavku pomoću aplikacije "Sound Connect".

#### Savjet

- Također možete koristiti aplikaciju "Sound Connect" za prebacivanje između omogućenog/onemogućenog, promjenu osjetljivosti automatskog otkrivanja zvuka i promjenu vremena do završetka načina rada Speak-to-Chat. U tvorničkim postavkama vrijeme do prestanka tog načina rada postavljeno je na oko 15 sekundi.

#### Napomena

- Način rada Speak-to-Chat aktivira se kada detektira govor osobe koja nosi slušalice. U rijetkim slučajevima, način rada može se nenamjerno aktivirati kao odgovor na vibracije uzrokovane radnjama poput pranja zubi, kašljanja ili pjevušenja ili uređajima poput električnih četkica za zube, masažera ili brijaća. U situacijama kad se Speak-to-Chat često slučajno aktivira, postavite način rada Speak-to-Chat na »L Sensitivity«.
- Zbog buke okoline možda neće prepoznati govor osobe koja nosi slušalice s mikrofonom, te se način rada Speak-to-Chat možda neće aktivirati. U tim slučajevima pokušajte govoriti duže ili glasnije. U nekim se slučajevima način rada Speak-to-Chat možda neće aktivirati čak ni ako govorite duže i glasnije u krajnje bučnim situacijama kao što je u zrakoplovu.

#### Povezana tema

- [Korištenje aplikacije "Sound Connect"](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090060

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Primanje poziva

Možete razgovarati telefonom bez upotrebe ruku putem Bluetooth veze na pametnom telefonu koji podržava sljedeće Bluetooth profile.

- HFP : Hands-free Profile
- HSP : Headset Profile
- Ako vaš pametni telefon podržava i HFP i HSP, postavite ga na HFP.
- Postupak rada može se razlikovati ovisno o pametnom telefonu. Pogledajte u uputama za uporabu isporučenima s pametnim telefonom.
- Ovisno o spojenom uređaju ili aplikaciji, funkcije možda neće ispravno raditi čak i ako ih pokušate koristiti sa slušalicama.

## Zvuk poziva

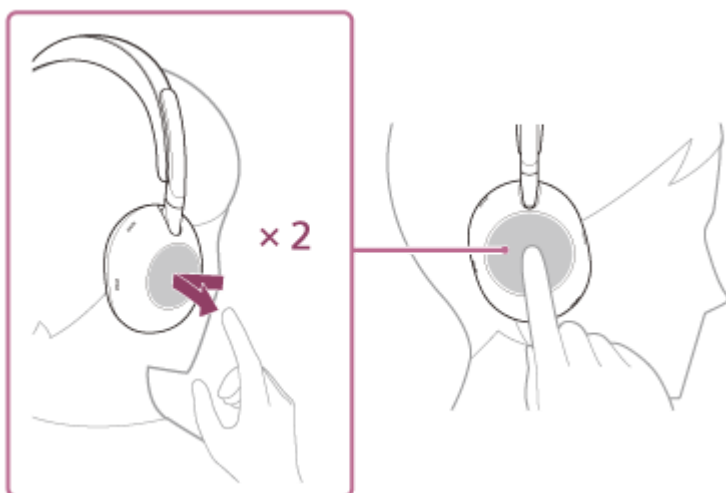
Kada stigne dolazni poziv, iz slušalice će se čuti melodija zvona, a indikator će brzo treperiti plavo. Čut ćete neki od zvukova poziva ovisno o svom pametnom telefonu.

- Zvuk poziva namješten na slušalicama s mikrofonom
- Zvuk poziva namješten na pametnom telefonu
- Melodija zvona samo za Bluetooth vezu postavljena na pametnom telefonu

**1** Prethodno spojite slušalice s pametnim telefonom putem Bluetooth veze.

**2** Kada čujete melodiju zvona, dvaput brzo dodirnite upravljačku ploču s dodirnim senzorom u razmaku od oko 0,4 sekunde kako biste primili poziv.

Kad primite dolazni poziv tijekom reprodukcije, reprodukcija se pauzira i kroz slušalice s mikrofonom čuje se zvono poziva.



Slušalice s mikrofonom imaju omnidirekionalne mikrofone. Možete govoriti bez brige o položaju mikrofona.

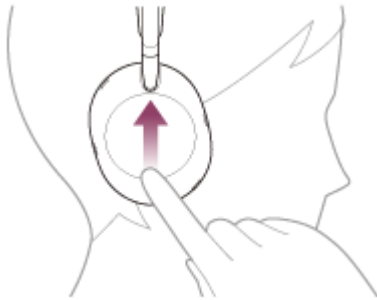
### Ako se zvuk poziva ne čuje kroz slušalice s mikrofonom

- Slušalice možda nisu povezane s pametnim telefonom putem HFP ili HSP. Provjerite stanje povezanosti na pametnom telefonu.

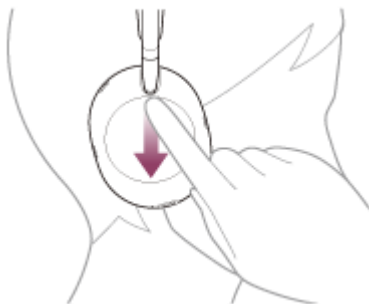
- Ako se reprodukcija glazbe automatski ne pauzira, rukujte uređajem za reproduciranje kako biste pauzirali reprodukciju.

### 3 Namjestite glasnoću koristeći upravljačku ploču dodirnog senzora.

- Za povećanje glasnoće:  
Više puta kliznite prstom prema gore dok glasnoća ne bude na željenoj razini.



- Za smanjenje glasnoće:  
Više puta kliznite prstom prema dolje dok glasnoća ne bude na željenoj razini.



- Za kontinuiranu promjenu glasnoće:  
Kliznite prstom prema gore ili prema dolje i držite. Pustite na željenoj razini glasnoće.

Kad glasnoća dostigne najvišu ili najnižu razinu, čuje se alarm.

### 4 Kada završite telefonski poziv, dvaput brzo dodirnite upravljačku ploču senzora dodira u razmaku od oko 0,4 sekunde kako biste prekinuli poziv.

Ako ste poziv primili tijekom reprodukcije glazbe, reprodukcija glazbe će se automatski nastaviti nakon završetka poziva.

#### Savjet

- Prilikom primanja poziva putem pametnog telefona, neki pametni telefoni mogu primiti poziv na telefon umjesto na slušalice. Prenesite poziv na slušalice s mikrofonom na pametnom telefonu.
- Glasnoća poziva može se podesiti samo tijekom telefonskog razgovora.
- Glasnoća slušalica s mikrofonom tijekom poziva i tijekom reprodukcije glazbe može se namjestiti neovisno. Čak i ako promijenite glasnoću tijekom poziva, glasnoća se reprodukcije glazbe ne mijenja.

#### Napomena

- Ovisno o povezanom uređaju ili aplikaciji za reprodukciju koju upotrebljavate, kada primite dolazni poziv tijekom reprodukcije glazbe, reprodukcija se možda neće automatski nastaviti čak ni nakon što završite poziv.
- Koristite pametni telefon na udaljenosti od najmanje 50 cm od slušalica. Ako je pametni telefon preblizu slušalicama s mikrofonom, može nastati šum.

- Kako biste lakše čuli vlastiti glas tijekom telefonskog poziva, mikrofoni rade na način da detektiraju okolne zvukove (funkcija Sidetone). Ako vam je glas preglasan ili vas smetaju zvukovi iz okoline, postavku možete promijeniti pomoću aplikacije "Sound Connect". Isključite [Capture Voice During a Phone Call].

---

---

## Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Uspostava poziva](#)
- [Funkcije za telefonski poziv](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090005

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Uspostava poziva

Možete razgovarati telefonom bez upotrebe ruku putem Bluetooth veze na pametnom telefonu koji podržava sljedeće Bluetooth profile.

- HFP: Hands-free Profile
- HSP: Headset Profile
- Ako vaš pametni telefon podržava i HFP i HSP, postavite ga na HFP.
- Postupak rada može se razlikovati ovisno o pametnom telefonu. Pogledajte u uputama za uporabu isporučenima s pametnim telefonom.
- Ovisno o spojenom uređaju ili aplikaciji, funkcije možda neće ispravno raditi čak i ako ih pokušate koristiti sa slušalicama.

### 1 Spojite slušalice s pametnim telefonom putem Bluetooth veze.

### 2 Upravljajte svojim pametnim telefonom kako biste uspostavili poziv.

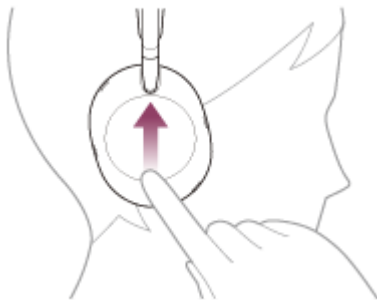
Dok uspostavljate poziv, ton biranja broja čuje se kroz slušalice s mikrofonom.

Ako uspostavljate poziv tijekom reprodukcije glazbe, reprodukcija se pauzira.

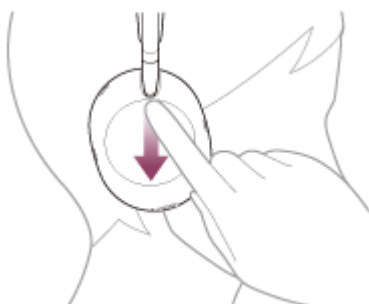
Ako se kroz slušalice s mikrofonom ne čuje ton biranja broja, prebacite uređaj za pozive na slušalice s mikrofonom uporabom pametnog telefona.

### 3 Namjestite glasnoću koristeći upravljačku ploču dodirnog senzora.

- Za povećanje glasnoće:  
Više puta kliznite prstom prema gore dok glasnoća ne bude na željenoj razini.



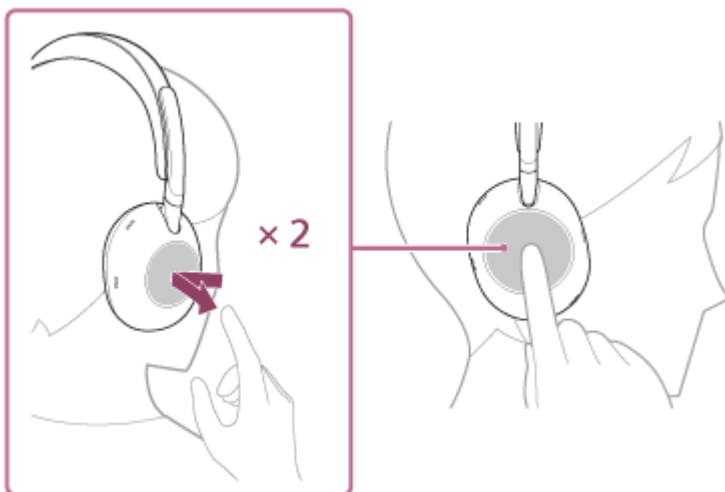
- Za smanjenje glasnoće:  
Više puta kliznite prstom prema dolje dok glasnoća ne bude na željenoj razini.



- Za kontinuiranu promjenu glasnoće:  
Kliznite prstom prema gore ili prema dolje i držite. Pustite na željenoj razini glasnoće.

Kad glasnoća dostigne najvišu ili najnižu razinu, čuje se alarm.

- 4** Kada završite telefonski poziv, dvaput brzo dodirnite upravljačku ploču senzora dodira u razmaku od oko 0,4 sekunde kako biste prekinuli poziv.



Ako ste poziv uspostavili tijekom reprodukcije glazbe, reprodukcija glazbe automatski će se nastaviti nakon završetka poziva.

### Savjet

- Glasnoća poziva može se podesiti samo tijekom telefonskog razgovora.
- Glasnoća slušalica s mikrofonom tijekom poziva i tijekom reprodukcije glazbe može se namjestiti neovisno. Čak i ako promijenite glasnoću tijekom poziva, glasnoća se reprodukcije glazbe ne mijenja.

### Napomena

- Ovisno o povezanom uređaju ili aplikaciji za reprodukciju, kada upućujete poziv tijekom reprodukcije glazbe, reprodukcija se možda neće automatski nastaviti čak ni nakon što završite poziv.
- Koristite pametni telefon na udaljenosti od najmanje 50 cm od slušalica. Ako je pametni telefon preblizu slušalicama s mikrofonom, može nastati šum.
- Kako biste lakše čuli vlastiti glas tijekom telefonskog poziva, mikrofoni rade na način da detektiraju okolne zvukove (funkcija Sidetone). Ako vam je glas preglasan ili vas smetaju zvukovi iz okoline, postavku možete promijeniti pomoću aplikacije "Sound Connect". Isključite [Capture Voice During a Phone Call].

### Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Primanje poziva](#)
- [Funkcije za telefonski poziv](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090028

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Funkcije za telefonski poziv

Funkcije dostupne tijekom telefonskog poziva mogu se razlikovati ovisno o profilu koji podržava vaš pametni telefon.

Nadalje, čak i ako je isti profil, raspoložive funkcije mogu se razlikovati ovisno o pametnom telefonu.

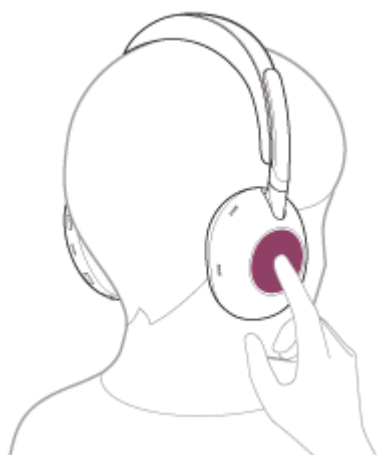
Ovisno o povezanom uređaju ili aplikaciji koju koristite, te funkcije možda neće pravilno raditi čak ni ako njima pokušate upravljati preko upravljačke ploče dodirnog senzora.

Pogledajte u uputama za uporabu isporučenima s pametnim telefonom.

### Kada je podržani profil HFP (Hands-free Profile)

#### Tijekom stanja pripravnosti / reprodukcije glazbe

- Držite prst na upravljačkoj ploči senzora dodira kako biste pokrenuli funkciju glasovnog biranja pametnog telefona ili aktivirali Google app na Android pametnom telefonu ili Siri na iPhoneu.



#### Odlazni poziv

- Dvaput brzo dodirnite upravljačku ploču senzora dodira u razmaku od oko 0,4 sekunde za otkazivanje odlaznog poziva.

#### Dolazni poziv

- Dvaput brzo dodirnite upravljačku ploču dodirnog senzora kako biste odgovorili na poziv.
- Držite prst na upravljačkoj ploči dodirnog senzora za odbijanje poziva.

Kada je postavka gesti glavom omogućena u aplikaciji "Sound Connect", možete izvoditi sljedeće operativne postupke dok nosite slušalice.

- Za primanje poziva:  
Kimnite glavom.



- Za odbijanje poziva:  
Protresite glavom.



#### Tijekom razgovora

- Ako omogućite postavku uključivanja/isključivanja mikrofona tijekom poziva u aplikaciji “Sound Connect”, mikrofona možete uključiti/isključiti brzim dvostrukim pritiskom na gumb za poništavanje buke/ambijentalni zvuk.
- Dvaput brzo dodirnite upravljačku ploču dodirnog senzora kako biste završili poziv.

#### Kada je podržani profil HSP (Headset Profile)

##### Odlazni poziv

- Dvaput brzo dodirnite upravljačku ploču dodirnog senzora kako biste prekinuli odlazni poziv.

##### Dolazni poziv

- Dvaput brzo dodirnite upravljačku ploču dodirnog senzora kako biste odgovorili na poziv.

#### Tijekom razgovora

- Ako omogućite postavku uključivanja/isključivanja mikrofona tijekom poziva u aplikaciji “Sound Connect”, mikrofona možete uključiti/isključiti brzim dvostrukim pritiskom na gumb za poništavanje buke/ambijentalni zvuk.
- Dvaput brzo dodirnite upravljačku ploču dodirnog senzora kako biste završili poziv.

#### Savjet

- Dok je mikrofona isključen, čut ćete zvuk obavijesti svakih sedam (7) sekundi kojim se ukazuje na stanje isključenosti. Ovaj zvuk obavijesti može se uključiti/isključiti pomoću aplikacije “Sound Connect”.

#### Napomena

- Kada je [Head Gesture] omogućen u aplikaciji “Sound Connect”, funkcije možda neće ispravno raditi s kontrolama gestama glavom ovisno o povezanom uređaju ili aplikaciji koju koristite.
- Ovisno o aplikaciji za videopozive koju upotrebljavate, možda neće biti moguće konfigurirati postavke mikrofona.
- Uključivanje/isključivanje mikrofona povezano je samo s mikrofonom slušalica. Ne djeluje s postavkama mikrofona na vašem pametnom telefonu ili u računalnom softveru.

---

---

## Povezana tema

- [Primanje poziva](#)
- [Uspostava poziva](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090026

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Uspostava videopoziva računalom

Kad uspostavljate videopoziv na računalu, možete razgovarati bežično putem slušalica s mikrofonom.

### 1 Spojite slušalice s računalom putem Bluetooth veze.

### 2 Pokrenite aplikaciju za videopozive na računalu.

### 3 Provjerite postavke (\*) aplikacije za videopozive.

- Kada upućujete videopoziv na računalu, odaberite veze za pozivanje (HFP/HSP). Ako odaberete veze za reprodukciju glazbe (A2DP), videopoziv možda neće biti dostupan.
- U postavkama zvučnika odaberite veze za pozivanje [Headset (1000X THE COLLEXIONHands-Free)] (\*\*). ([Headphones (1000X THE COLLEXIONStereo)] (\*\*)) je za veze za reprodukciju glazbe.)
- U postavkama mikrofona odaberite veze za pozivanje [Headset (1000X THE COLLEXIONHands-Free)] (\*\*). Ako mikrofon nije podešen, način rada Speak-to-Chat aktivira se kad slušalice s mikrofonom otkriju govor osobe koja nosi slušalice s mikrofonom, te se utiša zvuk slušalica s mikrofonom.
- Ovisno o aplikaciji za videopozive koju koristite, može se prikazati samo [1000X THE COLLEXION]. Ako je to slučaj, odaberite [1000X THE COLLEXION].
- Za najčešća pitanja i odgovore pogledajte web-stranice korisničke podrške.

(\*) Ovisno o aplikaciji za videopozive koju koristite, ova funkcija možda neće biti dostupna.

(\*\*) Nazivi se mogu razlikovati ovisno o računalu ili aplikaciji za videopozive koju koristite.

### Savjet

- U sljedećim slučajevima odaberite [Headset (1000X THE COLLEXIONHands-Free)] u postavkama računala za uspostavljanje veza. Pogledajte "[Povezivanje s uparenim računalom \(Windows 11\)](#)" ili "[Povezivanje s uparenim računalom \(Mac\)](#)".
  - Kada se postavke aplikacije za videopozive ne mogu potvrditi
  - Kada ne možete odabrati [Headset (1000X THE COLLEXIONHands-Free)]

### Napomena

- Dok je omogućen način rada Speak-to-Chat, ako mikrofon nije pravilno postavljen, način rada Speak-to-Chat aktivira se kad prepozna glas, te se utišava zvuk iz slušalica s mikrofonom.
- Ovisno o aplikaciji za videopozive koju upotrebljavate, možda neće biti moguće konfigurirati postavke mikrofona. U tom slučaju, upotrijebite aplikaciju "Sound Connect" da biste onemogućili Speak-to-Chat.
- Ovisno o računalu ili aplikaciji koju koristite, slušalice s mikrofonom možda neće raditi pravilno tijekom videopoziva. To se može popraviti ponovnim pokretanjem računala.

### Povezana tema

- [Kako uspostaviti bežičnu vezu s Bluetooth uređajima](#)
- [Uparivanje i povezivanje s računalom \(Windows® 11\)](#)
- [Uparivanje i povezivanje s računalom \(Mac\)](#)
- [Povezivanje s uparenim računalom \(Windows 11\)](#)

- [Povezivanje s uparenim računalom \(Mac\)](#)
- [Prekid Bluetooth veze \(nakon upotrebe\)](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002091933

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Uporaba opcije Google™ Gemini

Možda nije podržano u nekim državama i regijama.

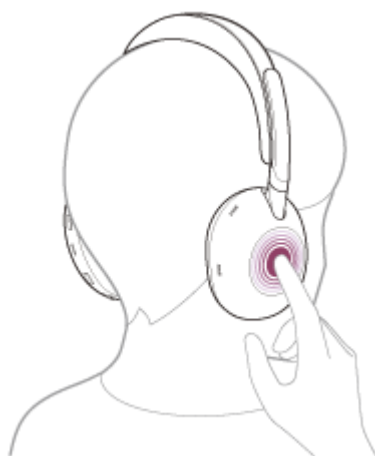
Povezivanjem s funkcijom Google Gemini na pametnom telefonu možete upravljati pametnim telefonom glasom ili pretraživati dok nosite slušalice.

### 1 Pokrenite aplikaciju "Sound Connect" i postavite funkciju upravljačke ploče osjetljive na dodir kao Digital assistant.

Prilikom prve upotrebe Google Gemini provjerite je li Google Gemini postavljen kao primarni asistent na povezanom pametnom telefonu.

### 2 Pokrenite Google Gemini koristeći sljedeće metode.

- Izgovorite riječ za buđenje „Hey Google“
- Upravljanje upravljačkom pločom s dodirnim senzorom



- Držite prst na upravljačkoj ploči dodirnog senzora za unos glasovne naredbe, a otpustite prst za završetak glasovne naredbe.

Za detalje pogledajte sljedeću web stranicu.

<https://support.google.com/gemini/answer/15456140>

### Kompatibilni pametni telefoni

- Android 13 ili noviji

Za više informacija o Google Gemini, pogledajte sljedeće.

- Upute za uporabu ili web-mjesto za podršku za Android pametne telefone
- Web-stranica trgovine Google Play  
<https://support.google.com/gemini/>

### Savjet

- Provjerite ili ažurirajte verziju softvera slušalica pomoću aplikacije "Sound Connect".

- Kada Google Gemini nije dostupan iz razloga kao što je nepovezanost s mrežom, čut ćete glasovno uputu koja označava nedostupnost iz slušalica. Obavijesti se mogu prikazivati na zaslonu povezanog uređaja, ali specifikacije usluge mogu se promijeniti bez prethodne najave zbog promjena koje naprave pružatelji usluga.
- Moguće je ne dodijeliti glasovnu pomoć upravljačkoj ploči dodirnog senzora.

### **Napomena**

- Google Gemini i funkcija glasovne pomoći (Google aplikacija) ne mogu se istovremeno dodijeliti slušalicama.
- Google Gemini i funkcija glasovne pomoći (Siri) ne mogu se istovremeno dodijeliti slušalicama.
- Funkcija upravljanja slušalicama s Google Gemini ovisi o specifikacijama Google Gemini.
- Specifikacije za Google Gemini podložne su promjenama bez prethodne najave.
- Za detalje o uslugama koje pružaju druge tvrtke kao što je Google Gemini, obratite se izravno svakom pružatelju usluga. Sony ne preuzima nikakvu odgovornost za bilo kakve probleme poput nesporazuma povezanih s uslugama koje pružaju druge tvrtke.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090047

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Uporaba opcije Tencent Xiaowei

Ova je značajka dostupna za modele dizajnirane za kopnenu Kinu.

Korištenjem Tencent Xiaowei koji dolazi s pametnim telefonom možete govoriti u mikrofon slušalice s mikrofonom kako biste kontrolirali pametni telefon ili izvršili pretragu.

### Kompatibilni pametni telefoni

- Pametni telefon s ugrađenim operativnim sustavom Android 6.0 ili novijim, ili iOS 10 ili novijim.
- Potrebna je najnovija verzija aplikacije Tencent Xiaowei.

**1** Pokrenite aplikaciju “Sound Connect” i postavite funkciju upravljačke ploče osjetljive na dodir kao Tencent Xiaowei.

**2** Pokrenite aplikaciju Tencent Xiaowei app.

**3** Rukujte upravljačkom pločom dodirnog senzora za upotrebu aplikacije Tencent Xiaowei app.



- Držite prst na upravljačkoj ploči dodirnog senzora za unos glasovne naredbe, a otpustite prst za završetak glasovne naredbe.

Za detalje o Tencent Xiaowei pogledajte sljedeću web-stranicu.

<https://xiaowei.tencent.com/guide/index.html?cid=1465>

### Savjet

- Provjerite ili ažurirajte verziju softvera slušalice pomoću aplikacije “Sound Connect”.

### Napomena

- Tencent Xiaowei i funkcija glasovne pomoći ne mogu se istovremeno dodijeliti slušalicama.
- Tencent Xiaowei raspoloživ je samo u Kini.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002089982

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Korištenje funkcije glasovne pomoći (Google app)

Povezivanjem s Google app na vašem Android pametnom telefonu, možete upravljati Android pametnim telefonom glasovno dok nosite slušalice.

### 1 Namjestite odabir pomoći i glasovnog ulaza u aplikaciji Google app.

Na Android pametnom telefonu odaberite sljedeće izbornike.

[Settings] - [Apps & notifications] - [Advanced] - [Default apps] - [Assist & voice input]

Zatim postavite [Assist app] na Google app.

Gore navedeni postupak rada je primjer. Za više detalja pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s Android pametnim telefonom.

Možda će biti potrebna najnovija verzija aplikacije Google app.

Modeli za zemlje i regije osim kopnene Kine:

Za detalje o Google app pogledajte upute za uporabu ili web-mjesto za podršku Android pametnog telefona ili web-mjesto trgovine Google Play.

Modeli za kineski kopneni dio zemlje:

Za detalje o Google app pogledajte upute za uporabu ili web-mjesto za podršku Android pametnog telefona.

Google app se možda neće moći aktivirati sa slušalicama, ovisno o specifikacijama Android pametnog telefona.

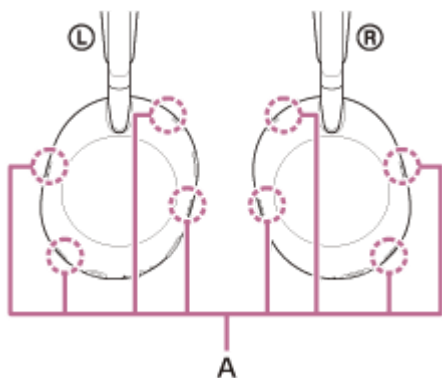
### 2 Spojite slušalice s Android pametnim telefonom putem Bluetooth veze.

### 3 Kada je Android pametni telefon u stanju pripravnosti ili reproducira glazbu, držite prst na upravljačkoj ploči slušalice sa senzorom dodira.



Aplikacija Google app aktivirana je.

### 4 Razgovarajte s Googleom putem aplikacije dok nosite slušalice s mikrofonom na svojim ušima.



Mikrofoni (A) nalaze se na lijevoj i desnoj jedinici slušalica s mikrofonom.

Za detalje o aplikacijama koje rade s Google app, pogledajte upute za uporabu Android pametnog telefona.

Nakon pokretanja Google app, glasovni unos bit će onemogućen ako se govor ne snimi određeno vrijeme.

### Napomena

- Funkcija glasovne pomoći (Google app) i Google Gemini ne mogu se istodobno dodijeliti slušalicama s mikrofonom.
- Funkcija glasovne pomoći (Google app) i Tencent Xiaowei/QQ Music ne mogu se istodobno dodijeliti slušalicama s mikrofonom.
- Čak i ako je na vašem Android pametnom telefonu omogućena opcija “Hey Google”, ne možete koristiti glasovnu naredbu “Hey Google” za pokretanje Google app.
- Kako biste lakše čuli vlastiti glas tijekom upotrebe funkcije glasovne pomoći, mikrofoni rade na način da detektiraju okolne zvukove (funkcija Sidetone). U tom slučaju, kroz slušalice se mogu čuti ambijentalni zvukovi ili zvukovi postupka rada slušalica, ali to nije kvar. Ako vam je glas preglasan ili vas smetaju zvukovi u okolini, isključite [Capture Voice During a Phone Call] u aplikaciji “Sound Connect”.
- Aplikacija Google app se možda neće aktivirati ovisno o specifikacijama pametnog telefona ili verziji aplikacije.
- Aplikacija Google app ne radi kad je povezan uređaj koji nije kompatibilan s funkcijom glasovne pomoći.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090050

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Korištenje funkcije glasovne pomoći (Siri)

Povezivanjem sa Siri na vašem iPhoneu, možete upravljati iPhoneom glasom dok nosite slušalice.

### 1 Aktivirajte Siri.

Na iPhoneu odaberite [Settings] - [Siri & Search].

Omogućite [Press Home for Siri] i [Allow Siri When Locked].

Gore navedeni postupak rada je primjer. Za detalje pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s iPhoneom.

Za detalje o Siri pogledajte upute za uporabu ili web-mjesto za podršku iPhonea.

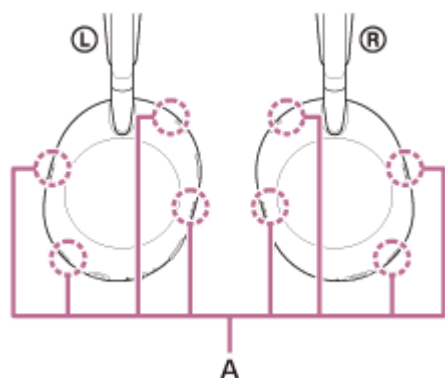
### 2 Spojite slušalice s iPhoneom putem Bluetooth veze.

### 3 Kada je iPhone u stanju pripravnosti ili reproducira glazbu, držite prst na upravljačkoj ploči slušalice sa senzorom dodira.



Siri je aktiviran.

### 4 Razgovarajte sa Siri putem aplikacije dok nosite slušalice na ušima.



Mikrofoni (A) nalaze se na lijevoj i desnoj jedinici slušalice s mikrofonom.

Za detalje o aplikacijama koje rade sa Siri, pogledajte upute za uporabu iPhonea.

Nakon aktiviranja Sirija, Siri će se deaktivirati ako se određeno vrijeme ne detektira glasovni unos.

## Napomena

- Funkcija glasovne pomoći (Siri) i Google Gemini ne mogu se istovremeno dodijeliti slušalicama.
- Funkcija glasovne pomoći (Siri) i Tencent Xiaowei/QQ Music ne mogu se istovremeno dodijeliti slušalicama.
- Siri se ne može aktivirati kada kažete „Hey Siri“ čak ni kada je na iPhoneu omogućena postavka „Hey Siri“.
- Kako biste lakše čuli vlastiti glas tijekom upotrebe funkcije glasovne pomoći, mikrofoni rade na način da detektiraju okolne zvukove (funkcija Sidetone). U tom slučaju, kroz slušalice se mogu čuti ambijentalni zvukovi ili zvukovi postupka rada slušalica, ali to nije kvar. Ako vam je glas preglasan ili vas smetaju zvukovi u okolini, isključite [Capture Voice During a Phone Call] u aplikaciji “Sound Connect”.
- Siri se možda neće aktivirati ovisno o specifikacijama pametnog telefona ili verziji aplikacije.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090062

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Mjere opreza

### O Bluetooth komunikaciji

- Bežična Bluetooth tehnologija je bežična tehnologija kratkog dometa koja omogućuje komunikaciju između digitalnih uređaja, poput pametnih telefona i računala. Maksimalna komunikacijska udaljenost može varirati ovisno o preprekama (ljudsko tijelo, metalni predmeti, zid itd.) ili elektromagnetskoj okolini.
- Ovisno o Bluetooth uređaju spojenom na slušalice, komunikacijskom okruženju i okolnim uvjetima, može se pojaviti šum ili prekid zvuka.
- Maksimalna komunikacijska udaljenost slušalica je približno 10 m. Komunikacijska udaljenost može varirati ovisno o okolnom okruženju.
- Mikrovalovi koje emitira Bluetooth uređaj mogu ometati rad elektroničkih medicinskih uređaja. Isključite slušalice s mikrofonom i ostale Bluetooth uređaje na sljedećim mjestima jer to može uzrokovati nesreću:
  - u bolnicama, blizu posebnih sjedala u vlaku, lokacija na kojima se nalazi zapaljivi plin, blizu automatskih vrata ili blizu protupožarnih alarma.
- Kad slušalice s mikrofonom koristite u avionu, slijedite upute kabinskog osoblja. Radiovalovi mogu utjecati na rad instrumenata, uzrokujući rizik od nesreće zbog kvara.
- Reprodukcijska kvaliteta zvuka na slušalicama s mikrofonom može kasniti naspram reprodukcije na uređaju koji emitira zbog značajki Bluetooth bežične tehnologije. Zvuk zbog toga možda ne bude usklađen sa slikom pri gledanju filmova ili igranju igara.
- Slušalice podržavaju sigurnosne funkcije koje su u skladu sa standardom Bluetooth kao sredstvo za osiguranje sigurnosti tijekom komunikacije putem bežične Bluetooth tehnologije. Međutim, ovisno o konfiguriranim postavkama i drugim čimbenicima ova sigurnost možda neće biti dovoljna. Budite oprezni prilikom komunikacije putem Bluetooth bežične tehnologije.
- Tvrtka Sony ne preuzima nikakvu odgovornost za bilo kakvu štetu ili gubitak koji mogu nastati pri upotrebi Bluetooth komunikacije.
- Bluetooth veze sa svim Bluetooth uređajima ne mogu se jamčiti.
  - Bluetooth uređaji povezani sa slušalicama moraju biti u skladu s Bluetooth standardom koji je propisao Bluetooth SIG, Inc. i moraju biti certificirani kao sukladni.
  - Čak i ako povezani uređaj udovoljava gore opisanom Bluetooth standardu, veza može propasti ovisno o karakteristikama i specifikacijama uređaja. Osim toga, mogu se pojaviti razlike u načinima rada, prikazu ili performansama.
  - Pri uporabi slušalica s mikrofonom za telefoniranje bez ruku može se javiti buka ovisno o povezanom uređaju ili komunikacijskoj okolini.
- Ovisno o uređaju koji se povezuje, pokretanje komunikacije može potrajati neko vrijeme.

### Napomena o porastu temperature

- Temperatura slušalica može porasti tijekom punjenja ili kada se slušalice koriste dulje vrijeme. To nije kvar.

### Napomena o statičkom elektricitetu

- Ako koristite slušalice kada je zrak suh, možete osjetiti blago trnce u ušima. Ovo nije kvar slušalica, već je uzrokovan statičkim elektricitetom nakupljenim na vašem tijelu. Taj učinak možete smanjiti nošenjem odjeće od prirodnih materijala kojima se lako ne stvara statički elektricitet.

### Napomene o nošenju slušalica s mikrofonom

- Nakon uporabe polako izvucite slušalice s mikrofonom iz Vaših ušiju. Slušalice imaju visok stupanj brtvljenja. Ako se slušalice snažno pritisnu ili naglo uklone iz uha, postoji rizik od oštećenja bubnjića.
- Prilikom stavljanja slušalica, dijafragma može generirati buku. To nije kvar.

- Dugotrajna upotreba slušalica može uzrokovati simptome poput svrbeža i iritacije u ušima. Ako primijetite bilo koji od gore navedenih simptoma dok koristite slušalice, odmah ih prestanite koristiti. Zatim se obratite liječniku, kontaktu za podršku tvrtke Sony ili najbližem Sonyjevom prodavaču.

## **Ostale napomene**

- Slušalice su precizan uređaj, stoga ih nemojte ispuštati ili izlagati jakim udarcima. To može uzrokovati deformaciju ili oštećenje, što rezultira smanjenim performansama.
- Dodirni senzor možda neće raditi ispravno ako lijepite naljepnice ili druge ljepljive predmete na upravljačku ploču dodirnog senzora.
- Ovisno o uvjetima signala vašeg pametnog telefona ili okolnog okruženja, možda nećete moći upotrebljavati slušalice s mikrofonom.
- Bluetooth funkcija možda neće raditi na mobilnom telefonu ovisno o uvjetima signala i okoline.
- Ne dišite u pogonsku jedinicu ili mikrofoni.
- Ne opterećujte i ne pritišćite slušalice s mikrofonom dulje vremena, čak i dok su pohranjene, jer time možete uzrokovati deformacije. Prilikom pohranjivanja slušalica nemojte primjenjivati silu.
- Ako osjetite neugodu pri nošenju slušalica s mikrofonom, odmah prestanite s njihovom uporabom.
- Jastučići za uši su potrošni materijal. Ako se pokvare ili oštete zbog dugotrajne upotrebe ili skladištenja, obratite se Sonyjevoj podršci ili najbližem Sonyjevom prodavaču.
- Slušalice s mikrofonom nisu vodonepropusne. Ako voda ili strana tvar prodru u slušalice s mikrofonom, to može dovesti do pregaranja ili kvara. Ako u slušalice uđe voda ili strana tvar, odmah prekinite korištenje. Zatim se obratite Sonyjevoj službi za podršku ili najbližem Sonyjevom prodavaču. Budite naročito pažljivi u sljedećim slučajevima.
  - Kada upotrebljavate slušalice s mikrofonom blizu umivaonika ili posude s tekućinom Pazite da slušalice s mikrofonom ne upadnu u umivaonik ili posudu s vodom.
  - Kada upotrebljavate slušalice s mikrofonom na kiši, snijegu ili na vlažnim lokacijama
  - Prilikom korištenja slušalica dok se znojiteAko dodirnete slušalice mokrim rukama ili ako dođu u kontakt s mokrom odjećom, mogu se smočiti.

## **Čišćenje slušalica s mikrofonom**

- Povremeno očistite utikač mekom suhom krpom.
- Prašinu i prljavštinu na vanjšini slušalica s mikrofonom možete obrisati vlažnim maramicama koje sadrže običnu vodu. Ne koristite sljedeće predmete jer mogu oštetiti površinsku obradu i dovesti do kvara ili loma.
  - Vlažne maramice koje sadrže alkohol
  - Razrjeđivač
  - Benzin i druge slične tvari

## **Nemojte koristiti slušalice s mikrofonom blizu medicinskih uređaja**

- Radiovalovi mogu ometi srčane stimulatore rada i medicinske uređaje. Nemojte koristiti slušalice s mikrofonom u gužvi poput punih vlakova ili unutar medicinskih ustanova.
- Slušalice s mikrofonom imaju magnete. Ovi magneti mogu ometati pacemakere, programabilne shunt ventile za liječenje hidrocefalusa ili druge medicinske uređaje. Nemojte slušalice s mikrofonom stavljati blizu osoba s takvim medicinskim uređajima. Savjetujte se sa svojim liječnikom prije korištenja slušalica s mikrofonom ako koristite neki takve medicinske uređaje.

## **Držite slušalice s mikrofonom dalje od magnetskih kartica**

- Slušalice s mikrofonom imaju magnete. Ako magnetska kartica dođe blizu slušalica s mikrofonom, magnet na kartici može se oštetiti ili deaktivirati.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].



Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Podržani kodeci

Kodek je „algoritam za kodiranje zvuka“ koji se koristi pri bežičnom prijenosu zvuka putem Bluetooth veze.

Slušalice s mikrofonom podržavaju sljedeće kodeke.

Kada su slušalice spojene pomoću Classic Audio A2DP za reprodukciju glazbe, podržavaju SBC, AAC i LDAC.

Kada su slušalice spojene pomoću LE Audio, podržavaju LC3.

- SBC

Ovo je kratica za Subband Codec.

SBC je standardna tehnologija kodiranja zvuka koja se koristi u Bluetooth uređajima.

Svi Bluetooth uređaji podržavaju SBC.

- AAC

Ovo je kratica za Napredno kodiranje zvuka.

AAC se uglavnom koristi u Apple proizvodima kao što je iPhone koji mogu pružiti višu kvalitetu zvuka od SBC.

- LDAC

LDAC je tehnologija audio kodiranja koju je razvio Sony, a koja omogućuje prijenos High-Resolution (Hi-Res) Audio sadržaja, čak i putem Bluetooth veze.

Za razliku od drugih Bluetooth-kompatibilnih tehnologija kodiranja kao što je SBC, radi bez ikakve konverzije sadržaja High-Resolution Audio (\*).

Omogućuje prijenos otprilike 3 puta više podataka (\*\*) od drugih tehnologija putem bežične Bluetooth mreže s neviđenom kvalitetom zvuka, koristeći učinkovito kodiranje i optimiziranu paketizaciju.

- LC3

Ovo je kratica za Low Complexity Communication Codec.

LC3 je kodek za LE Audio i postiže prijenos s niskom latencijom.

(\*) isključujući sadržaj formata DSD.

(\*\*) u usporedbi s SBC kada je odabrana brzina prijenosa od 990 kbps (96/48 kHz) ili 909 kbps (88,2/44,1 kHz).

Kada se glazba prenosi pomoću jednog od sljedećih kodeka s uređaja spojenog putem Classic Audio, slušalice se automatski prebacuju na taj kodek i reproduciraju glazbu u istom formatu.

SBC, AAC, LDAC

Kada želite reproducirati glazbu pomoću LDAC, upotrijebite aplikaciju “Sound Connect” i postavite [Bluetooth Connection Quality] na [Priority on Sound Quality]. U [High Reliability] i [Low latency], glazba se ne može reproducirati pomoću LDAC.

Ako povezani uređaj podržava kodek više kvalitete zvuka od SBC, možda ćete morati prethodno postaviti uređaj kako biste uživali u glazbi sa željenim kodekom iz podržanih kodeka.

Pogledajte upute za uporabu isporučene s uređajem o namještanju kodeka.

Kada je spojeno na LE Audio, reprodukcija glazbe se izvodi u kodeku LC3. Za LE Audio veze upotrijebite aplikaciju “Sound Connect” i postavite [Bluetooth Connection Quality] na [Low latency]. Postavka [High Reliability] ili [Priority on Sound Quality] ne podržava LE audio vezu.

Pogledajte upute za uporabu koje ste dobili s uređajem koji spajate jer neke postavke mogu biti potrebne unaprijed.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Kako održavati ažuriran softver (za udobno korištenje slušalica)

Ažurirajte softver slušalica kako biste uživali u novim funkcijama i riješili određene probleme. Ažurirajte softver slušalica pomoću aplikacije "Sound Connect".

Za pojedinosti o najnovijem softveru za slušalice s mikrofonom i kako ažurirati softver pogledajte informacije na web-stranici za podršku.

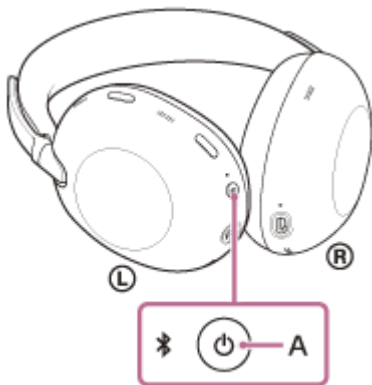
Kada je postavka automatskog ažuriranja omogućena u aplikaciji "Sound Connect" i kada su ispunjeni sljedeći uvjeti, ažuriranje softvera automatski se pokreće oko noći kada se slušalice ne koriste.

- Softver je već prenesen.
- Preostala napunjenost baterije slušalica je veća od 20%.
- Isključene su slušalice s mikrofonom.

Softver slušalica s mikrofonom možete ažurirati i na sljedeći način.

### 1 Uključite slušalice s mikrofonom.

Pritisnite i držite gumb za napajanje (A) oko 2 sekunde ili dulje.



### 2 Pokrenite aplikaciju "Sound Connect" na mobilnom uređaju kao što je pametni telefon.

### 3 Ažurirajte softver slušalica s mikrofonom slijedeći upute na zaslonu.

#### Napomena

- Prije ažuriranja isključite sve ostale Bluetooth uređaje povezane s mobilnim uređajem koji se koristi za ažuriranje. Softver se možda neće ažurirati kada je mobilni uređaj povezan s drugim uređajima kompatibilnim s Bluetooth Low Energy (kao što su nosivi uređaji ili pametni satovi).
- Ukoliko se ažuriranje ne može dovršiti, obratite pozornost na sljedeće.
  - Zatvorite sve aplikacije instalirane na mobilnom uređaju osim aplikacije "Sound Connect".
  - Potpuno napunite slušalice s mikrofonom i mobilni uređaj.
  - Slušalice s mikrofonom i mobilni uređaj koji koristite za ažuriranje stavite što bliže jedan drugome prije početka ažuriranja.
  - Nemojte pokretati ažuriranje ako se u blizini nalaze bežični LAN uređaji ili drugi Bluetooth uređaji.
  - Isključite način rada za uštedu energije (\*) svog mobilnog uređaja prije ažuriranja softvera. Ovisno o verziji operativnog sustava vašeg mobilnog uređaja, ažuriranje se možda neće dovršiti u načinu rada za uštedu energije.

(\*) Nazivi se mogu razlikovati ovisno o mobilnom uređaju koji koristite.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002089695

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Za sprječavanje opekotina ili kvarova zbog vlage

### O vodootpornosti slušalica

Slušalice s mikrofonom nisu vodonepropusne. Ako voda ili strana tvar prodru u slušalice s mikrofonom, to može dovesti do pregaranja ili kvara.

Izbjegavajte situacije poput navedenih i pazite da slušalice s mikrofonom ne izlažete vlazi ili prljavštini.

- Upotreba slušalica s mikrofonom na kiši ili snijegu.



- Dodirivanje slušalica s mikrofonom bez sušenja mokrih ruku nakon obavljanja kućanskih poslova u kuhinji ili pranja ruku u kupaonici.



- Dodirivanje slušalica s mikrofonom znojnim rukama ili uporaba slušalica s mikrofonom u situacijama gdje bi se mogle natopiti znojem.

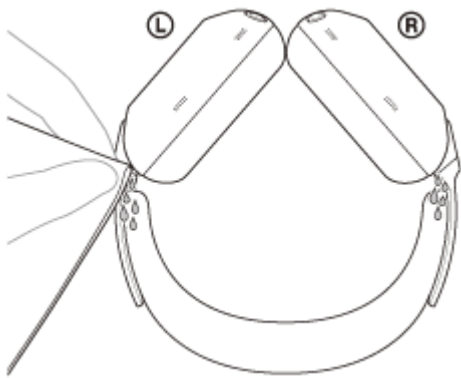


- Stavljanje slušalica s mikrofonom u vrećicu s hladnom plastičnom bocom.



**Ako se slušalice s mikrofonom smoče, ili ako voda uđe u slušalice s mikrofonom**

Ako se mokre slušalice s mikrofonom pune ili uključe, to može dovesti do pregaranja ili kvara. Okrenite slušalice s mikrofonom sa što manje otpora i primijenite suhu krpu na slušalice s mikrofonom dok iz rupice na bazi odjeljka klizača više ne bude izlazila voda. Nakon toga ostavite slušalice s mikrofonom na prozračnom mjestu u sjeni dok se posve ne osuše.



Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002093569

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Licenci

- Ovaj uređaj sadrži softver koji Sony koristi prema licenčnom sporazumu s vlasnikom njegovih autorskih prava. Dužni smo objaviti sadržaj toga sporazuma kupcima prema zahtjevu vlasnika autorskih prava za ovaj softver. Molimo pogledajte sljedeću URL adresu i pročitate sadržaj licence.  
<https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/26/>
- Upotreba oznake Made for Apple znači da je dodatna oprema osmišljena za povezivanje s proizvodom ili proizvodima tvrtke Apple naznačenima na oznaci te da razvojni inženjer potvrđuje da oprema zadovoljava standarde rada tvrtke Apple. Tvrtka Apple ne odgovara za rad ovog uređaja ni za njegovu usklađenost sa sigurnosnim i regulatornim standardima.
- Mrežne usluge, sadržaj i (operativni sustav i) softver ovog proizvoda mogu biti podložni pojedinačnim uvjetima i odredbama upotrebe te u bilo kojem trenutku mogu biti promijenjeni, prekinuti ili ukinuti i mogu zahtijevati naknade, registraciju i podatke o kreditnoj kartici.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090032

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Zaštitni znaci

- Google, Android, Gemini i Google Play su zaštitni znaci tvrtke Google LLC.
- Apple, iPhone, macOS, Mac i Siri trgovački su znakovi za Apple Inc., registrirani u SAD-u i drugim zemljama i regijama.
- App Store uslužni je znak za Apple Inc., registriran u SAD-u i drugim zemljama i regijama.
- IOS je zaštitni znak ili registrirani zaštitni znak tvrtke Cisco u SAD-u i drugim državama i koristi se pod licencom.
- Microsoft i Windows registrirani su trgovački znakovi ili trgovački znakovi za Microsoft Corporation u Sjedinjenim Američkim Državama i/ili drugim zemljama.
- Zaštitna riječ i logotipi BLUETOOTH® registrirani su zaštitni znaci tvrtke Bluetooth SIG, Inc. Zaštitna riječ i logotipi Auracast™ su zaštitni znaci tvrtke Bluetooth SIG, Inc. Svaka je upotreba takvih oznaka od strane Sony Group Corporation te njezinih podružnica licencirana.
- USB Type-C® i USB-C® su registrirani zaštitni znaci tvrtke USB Implementers Forum.
- LDAC i logotip LDAC trgovački su znakovi za Sony Group Corporation ili njegove podružnice.
- »DSEE« i »DSEE Ultimate« trgovački su znakovi ili registrirani trgovački znakovi za Sony Group Corporation ili njegove podružnice.
- Svi ostali zaštitni znaci i registrirani zaštitni znaci su zaštitni znaci ili registrirani zaštitni znaci njihovih vlasnika. Nadalje, ™ i ® ne spominju se u ovom priručniku.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002090023

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Rješavanje problema

Ako imate bilo kakvih problema, pridržavajte se postupka opisanog u nastavku.

**1. Isključite slušalice s mikrofonom, napunite ih i zatim ponovno uključite.**



**2. Ponovno pokrenite uređaj koji se povezuje, na primjer svoje računalo ili pametni telefon.**



**3. Pristupite Sonyjevoj web-stranici za podršku iz izbornika aplikacije "Sound Connect" kako biste potražili uzrok i rješenje problema ili provjerite web-stranicu za podršku u nastavku.**

<https://www.sony.net/support/WH-1000XX/>



**4. Vratite slušalice s mikrofonom na izvorne postavke.**



**5. Inicijalizirajte slušalice s mikrofonom.**



**6. Ako se problemi nastave, obratite se kontaktu za podršku tvrtke Sony u nastavku ili najbližem Sonyjevom prodavaču.**

<https://www.sony.net/support-contact>

### Povezana tema

- [Punjenje](#)
- [Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)
- [Specifikacije](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].



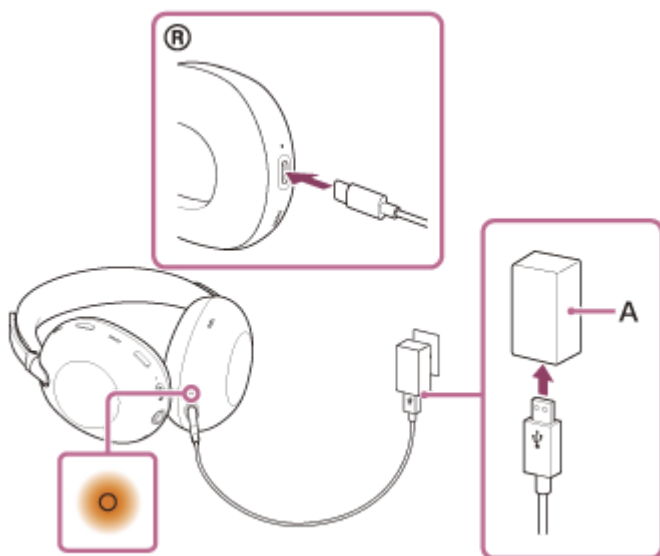
Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Resetiranje slušalica s mikrofonom

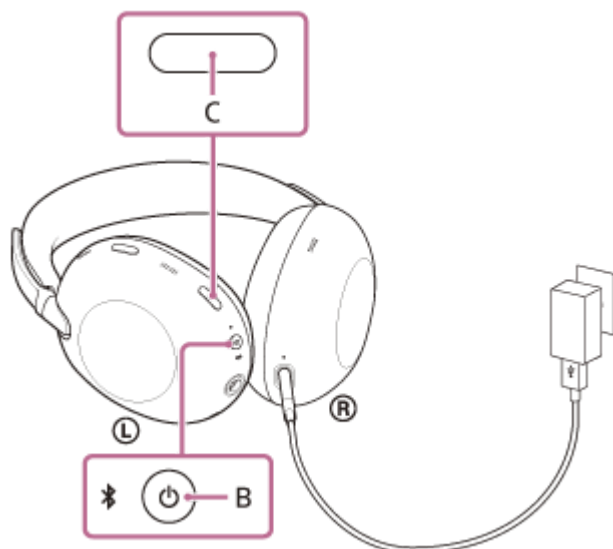
Ako se slušalice s mikrofonom ne mogu uključiti ili se njima ne može rukovati ni ako su uključene, resetirajte slušalice s mikrofonom.

### 1 Uključite slušalice s mikrofonom na zidnu utičnicu.

Koristite USB Type-C kabel i USB AC adapter (A).



### 2 Pritisnite i držite gumb za uključivanje/isključivanje (B) i gumb za poništavanje buke/ambijentalni zvuk (C) oko 5 sekundi.



Resetiraju se slušalice s mikrofonom (isključuje se lampica punjenja, a zatim ponovno uključuje).

Informacije o uparivanju i ostale postavke ostaju iste.

Ako slušalice s mikrofonom ne rade ispravno čak ni nakon resetiranja, inicijalizirajte slušalice s mikrofonom kako biste vratili tvorničke postavke.

---

---

## Povezana tema

- [Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002092768

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

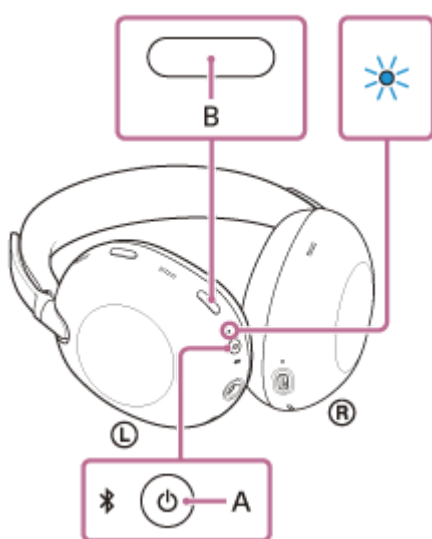
## Inicijalizacija slušalica s mikrofonom za vraćanje tvorničkih postavki

Ako slušalice s mikrofonom ne rade ispravno čak ni nakon resetiranja, inicijalizirajte slušalice s mikrofonom.

### 1 Isključite slušalice s mikrofonom.

Iskopčajte USB Type-C kabel.

### 2 Pritisnite i držite gumb za uključivanje/isključivanje (A) i gumb za poništavanje buke/ambijentalni zvuk (B) oko 10 sekundi.



Kada je inicijalizacija završena, indikator će zatreperiti plavo 4 puta.

Ovim postupkom se postavke glasnoće i ostale postavke vraćaju na tvorničke vrijednosti i brišu se sve informacije o uparivanju. U tom slučaju izbrišite informacije o uparivanju slušalica s mikrofonom s povezanog uređaja, a zatim ih ponovno uparite.

Ako slušalice s mikrofonom ne rade ispravno čak ni nakon inicijalizacije, obratite se najbližem zastupniku tvrtke Sony.

### Povezana tema

- [Resetiranje slušalica s mikrofonom](#)

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002092828

Bežične stereo slušalice s poništavanjem buke  
1000X THE COLLEXION

## Specifikacije

### Slušalice s mikrofonom

#### Izvori napajanja:

DC 5 V (Upotreba komercijalno dostupnog USB adaptera za izmjeničnu struju)  
Upotreba ugrađenih litij-ionskih baterija (Radni napon proizvoda: DC 3,85 V)

#### Vrijeme punjenja:

Pribl. 3,5 sati

#### Napomena

- Sati punjenja mogu se razlikovati ovisno o uvjetima upotrebe.

#### Temperatura punjenja:

Od 5 °C do 35 °C

#### Radna temperatura:

0 °C do 40 °C

#### Masa:

Otpribliže 320 g

#### Impedancija:

48 Ω (1 kHz) (prilikom povezivanja putem kabela za slušalice dok su slušalice s mikrofonom uključene)

#### Osjetljivost:

103 dB/mW (prilikom povezivanja putem kabela za slušalice dok su slušalice s mikrofonom uključene)

#### Frekvencijski odziv:

4 Hz - 40 000 Hz (IEC)<sup>(1)</sup>  
(prilikom povezivanja putem kabela za slušalice dok su slušalice s mikrofonom uključene)

### Specifikacije komunikacije

#### Komunikacijski sustav:

Bluetooth

(1) IEC = International Electrotechnical Commission (Međunarodna elektrotehnička komisija)

Dizajn i specifikacije podložne su promjenama bez prethodne obavijesti.

### Kompatibilni modeli uređaja iPhone

iPhone 16 Pro Max  
iPhone 16 Pro  
iPhone 16 Plus

iPhone 16  
iPhone 15 Pro Max  
iPhone 15 Pro  
iPhone 15 Plus  
iPhone 15  
iPhone 14 Pro Max  
iPhone 14 Pro  
iPhone 14 Plus  
iPhone 14  
iPhone SE (3. generacija)  
iPhone 13 Pro Max  
iPhone 13 Pro  
iPhone 13  
iPhone 13 mini  
iPhone 12 Pro Max  
iPhone 12 Pro  
iPhone 12  
iPhone 12 mini  
iPhone SE (2. generacija)  
iPhone 11 Pro Max  
iPhone 11 Pro  
iPhone 11  
iPhone XS Max  
iPhone XS  
iPhone XR

(Od studenog 2025.)

Ovisno o iOS-u koji podržavaju gore navedeni modeli, aplikacija "Sound Connect" možda neće biti upotrebljiva.

Napominjemo da je ovaj Vodič za pomoć strojno preveden. Strojni prijevodi nisu osjetljivi na kontekst i nisu nužno posve usklađeni s engleskom inačicom sadržaja. Da biste vidjeli izvornu englesku inačicu, odaberite English na [Stranica za odabir jezika].

TP1002092607

5-070-674-71(1) Copyright 2026 Sony Corporation